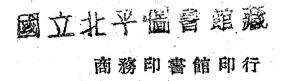
### 蘇聯概觀

Maurice Dobb 原著 端 木 琦 譯





		1
	点	Maurice Dobb 原著
		木品
		琦 店
	聯	譯著
商		
務	4.60	·
印	都	
書		
館		
印		
行	觀	



目	第十一章	第十章	第九章	第八章	第七章	第六章	第五章	第四章	第三章	第二章	第一章
	早 劇院、電影、音樂和書籍六八	教育	政治制度五三	計劃和實施法四六	經濟制度四	蘇聯的經濟地理	一九一七年後	列寧和蘇維埃的掌權	俄羅斯革命的開端	一九一四年前的俄羅斯	游 ()
- Band		······································	五三		<u>u</u>	O[[[]]]O		1 七			

第十四章 德蘇戰爭和英蘇同盟………………………………………………八九 蘇聯和其他各國…………………………………七七

蘇 聯 概

觀

江 譯者序 的 以及 專家 沃 著者茅里 ٥ 他的舊 英百科全書 斯 著革命以於俄國經濟 • 杜勃博 和社會科學證書內蘇聯方面的著述,都是非常著名的 士 (Maurice Dobb) 、蘇維埃經濟和戰爭 3 是英國劍 0 9 研究 的 (計 邀與勞 蘇聯

9

原著者用極淺顯簡潔的文字

5

敍

ill

的

•

袚

的

衝動 考書籍 育 切 内向一 • 文學和 蘇聯的 ! 但 抗戰 這本 o 近我們有 類型 七 小 年來 藝術 歷史演變 册子在一九四三年八月裏初版 5 從不曾眞正拾 ٥ 3 萬五 我們 可 以說 • 深 資源和民族 千里的國界和蘇聯犬牙交錯 並 沒有改 是 ,避之若流 起頭 部簡 換了我們民族 來 朋 • 的 政治制度和今日工農業和經濟生活的組織 的 「外向」上下四方的觀察 蘇 0 一般行 聯通史,亦是一本認識蘇聯的通俗 的 政 治意 ,戰後世界裏 識 0 到 今天 ,只憑着主 , 我們仍要處 9 我們的 觀的 頭 小册子和 !見解 以腦還依 處遇到 ø 社 會 生活 蘇聯 痲 **账對** 舊停 数師

的 蘇聯究 向究 不能對蘇聯諱莫如 如 竟往 何 , 道都 一那裏去?整個蘇維埃的情形又如何 和 我們的國家息息相 :關,我們年青的一代,不能不作一番真實 ,它的 政治經濟文化是怎樣?它的 的 政 o 策

聯

9

我 , Æ

付

滯

者 150

難免, 晰的 概念 摡

· 水姐的合作譯述,都是譯者所深深感謝的。 送譯本書時,同專鮑殿平君協助最多,宋芸珠

摩

譯者

九四四年七月

抄錄 9 鄭惟銘君代為校閱

3

以及方

小姐代為

重慶商務印書館



,錯誤之處在所啊——有一個明

序

原

當的 英蘇 出 嵩 的 精細 著本書的一蘇聯概觀 兩國青年間 人 本 一書的 研究的 偶然讀到它而指摘作者選材 為了 原 的 引子 書籍 因 5子,一方面以兒童和寄 的 個個 同 3 情 用 特 和了解 來 有 鷙 纳 助 B 3 教 的 對於同盟抗戰 師 和 傳播 是對這種 上的省略時 青年為講話 嫯 關於 特殊 需要 我 的 的 們 讀者 任務 的主 9 盟 的 仕務和戰後永久和不了他們就會想起這 ---邦 M 個匆遽 要對象。 寫 的 比 Ŕij 較詳 0有 的 我 反應 切 些教育家 們 的 平的 可以 り它的 知識 點的 確 希 ; 說 望。年 立 0 希 這 5 本書如 現在 望 種 ,它就算 提 \_\_\_ 齡較大知識 示 能 方面只是 需 5 盡 稍稍 便 合 是 乎時

H 杜勃 劍橋 九四三年六月

增進

較 提

著

M

٠

種 邦 5 並 中 旭 5 Ħ. 俄 十六 羅斯 今日 個 的 5 俄 許 加 盟共 多人 羅 斯 和 亦 都 僅 只 國 四的一個 是 想 結合成現在 到 她 在歐洲 0 所 的 周 部 知 分領 的  $\overline{\phantom{a}}$ Á 土 0 他 九二三年 們忘 丁:機羅斯 起 蘇維 埃社 人 只 會 是 多民 主 鋑 共 族

倍半 5 域 ò 國 這 南 而 許 國 北 能 有 餘 所轄 廣 給 《義超越 0 A 從 更 m 好 廣 東到 的 大 千哩 印領 西 約 象 土 有歐洲衛 , • , 東西 它的 我們可以概 長度和闊度,都比美 綿 萄牙 宣約 海岸到土耳其的 莫五六千哩 略 的 說 : 佔 . 遠 有全 利 堅 東 兩 合衆國 球陸 的 倍 領 , 葡 地 土 大於 萄牙 面 更 為 積 西部 到 遼 的 窗 六分 鳥 機羅斯 拉 , 山 全 之 整 部 的 個 Ŕ 0 兩個洲 餱 换 1 種 ή'n . 5 相一倍

自紐

到

偷

的

行程

0

西伯利

亞

鐵路

連繁着

西北

部與在太

平洋

岸上选

劉裔

IH

本

的

海

長六 約

Ŧ

哩 敦

9

有如

自倫敦到開普敦

(Cape Town.)

的

路程

般綿

長

0

ġ 加 胨 聯 是 至 妣 面 跨 積 越 9 着 約 兩 有五 大 洲 0 分之四的 九四 一年的 餌 土位 在亞洲的部 極西端邊界 分,略超出 5 約 略和從瑞典東 五分之 北 --- 4 的 戜 領 挪 威  $\widehat{\pm}$ 位 到 在歐 希 臘 的 W ŔĴ 逖

第

按

海雷

向東直 (Dover) 之間的 白 相 1分海峡 抵蘭格爾島 吻合;在另一 (Behring Straits) 分開 漢吉利海峽 (English Channel)。她北 (Wrangel Island),都在北極圈裏,並且 方面 , **她東部的** ,這海峽寬三十六 尖端幾乎與美 的 哩 西 部 , 北 近北極 尖端 的邊陲自摩爾曼斯克 略寬於隔 不到六百二十哩。從東經三 | |阿 離加 拉 來斯 斯加半島 (Calias) 和多佛 (Murmansk) 相 接壤

熊就居住在這靜靜

的地

方 5

0二千哩外

/, 鮑的

最南端的 0

邊界與波斯

、阿富汗和印度相接壤

3

67

,那裏是連續的

黑夜

9

極地的

一半。在北方

**『駝隊伍** 

來往的大漠

有虎

豹

徘徊着的

叢 林 的海上

是無

的

冰

度一直伸展到

「東經一百八十度以外」這條北方的

海岸線幾乎佔了世界頂端的

,鑿冰船甚至在夏天都要辛勤地工作;在冬天

爾泰山 阿 松 H 5 光灼 深林 像阿 爾卑斯山脈 一個人如果穿越這跨立 及 拉 彩 和 9 駱駝 天山 伯 的 南方是坦平的 に草原り 除 似 (Alps) 或庇里尼 商的 的 空氣閃爍 都 山中深深地 大道 草原 張 |雨大洲的國家,他幾乎可以遇到各種不同的景緻的 所貫越了 開 在強烈的炎熱中;那裏塊塊的綠洲 ,伸展到無際的遠方;最南聳起高加索(Caucasus)雪頂 四入卵 帳幕 山 脈 5 放收着他們的 石鑲綠的山 (Pyrenees) 更遼遠又不可及;向東渡 再向東北到了西伯利亞 道 畜 ,山麓邊緣的平 **華** 再向 森林 東仍是帕米 ,有水可霉的 緩高地 深不 "裏點優」 下的地方 叫 過 o 了裏海 西 北 的 35 游牧的人 的 有 森 脈 山 9 回 那寒

成率的

源、應

ъ

和糜;大的

湖和河,像貝加爾湖

(Baikal)

葉尼塞河

(Yennser)

3

那 泂 的 (Lena.) Λ 民 正如 ` 她的 魚 契 候 爾 和景色一般的殊異 卡 河 (Indigirka) 0 都 蘇聯 北 的 到 全 北 大口 板 凍疑 在 的 一九四一年 玼 六月 的 統 達

系 人民 千三百萬人 (British Islands) 恒 拉 的 |歐||俄 安格 到 夫 ,與不列頗王國一樣,却是包含着許多不同的 第 的 中國人的一小 語 里族 聶伯 系的民族 (Slav Language Group),他們起初居住在多腦河 居民較為稠密(占蘇聯全人口的四分之三), の三倍於 河(Dneiper R.)和維斯杜納河 (Finnish-Ungrian Group),居住在俄羅斯中部 半棒 積 特勒掌政以前的日爾曼 的 像這樣大的土 六倍 9 而 깄 / 數僅 地 有後 9 居民較 (Vistula R.)之間,以及喀爾巴阡山(Carpathian 民族 者 的 大 種族。語 半。 3 比美國 多數的國家 起源於兩個主 但 言 是 人民還多得多 和東北 結 和 都要稀 習慣 合成這 要的 部的 的 (Danube) 的下游 疏 o 沼 萬九千三百萬 民 人但 , 却 林地 族 擁 卻 ٥ 有不列 や・ラ男 只 有 個是芬蘭 印度 顚 j

Tartars) 從東部 和卡 眛 · 刻里 斯拉 臦 决民族· 温於另 (Karelia) 入侵,在克里米 7一支系 東北伸展到 包但 , 重 外中的 稱 代爾加河 爲土 和伏爾加流域 耳其韃靼 部分仍居留 Ŀ 游 力北到 民 在伏 族 (在略山 , , 尼發 大爾加流 現在居留在中 河 Kazan (Neva 城山 古城附 亞納亞 -摩爾芬族(The Mordvins))。 R.)。十三世紀韓興 和 近)還遺留着韃靼 西伯利 東北 入

移向

東的

3

到第聶伯

泂

谷

o在悠長

的年代裏

,芬蘭語系的安格里

人逐漸被

迫

北遷到現在的

心的の有

附

近

0

這些斯拉夫人又分為數個系統,有些大約是被入侵的匈奴驅逐向北

平原上 public of Karelia)居住着和芬蘭邊境的民族同種的人。這許多民族《有的結合成了特public of Karelia)居住着和芬蘭邊境的民族同種的人。這許多民族《有的結合成了特別》,于5 号,于6 号, 方,那惡有土耳其人與伊朗人的 失塔,有帖木兒(Tamerlane)的神話,有女性的 悍的 爾河流域 中種殖棉花五穀的農民烏茲貝克人 (Uzbeks) o 在東部西伯利亞 (Azerbnijan) 的土耳其人。在中亞細亞 原上較為 Ů 【,有的結合成了自治省(Autonomous Kegion),在他們的學校 羅斯人 有他們自己的 達奇斯坦 (Daghestan) 、通古斯 (Tungus)、和奥斯太克 (Ostyaks) 人。在極北部,有土耳其語的游牧民 一的村莊 利 (Amur R.)— 。除此以外 平的民族,如喬治亞人(Georgians) 為主;與斯梯人(Ossetes),他們住在通到喬治亞 斯 本部人民約 .語言,並且可以練習管理他們自己的事務,這些容在後面另一章裏再述 烫還有 地方的 即我國之黑龍江—— 二百八 占 蘇聯 混血種:如牧牛的游牧民族土耳科曼人(Turcomans)和在低谷 全人 累斯琴人 (Lezgians),他們是信奉回教的 十個不同 口二分之一 ——以前的土耳其斯坦 (Turkestan)- — 的種族: 有近年移殖來的猶太民族,有沙謨也得(Samo-Pauanja(從前回数婦女所披的長面紗 · 亞美尼亞人 (Armenians) 和亞 タ其次是烏克蘭人 僅高加索 (Georgia) 的 區就有許多 八機關 ,有信佛教的蒙古民族 ,占五分之 、法庭、 山道一 不同 Щ 民 有回 和 5 的 宗支 · 裏再述。 小公共場所 從前以 蘇聯 〈和國 帶;還 , 一教膜拜 塞爾拜然 再次 的共和 3 的 有 掠 是 PP

的資源又如種族一般地繁多

地上滋長的牧獲物,和地下孕藏的礦產

۵

穀類的

上主產被

機製造 製造裝 碳 高 克關 「第二巴庫 木 4 則 海 材 所 囡 9 , 中 產在 加索 烏拉 特別 家 甲 Ŀ (Sea Ò 荖 5 鐵 極 沿 Ш 稱 都 占重要的 東北 黑海海 1 山 灌 坡 的 豐盛 出產石油 ದ್ದ 脈 漑 Ê 的 黑 Azov) 及黑海 西伯 9 鏓 和 的 + 5 ,繁殖在第尼斯忒河 岸有 並且 西伯 略薩 地帶 9 田中,種着 利 產 原 裏海 克斯坦 許多葡 华 亞 一選及於中 料 利 , 在 的 小麥及課麥的產額尤其盛旺。在這 亞 | 物那河畔|| 成於中亞和|| 成於中亞和 有鐵 西 那 的 棉 荷園 北 趛 (Kazakstan),以及阿 順河盆 生在 ᇸ 礦 花 的 9 ,茶樹場和滿 5 還有 遠東 中亞 科拉 前 拉多加湖(Lake ,產量占世界之第二位。鐵攀土 (Dniester 田 地 鳥拉 半島 的 是 細 主要的 種特 一部分。蘇聯 亞 (Kola 巴得 R.)、第聶伯 Ш 產 結 (中心) 脈 西瓜 喀 . 3 Peninsula)和烏拉 Ladoga) 附近,第聶 什湖 即產橡膠的 5 爾泰山麓 西伯 • ),烏拉山 檸檬 在此次戰前 (Lake 利亞 二帶 泂 > 9 n灌木;叫做、桔子、紅皮! ` 廣佈着 及喀薩克斯坦都 的 Balkash) 順 北 西亦有出產 河(Don 面 石油之產量 叫優 羊翠 Ш 9 盛 循河 脈 提鍊鋁的 產亞 附 橘 ٥ Kok-sagyz ٥ 四.)和 的 北 除 一郎 近有 2 有媒碟 及鳥 部森林 僅 果 麻 此 歌於美 以外 原料 |俄 銅 園 欣 ٥ 在 拉 ٦ ٥ 在中 所 脈 Ħ 山脈 高 o 5 流 對 稱 和9鲜鳥 和 涯 加 [4] 飛 35 ŔŸ 人家 O O

使 面 物 一章裏 在 Ŧ 盡 Ī 年 或 5 用 我 Ť , 們可以 成為 Ť. 车 大規模新工業的基礎。其中重要的 前 看到 這 些資源 3 一九二八年以後 3 特別 在東部 , 的 蘇聯 地 方 政府 發展 5 都 在發展 還 示 卽 曾 所謂 資源 開 採 上,造 9 白炭 甚 至 成了 未 White 綗 碵 探 大的 察 的 淮 ø

還 盛

產

練

鋼

金

屬

(1)

原

料

鑑和

鉻

٥

9

克河(Chirchik)及卡得雷那河(Kadryra, R.)供給了塔什干(Tashkent)的電力;烏克蘭的半哩和它們西北部的源流;兩哩高的雪山峯上的塞凡湖(Lako Sovan);烏茲貝克斯坦的契爾契站、供給光和力給周圍的城市和工廠。例如:伏爾科河(Volkhov R.)、絲維爾河(Svir R.)へ按係「水力」的別稱)的利用了。近年來,許多孕育着充沛水量的河流,幫助了許多水電

地方的一個大水電計劃,在世界上工程設計中是最鉅大的一個了。

寬的鑄品伯河水閘(一九四一年阻撓德軍前進時炸毀)。在伏爾加河上古比憲夫(Kuibyshev)

### 九九一 四年前的俄羅 斯

份是與歐洲 路 的 面 9 方法的 地 9 結果促 九 的 最 0 財 四 一窮的 成了人 從它 產 年 都 歐 地方 巖 置 戰 八民異 大的 之不 時的 一樣,甚至更窮的。数育與文化方 常地貧困(除去少數上流社 瑘 飯 俄羅 土水講 , 礦 斯 帝國 產 9 亦都沒有開發 鐵路非常稀少,甚至有些大都市的郊外,都沒 3 與 歐洲 其他國家 ,甚至農業也十分落後 《化方面——除去極少數人之外——經會的人士》——經常地比英國還窮 及 北 美的國家比較是 ,因為耕作大半是 是十分落: 人有現代 一十分落 後 八大部

0

用 固

伍

o

有百

分之七十的人不能讀與寫

0

於俄 敝 開 採着 師 去 勄 及 國 0 當 局時有的 經 這 و 蠘 莫斯 和煤 理 許 O 时多工業大部分的容 內在南方,裏海與国 長斯科周圍,南部的 9 但是這國家需 0 些現代化 可是大部 與黑海之間之 的工業,包括 分 資本屬於外人 的 都 用的工業 順 在 歐 河 流 俄 火製成品 的 產石油輸出國外 域 地方;北邊 大的 5 以及遠在 3 如德國 新 Ï 厰 m分須仰給於外B 以法國和英國 西 و 的聖彼得堡城(St. Peterburg)( 像紗 部 ,大多是在原油 的 幾個波蘭城 給於外國 厰 、鐵工 è 一廠等。 並且許多工廠裏延有外 必然的 市 的狀態下送到外國 ( 那時波蘭 在烏克 為了假付 调 現 的 和 在 島 這些館 的提鍊 的 꺎 拉 に國工 份屬 列寧 Ш

5

即盜

出

了大量的

穀物

3 羅

農產品

利

礦産

,又因

四為大部

份

人民

是

如

此

貧

窮

所以

本

國

的工

5

, 9

ル

四年

前

的

餓

很 小 ٥ λ 所 共 知 н'n 9 由 於 種 植 糧 食 的 農民窮 到 了極 點 (因為: 他 們貧 乏,只得 以 很 低 的

代

出 賣 糧 食 和 勞 力 J 9 īm 不 是 慶 田 的 牛 產 万 5 才能 使 機國 的穀子在世界市 場競 爭 的

湿 甫 5 可以和 • 像 高爾 莫斯 基 歐 科 洲的各 • 的的 聖彼 著作 大都會 得 堡 9 那 都是世 |焼美 樣 的 大 0 界間 俄國 都 市 名的。俄羅斯 的 \* 香 有 樂和 肚 麗的 、著作家 建 美術 築 , 舞 一像托爾斯泰、 現代化的街道 ,莫斯科藝 補 陀斯托 3 劇場 以及社 5 聖彼得 也 夫斯 交文 崩 堡 基 的 的 • 擬夫

撕 居藥 的 基 o 但 街 補 團體 是 (Nevsky Prospect) 這 で、在歐洲 種文化中心非常稀少,它們所有的 所 有的 京城中,亦是罕無其匹的 5 兩邊聳立着宮殿與花 一點文明只 園 o機京聖彼得堡最 9 (是社會 這些都 的 是堪與歐洲 一層薄薄 莊 麗 的 的 的 外殼 任何 街道 9 9 許多 叫 切 相 做 क्त 此 尼

餤

飲乏 展 覧館 4 的 9 促 A 裕 ¢ )城市的 辿 的 و. 不到 鄉村 T ,死亡率 近郊の像郷に一様の甚至は 百 近 分之十五 ၏ 像鄉 形 的 高 9 村 很 大的 漲 五分之四 一樣,大部 ,尤其 त्तं 鎮都沒有 在兒 的 入 份的 民 孟 的 都 房 Ě 以耕 居屋木造 一要的給水 方 面 作 o(普通 爲 的 生 9 及 ,甚至在 0 衛生設備 貧 死 亡率是 窮 大 7 衞 都 j ... 生 更缺 干分之三十 क्त 設 也 備 Ž 是 合宜 的 如 惡 此 9 劣 的 o 比 居住 屬 ` 當 圈 書 在 館 ĒV.

社 會 Ŀ 占 大部 份 的 是 一小農階 級 和 佃 農 大多數 都 是 極 度地貧困 3 用全家 的 一一一 操 作

聯

合

1帝國高

兩 5

倍

5

嬰兒的

死

亡率高

和三倍

之間

o

以後

由

於

蘇聯

政

府

特

别

注

意

母

親

及

保

健

事

業

嬰兒

的

死

七

率已

減

低

Ī 出

半 倍

٥

奎 113

H 坳 , 假 使

矛 是 爲了 租 稅 需 要錢 他 何 就 可以 自 享用 / 農産物 多不 必大量 拿

Ħ ; 的 0 握 他 俩 芝 5 4 也 有 办 穀 康 農 民 9 有 馬 3 4 • 犂 • (車以 及 穀 3 他 們 被 爲

及の酸 産. 緻 3 5 雖則 迫着 手 人 意 5 ٥ 他 零星 是 但 極 們 5 地 少 更 爲 剗 Ţ 出 有 許多低於 因爲 租 3 點 但 給農民的 棚 是 工資去找 他們却佔 們 小平均 常 常 o 雇傭的工作 狀 與 ر نور نور 態的 他 有 Ī 們 |俄國 農 窮 苦 家 ッ沒有家! 肥沃 的 o在他們之上 隧 入 土地的三分之一,這些 作 **ふ畜農具** 告 刻的 一,有一 交易 去 郝 等種上他 3 好 流 們 像 一財産 貧瘠 入士 村 莊 的 是 中 5 託 却 土 小 擁 地 规 付 給村 有 9 模 富裕的 重重 的 放 利 的 財.

在城

市

中

,

有

部份

3

可是

數目逐漸在

增大

的

I

廠

I

人

八成是

無

產階!

級

V

3

他

們

爲 I

資

Œ

住

在腐臭的地窖裏 Depth)描寫得 I 的 作 機器 :。人數大約在二三百萬之間,在磽薄的 在城 下工作 市 裹 淋 5 也 9 漓 3 有 而是在市 i.盡致 o 此外還有差不多二倍於工廠工人的 或汚穢的營房似的地下室 一小部份, 鎮或鄉村的 同時也 小工廠 在增多的資 工資下工作, ,這些都在 • 棚棧 本家 • 或暗室 5 生活在 他們 高 爾基 手工業者 市工作 投 資到 的 極 著作 雜 從沓的 Ï ٥ 9 商 他們不是在工廠及強有 業 情況之中, 下層裏」 Ë 去 9 這 (Lower 許多人 此 郡

其 出 中最有 自身富農 鄉 而 又吝嗇 塞聯 3 在鄉 進 量 的 不堪 大量 是 村 一銀行家 的 中放價或小本經營,集積 但是: 地 産 他 ٥ • 企業 膊 他們之下的 沒 有 家 及工 前 種 厰 9 人的 就是批 全人 了足夠的 並 5 會地 、發商 他們 位 昇 錢 • 及權 掮 擢 3 遷移 客 為 紳 勢 、磨坊主 菿 9 士 以 城 9 時 及 市 因 入 而 去 【雄厚資 和 開 會影響到 **始更富** 紡織 敝 本 宮廷 野心 舻 主

得 之

地

位 野心 有

流

3 5 的

0

去

九

29

护

艄

的

俄羅斯

外 9 遼 r 写: • 店 Ė ` 專 門 師 錣 生 律 師 一以及中 央或 省 政· 府 的

的 將 的 土 大 o 法 知 地 部 極 虢 於 大 的 办 5 都 犂 糧 數 先 , 業 和 田 食 的 هنسه 在利 塊塊 用 及 者 大 用 原 他 及 地 地 始 乞 產 的 種 智 分 型 農 是 識 散 的 作 用 是 木 開 物 現 0 貧 犂 蓮 代 很 5 如 窮 到 多 化 9 與 同 不 市 的 的 能深 無知 歐洲 場 方 Ģ Ŀ 法 聯 犂 去 丢 H 成 世 入 供 耕 了堅 紀 土 應 種 時 9 城 的 壁 收穫 市 3 樣 只 9 5 擋 全 或 有 0 科 住 靠 轍 逭 學 手 出 世 了改良與 的做 阈 + 輪 外 地 耕法是 與 0 多 淮 用 那 多 數 手 些 罕有 收 0 小 Kulak 農的 割 的 , 耕作 用手 9 的 沒 有 打 還 田 莊 現 穀 是 代 用 , Ö 耕 固 能 民 盔

其 這 着 的 稱 ŔŢ 此 棚 必 中 rj: 爲 大 族 华 須 們 產 我  $\dot{-}$ 階級 布爾 們 手 前 所 多 O 負 農 数 屬 想 BO 擔 農 的 喬 到 3 民 永 Ò 政 經租 奴 土直 治 久 府 常 在 タド地 到 亚 稅 + 雖然 被買 九 則 地 9 飢 民 ----在沙 八六 爲了 餓 主 世 線 賣 革 紀 E. 必 皇手 命 瓠 前 Ŀ 9 \_\_\_ 須 掭 Œ 點 是 年 \_ 期 如四十 要現 Ħ 小 獨 的 扎 9 ,罪名; (他 75 運 西 9 錢 國 因 的 五 動 歐 1被鞭笞 自己就 各 爲 農 百 5 H 5 在穀 他 民 俄 國 年 地 以 Ē 國 發 們 5 是全國 前 物 可 的 却 生 的 5 醬如 是 的 成 1: 英 人 遭 熟之前 仍國 民 遇 地 政 失 治 最 不 太 的 175 舊 守 情 是 大 炒 保 敗 及 的規 將 有 狀 農 了 社 9 不 地則 它賣 着 ٥ 奴 ٥ 會 甚至 或 奴 因 的 ÷ 足 5 被東 為這 不 改 掉 生 性 9 付 在 革 活 5 3 在各 二八六二 他 稅 縛 议 他 5 假 革 在 Æ 金 們 命 總 使 方 土 的 ٥ 地 權 谷 是 他 面 主 頹 受 年解 及 只 갦 力 們 動 奪 地 是 能 着 た 多 力 取 臣 握 得 租 壓 放 Ė 是 ΙØ 借 桦 農 手 新 在 治 到 泛 一 奴以 擁 + # 與 ŀ 個 有 誦 地 奴 5 的 自 役 後 跟 富 由 士 價 3 値 他, 隨 m

3

的權力亦被限制了 去之後,沙皇改變了 分(像 Zemstva **少。这里以任意阿里里的人,这里可以任意阿里里的人,** 分 會 君 但是 Á 敗,以及全國湧 随着到 く貴族 主要由 地方 Ė Ŧ. 所 激怒 暴 後 涉 政 力 Ŀ 政 在 才有選 有了 府 處蔓延着的苦 有 伽 • 5 被 本身 崩 們之 有 似 逑 新 財 產 理 九〇五年爆發了一次沒有成功的反抗沙鼻政府的革命 年的 解散 學議 H 捕 , 的 多各部大臣 的 產 的 所 情況 選舉 意 的 175 • 起的革命高潮,途許可成立下院(Duma),選舉按 有 革命並 下院 機 識 9 市 組 會 谷 流放 就是 續着 並 的 痛 民以及農民),但用意和 織 産 部 3 m 並 基 而 生 沒 的 本原則 成 運 集 不是沒有效果的 仍 秘 有 大 5 以及被政府的無 ,名叫 Zemstva s 且否認 西伯利 合起來要求某些 改變 由沙皇任命了 銮 地主選舉若干,農民選舉若干等等 臣 I ¥ 作 官員 9 (在一九〇七年 地主、商人、工業家 下院 퍞 報 ż 紙 È 去 ` 要 仍 所 o工會的 甚至不受選 、タ軍隊、 À 因 定 5 能 物 發 民 言 的 日俄戰爭 オ有一 表敵 論 法 岌 主 ──日俄戰爭 · 俄國 和 的 活 數 律 )。而給 警吏 量 對 寫 動 權 0 舉 作都 點過問: 利 份 政 的 , 在 子 府 `` 國 0 司法行政 有地產 還 的 許 較 雖 會 九〇 是不 意見 多 ij 地 然農民也 的 入 前 方上 o 但 限 ~ 代表 色的貴族 五 第 爲 5 飿 以照社會團體 · 中 · 沙皇面對 遭受封 的 自 事 是 的 事 年 Ç 被監禁 次 有代 閬 由 務完全在下院管轄之 武 成 務 自 開 力 多數被選權 爲 的 大 9 當革命運 人民 是 一面對着當前 阴 表 權 凡 大 始 最 徹底 重要 或 抽 力 7 從 3 流 增 亦 或 選 政 ٥ 五 是階級 要人 治 學按 開 地 的 這 放 加 動 年 地失敗了 份子 些 ۰ ۰ 了 Ŀ 始 0 後 一去着 下院 壓 附 物 濧 地 軍 同 ¢ 3

事

m

o

被

九四四

4

前

的

说能斯

觀

,有社會主義型或勞工型的勞動黨派以及經應農民要求土地改革的 命 運 0 也 一遭到了!

土地 不

建立起一個赤貧的生計。當糧食稀少,收穫貧薄的年頭,他們得面對着飢餓與蹂躏,農民以為「土地改革」應該是將大地產分給于百萬土地恐慌的農家,他們過少的 樣的 分之四的人民是一 衝 突的主要原因 個嚴重的問 題 生與死的問題,並且亦是貴族統治階級與農民間不能避免

這對於五

餡

同

## 第三章 俄羅斯革命的開始

方間 九一六年末壓力開始嚴緊,在初期的軍力,而使德軍在巴黎外圍被傾覆於 對於協約 的 請求 斷 九 的 9 開 供應 國 的 進 四 心下英勇: 最 车 後勝利 的 東普魯士 世 界大 戰 的 o在戰 戰 重要供獻 5 , 這次進 加 **了一重** 争的 軍結果在坦能堡 3 勝利後 解救 九 韶 初 烈 期 《後,失敗接踵而來,一九一五年夏華沙及立陶宛相《一四年八月那次馬爾納河(Marne)的大戰;但是在了百法國的德軍對於英法的壓力,向東分散了德國 的 3 雖然俄國 措在 給俄國 (Tannenburg) 遭遇 並不曾準備攻擊 3 兵士們 一九一五年夏華沙及立 時常 沒 5 修敗 有充 但是俄軍答應了協 9 足 但 的設 却表 備以及 現 了 約 在 的 -

失陷

タ兵士厭戰

,逃亡之事愈見愈多

成了長蛇陣徹夜在 質困的支出り 城市中成了普 游人民 在後方 侶 名叫雷斯普 更受打擊, 5 有勢力的人發了國難財 遍的情狀 運輸停頓 雪中站着,這已經不是罕見的事了,上層社會的腐化到處蔓延着 一(Rasputin)。 。在一九一六——一七年冬天聖彼得堡和莫斯科各區的 麵包是難得的 ,給養阻斷了 藉着 ,甚致通敵,親德 ,一九一六年冬經濟幾近於崩潰 (俄后的迷信 因為農人帶很少的糧食到市場上去 (俄后以為 的勢力侵入了宮廷 他有神 奇的 う高漲 力量 ٥ 例 5 的 物價 勞工 加 領 麵 5 5 有 在宮廷 一利 階 使 包 級 的 城 個邪 用 婦 市 長 女排在 國 鄉 麗 鎏 村

俄羅斯革命的開

郄

5 族 3 毒 害了 他 9 將 他 n አ

河 Ţ 的 個 冰 雨 底 要 的 亿 置 後 來 有 般 貨 戄 怕 他 深 ス 的 勢 力 虩 施 出 劉 謀

九

\_\_

七

牟

的

最

初

 $\equiv$ 

個

月

9

因

人

爆

食

暴

動

5

大

罷

5

威

尼發

入 工人 動 0 9 其 二月 都 呼 中有 麗工 喚 裹 , 賍 ٥ --首都 下院 人 打 厠 倒 的首皇 最 計 大 劃 的 腦 立. <u>\_\_</u> 軍火工 米 一還 Λ /物籌 契爾 我 厰 大公爵 謀 們 宮闕 和 最 平 民 有名的布蒂洛夫 革命 興 jý) (Grand Duke Micheal)— 、麵包」的標號。一月中 不 滿 9 廢立沙皇,藉以肅 **孫愛了糧** Putilov 工廠)實行能 清 廣 有 政治的不良 時期莫斯 沙皇之弟 介的 罩 科 和 和 親 有 游 為 德 9 行 三分之一 街 示 Ŀ 迶 0 的 的 的 遊 的

遊行隊 行隊 個目 向率衆開 9 集會都 賭 當 竹 命 肼 槍 情 令 , 有時發生兵變而 要 肼 景 的 永 3 沙门沙皇 Λ 他們只騎着馬從 說 而於「軍官 退位」 與 的 示 犯 威者團 遊行隊中穿過去 命令發出 工 運動立刻蔓延各處,被召喚來衝散示威者的 給一 了 致。「 ,我們帶着緊張 ,當遊行隊伍 當一支隊可怕的 的 正 心 情 在分開到 哥薩克兵得到 興 驚駭 街 的 兩旁的 目光 攻 軍 9 打及 沒 時 除 有 俠 5 衝 逃 <u>\_\_</u> 拒 雕 散 絕

在笑 看見哥薩克 何 足 之間 , 當哥薩克 有些在 兵沿 兵得 對工 去 , 路前進……但 入 跳 到命令去阻 到 們 擠 橋 下,在冰上跑 眼 睛 當 是 5 企圖渡 接着是: 3 該多高 定成于的 公河過橋 過 興 去 う哥薩 , 直到 走向城 |喉嚨 贼着歡 克 橋 湖中心去 兵在軍 兩 旁的 迎 過哥薩克 冰都變 山的羅飛 官們 衡 黑了。人同螞 時 開 入 的道 5 ٥ 示 《威者都》 路上 他 芆 緩 說 蘵 開始 緩 似 m 無 行 在 阳 後 5 來 £ 地 有 些

的希

望

Ī

5

軍官們

當前

衝向

遊

行

隊

9

騎着

馬強

衝過

去

5

他

們的

服

睛

充

滿

着血

,

在

他

們

後

面

我

們

月十

日

下院

Ė

席

打電

3

府以拉佛夫王子 (Prince Lvov) 為內閣總理代替以前沙皇政府之各部 殘殺 給養與燃料都 Q 在三 他沒有軍隊可賴以鎮壓革命運動,遂決定退位。下院裏主要反對黨的領袖宣稱組 必需使能學衆望的 無法 維 持 5 人出來重組政府。」第二天他又再拍電報:「情勢 普遍的不滿在高漲之中, 報給沙皇 他 那時不在首 暴動槍 都 殺 「情勢吃緊 沿途發生 ,各省省長被免 9 更加 政府 同團 中之 惡 已無 劣 兵 職 織 能 臨時政 士時 而以以 o 爲 沙皇

百

治會主席替代行職

O

被組 方會議 蘇維 織 埃 中有些代表成了 去 起來 來 件奇異的事產生了,開始在 (Soviets), 俄文蘇維埃就 0 這些團 同樣的 o 在沙皇退位 體 在軍隊中也與起了委員會 卽 刻成 新 臨時政 後 禹 個 民 府 月 衆運動的 是會議 的 9 一九〇五年,在那些革命的日子裹各地產 閣 聖彼得堡的蘇維埃,邀請別處的蘇維埃派代表到 員 殿的意思 有機 中心,這民 兵士的委員會或會議 ,有許多工廠及其 衆運動在三月的初句卽打 他 事業機 • 在農村 生了 關 派 鄉 代 倒 村 表 種 了沙皇 蘇維 蘇 到 園 維 鳢 這 埃全 埃也 名叫

**通的國會,是由工廠及團體選派** 院 (Smolny Institute)(從前是貴族女子高等學校)裏 第三章 ,在尼簽河上 俄羅斯革命的 **冬宫中的** 開 代表 臨時政府 紅組織 沈旁豎立 þħ ø 這些代表並 也起了蘇! 0蘇維 維 將國會情形 埃 埃是 他 的 二種工 司 令 回 報 部 各團 一人的 是 在 國 不 會 遠 3 這 的

ø

5

斯默

尼學

但不像普

此

就

迴種情勢自難永遠存在,以後將如何進展呢? 謂「二重政權」:兩個平行的團體,政府合理地管理政權,而蘇維埃則逐漸地增加實際的權限◆ 蘇 聯

槪

视

六

# 第四章 列寧和蘇維埃的掌權

己的 治會 法律學位 不定時 倉民主 裏 活 存 村 3 シュ 他所編輯的な いっぱり 圍 動 ,醫生的 秘密地在沙皇警吏的鼻端下散佈各處 ) 在 豁 斯克 體 的 5 二二黨 小 ・使他 被警察勒令停學 5 ,他只得又出奔 這 (Simbirsk)城 並且 和 的 女兒 膀, 他的 0 秘密社會 特別的 有 列寧 成了一個律師 o 當他在 妻子被政府流 報紙出版 種報紙 以前 · 皮负奇宠败到西伯利亚去。數年後,他逃到西歐,一度居住在,他很熱心於實行革命工作,以及致力於首都工人的政治教育 主義團體 ,父親 、の這時 |喀山 ·六年之後(一八九三年),他跑到聖彼得堡 o 這團體 流 了(叫做 大學 是附 o但是他在從事職 亡在國外) , 團體即所謂布爾希維克,由於主要政見的分歧 使它逐漸完成一個統 近一 (University of Iskia 個學校的 回到了俄羅 。一九〇五年革命發動時 業的數年裏主 物 即火花報 理教 Kazan)讀書 肼 師 ,使列寧在社會民主工黨中成 。列寧於 (Bolsheviks) ---而有訓練的政黨 多後來做 要的 的 八八 國外印刷後 工作 第 了政 列寧跑 (俄語 七 Ö - 學期 介府督 京城 9 都 年生 ,後來即 是幫 去 舉 5 9 意多數 於伏 9 回 因 ,在大學 偸偸 |俄 助 爲 在偷 成 或組 參加 國 立 爲 蕰 3 的 親 m 9 》學生政 1 但 敦 因 俄 運 織 惠 是 何 , 因為 在 羅斯 他 進 為這 得 Ŀ , 在 革機

(Mensheviks

九〇

三年

舊社會民主工黨的全體大會中分裂出的),它的對手即孟希維克

第四

章

3

、學和蘇維矣的學權

蒸

意少数黨 0 數年之後 5 布 爾希 維克即 形 成了一 個 朗 確 的 黨 派 9 在 九 七 华 後 9 更 名

第 九一 個 混 七 合 政 府 春 9 列寧的政黨仍還不會控制各蘇維 的 蘇 維 埃領袖 り是出於孟希維 克及社會革命黨( 此黨是 埃的 大 八多數 。參與五 月裏城 由 農 立 竹 民 支持 臨 辟 政

革命 政府 給農民 中的 ○這 最 的 入 爲 後 政 權 時列寧所努力鼓吹的 ٥ 0 必向 力必 這是他認 權 社 會革命 轉 計 移 須轉移到蘇維 到蘇 會主義的 爲給擁有土地 黨 維 中的 埃手 克倫斯基 路 中 埃手中 Ŀ 政略 一邁進 題進。但是他並不主張可以保證不會發生日 : 的 5 貴 即是革命必須完 (Kerensky) 在五 族 因 爲 社 他 會的權勢和 會發生反動へ像歷史 張立刻革除資 成,首先採取 地位一個打 一月裏出任軍 史上其他革命所發生 人本主義 政部長 農大 鑿的 土 地 衆意 必要措置 國 (資本家 有 ・七月機 恩的最 5 並 E. ٥. 民 其 將 任 私營工業 的 1: 臨 次 大 しゅ並 時 的 5 地 產 政 工 他 具 府 È 分 張 且 Ģ

望政 所 有 權 時 嚴收 可 9 在 以 鄉 和 톎 村 平國地有 窶 辟 轉 到居 常 發 他希望 維埃手 生 紛 **#** 現 9 農民 在 蘇 把 組 維埃對於工商業管理必 織一個由 東 西 奪寫 全蘇 己 有 維 7 並 埃大會指揮並對全蘇 H 侵 須有足夠的 犯或掠奪地 練習 產 維 0 0 政 埃大 那時 府 會 曾 他 允 更

5

足農民對於土地 的 要求,空設了研究這個 問 題

土地

委員會(Land Commission) 8人民對於戰事「土地改革」,但從來不會做什麽專可以滿足 的不滿依然在增長,尤其在七月前線的 政勢失敗,以 的

洪

復紀律 軍大 蘇維 了工人民團(後來稱為紅警衞軍(Red Guard))來保衞首都,並向 送 於 狀 八兵士的 埃 沢 5 到了克倫斯基那裏, 元 鐵路員工不開火車 帥 在 更 他 加 的不守紀律 為和蘇維接紊亂三月十四日頒布的第一道命 們 惡 召集各軍隊預備進 特 化 别 Ţ 不滿軍隊中的兵士委員會,這種委員會是彼得格勒(Petrograd 9 大商人中有勢力的 **合他授權給科尼洛夫,並以副** ,將軍手下的許多軍隊拒絕服務命令 軍至首都,建立一個軍事 一道命令中所指導普遍 亂 的 影響 入 和軍官們 〇八月底 ŧ 远成立的 5 張 科尼洛 蘇維 總揆之職 獨裁 数的政體 埃必須 洛夫將軍(Kornilov 當時) 9 為酬 開 取 於是這次叛變不久就告平 到 3 銷 首都的兵國 。蘇維埃與工會立 而以自己為總 5 7 可以平均 呼籲不 即聖彼得堡 揆 定不滿與 將軍們 9 新 最 要出 刻組 任 徐 的 息 讀 觮 陸 虃

八月

的

海

里.

港

Baltic Port of

Riga.)撤

退的

溡

候

0

秋

天

9

濟的

情

況

5

尤其

(Prayda , , 走立起來 他清晰 但是 再有妥協的 時列寧 他與 地 9 那 外界 知道縣維埃必定要掌握政權 Œ 麼 一 医房 餘 地 9 的事 9 科尼洛夫 爲 在 5 市爾希 南 布爾 態 蘇 和黨 維 埃 〉將軍 一种的活 邊界上 政 維克 府 將起 的 事業家所信任的那些「幹才」將出 動 報 , 秘密地住在沼澤中一 而代替臨時政 紙 3 ,否則蘇維埃將 仍保有密切的 被封 列寧有 府 0 聯 一被壓倒 起先他建議 被 繁 個 捕 0 危機的 農 科尼 合裏 3 而 洛夫 由 一個半軍事獨 敷 頭 星 他 維埃中 當 的 期 反革命的 J., . 政 前 同 T 志在當普 9 勸 H ٥ 列寧 裁的 企圓 掚 他 個 離 失敗以 擁 逭 政體 開 拉

凇

EV.

5

四章

趣和

坡

的 孟 希 維 克與克倫斯基 激 社 會革 命 強し 來完成 此 事 5 但 當這些黨派 都 反對這 些 一建識

合作的 委員會 蘇維 走了。 訓 後莫斯科及克朗斯塔得的蘇維埃中發生了同一 次日 以外 膀, 電 組 練且武裝起來了,派代表到各軍團去徵募他們的支柱 報 織 | 埃都 了,布爾希維克就在彼得格勒蘇維埃中占了大多數,首次管理了它的的克朗斯塔得 (Kronstadt) 軍港中的波羅的海艦隊上的水手。在科 列 同 0 那晚 計劃。十一月七日深夜雨點鐘 (Military Revolutionary Committee),組織 寧 \* 時 )從克 尼發河橋和電力站 前 布 知道 Ë 往 爾 取得 朗斯塔得 9 希維克的勢力在 , 紅 必需要武力傾覆 一警衞軍佔領冬宮 政 權 崩 Ö 彼得格勒 줼 7 0 河上,一致將槍口對準了冬宮。面對着當前的情勢 蘇 冬宮裏 維埃中生長着 現 5 存的 蘇 臨時政府投降,而列寧所領導的蘇 維埃在新 ,紅警衛軍各支隊悄悄地佔領了首都各區 ,克倫斯基政府正在開會 政府,建立 的事。亡其他省會惠,包括很 布爾希維克領 5 有些地方軍 起蘇維埃政 起 う並且 個奪取 隊 導之下,進而 起草丁與克朗斯塔得 # 府 \政權 ,0在科 也 9 受到 被包圍了% 的武 這政 尼洛夫 維埃政府 執行委員會 7 力機構 建立了 府需 遠 的 由 5 巡洋艦 紐 ガリ克倫 塔什 卽 二個 暴動 尤其 0 布 : 紅 9 一星 起 渖 爾 如 警衞 軍事 而 軍 干 希 是 代之, 阿羅 委員 車 城 維 瓦 在 軍 革命 期 解 克 3 首 那 的

稱它將成為俄羅斯的最高政府

這

就

是一九一七年蘇羅埃的十一月革命

3

它是追踵着同年三月間

傾覆沙皇政府

的革

m

來

的談 戰法 來 1 5 國政府 判 鐵 令 但 政 路 權 5 , 並且預 並 都 是 Þ 四呼籲請求暫時休戰。 业且給鄉村蘇維生物在幾天之內就は 及最大的 由 泜 《大的工業企業,收歸國有了, 但是在這階段, 私營商業還不曾全盤收歸國有、佈了一個給各被選舉的工廠委員會管理各工廠行政權力的命令。數星期後,銀譜求暫時休戰,開始一個「公正民主的和平」(基於不割地、不賠款的原則),鄉村蘇維埃的土地委員會權力去整頓分發地主的家產給農民的專宜。同時向各 力 鬥 等得 結束戰爭了 來 在首, · 開始一個「公正民主的和平」(基於不割地、不賠土地委員會權力去整頓分發地主的家產給農民的事宜 都 經過情 0 新政府首先實施的許多事 形 北 較和 平 莫斯科 中的一件 及其 他 9 就 個 是 省 會裏 頒 佈 却 土

地 由

図有

## 第五章 一九一七年後

軍前 吞俄國廣大的 效的 都 顚 的 的 的 0 覆 工業及經濟生活 約 線 計 3 般的人 將軍及軍官人 政 劃 九一七年底 新 抵抗了。三月三日蘇維埃政府不得不低頭於強權,而接受佈劉斯特里雖然在AA爾瓦(Narva),及布斯可夫(Pskov) 外圍會有剛勇的抗纏戰績 9 就是 誕 府 八敗之後 生 與德國 3 二的蘇維 領土,里加 成 民對於戰 個放在德軍刺刀上的 重新建立一個贊同 鬖 進行和 一結隊 5 國 ·新政府即在布思 而隊的**離**開前線 **性埃政府得** 9 內的經濟生活幾 争的 但是喘息的 與波羅的 想恢復以 平 會議 目 的 到 已經不存有信 了 0 海間 幾個 和約 不割地不賠款」的真正和平的政府同時在德軍中散發着千百萬的傳單 海沿岸各省也在 勒斯特里多弗斯克 5 潮湧 乎處於崩 乘 月 政 0 不 地 喘息 長 回 家 念 潰的 ,新政府在內在外都 的 園 ,有時兵士們 的真正的真正 餘 狀 去 地 態 0在企圖請求協約 ,並且他們的軍隊進而 (Brest-Litovsk.)-上去 5 顯 立穩脚 接受市 狄 和平對於 7 用脚來 步 有許多仇敵 莫斯科和 5 9 O 水擁護和 但是德國 這 開 喚起工人們 政 府共 國家 波蘭 始 深入俄土 重 鉁 7 被得格勒 シ弗斯克 年」(如列 但俄軍已 城 同 是 建 9 國 人堅 聯 被 क्त 合開 個急 內有 和士兵 戰 3 勒 那 # 和 5 ,威脅着 舊沙 無 地 睰 切 和 硟 要併 塞 力作 在國 是 平

的

他們

前

的

體

被奪去土地的地主

3

的

卽 4 所 謂 美 將軍 白 軍 • 在高加索境內組 彻 他們接受外國 度裏 的 政容 政府 織 3 了一除志 都 的援 忙 在 助 一蘇羅埃力量仍 願軍 金錢 へ主要由哥薩克人集合 是很 給養 霧的 軍事顧問甚至軍 邊界地 1而成 方 9 槃 Ü 隊 0 合 這許 泄 兵力 多不 永 献 a 同 的 4111 711 軍 3

`

4

9

O

覆蘇 重 維 一的戰爭在一九一八年初夏爆發了,這是延長了兩年多的內戰 埃政 府 的開 始 3 英國 軍 隊 哑 Œ 府 北

且給另 給旦 哲 尼 金將軍 爾 個海軍上將科爾恰夫 個白軍將軍克拉斯諾夫 (Archangel) 登座 (Denikin) 援助 ,傾覆了地方蘇維 (Kolchay) 指揮下的 ,他是繼科尼洛夫指揮着南方 (Krassnov) 援助 埃政權,建立 政府 ,在 西伯 ø 的白軍的一丁白俄政 利 的 距 5 有美國、日本 府 o.德軍佔領了烏克 0 倫敦 8 的 巴黎 軍 豚 的

面

,

並

都

他

伵

只 大學城的喀山時 些時期戰 有 艇 林格 勇往直前 3 在內戰期間 百哩的 勒 事異常吃緊,譬如在白軍幾乎迫近彼得格勒 喀山 路程 政入白軍核心之外,就沒有其他轉機的可能了 0 候 9 據說他把河上可以使紅軍撤退到其他口岸的船 蘇維埃政府以急促中組織成的紅軍,不得不 ;他又組 丁。突然 , 另外一次, 織丁祭利涛(Tsarisyn)的保衛隊 間重要的轉 ,日軍自 1南方威 機隨着史達林的名字而 育着槍 的 畯 門戶,和一 製造地 (現今這城因 同時在各個戰線上作保 的 心都遺走 都並城 來,他指 組白軍攻佔了伏爾 7 (Hula) 於是 他的綠故 揮着伏爾加 足紅軍除 5 而 成為名城 莫斯 加河 衞 7 河上 扪 戰 科 Ŀ 3

城

Ξ

九一七年後

萩

ዢ

年,攻陷 9 白 軍接受着國外 (Kiev) 的波蘭 的 軍 援助 隊被 ģ 紅 但 軍 是 鏧 9 退 終於 ,十月郎 次復 與 次 地 簽訂 3 打 了休戰 7 敗 仗 Ó 約 品 後 3 在

軍佔 ,雖然還 領 了關吉爾 得 繼續 將軍(Wrangel) 掃蕩白軍的餘力 所指揮 9 土耳其 的 斯坦 白 軍最 奥 一蒙古 後 的 過界的 南 方堡壘克里米 波崩 盗匪 9 並 且 。內戰至是始 旧本 直 和 到 兩 5 飒 十 後 Œ 一結束 5 月

二二年的

八

八月襄

海港

海參崴

0

牟 春 國 天及初 內 的經濟生活因跟踵 夏多事的壓力 活因跟踵一九一四一 不明蘇維 埃政 ——一七年疲憊 府已將所有的工廠 的 大戰 ,甚至 而 來的 内戰 很 小 的 益 加紊亂 , 都 收 7 歸 國 。在 Ju

在戰後 要的 在 必要的 , 無論 物品 第 是 ・鼓 地 件艱巨 賣 方 給商 勵 用 鄉 強制 入 的 村農民的生產 或 工作,就是 的方法購買農人 政 府 團體 重 0 與戰前等量 少數的工廠租給外國公司,小的 建 八多餘的 國內的 糧食(強制 經濟生活 0 農民准許自由買賣。 徵 使機 發 來供 重 工廠租 給 新 自田 韓 軍 動 除 地 給 和 , 將農產 製造 工 城 一人合作 市 國 o 品 家 因 圑 賣 所 此 體 到 急 9 市場 切 政 並 0

丁,損傷破舊 乎 所謂 完 復 全 重 的 恢 建 新 的 復 的 經 火車頭修 Ī 濟 工 作經 政策 o 田 地 (New 過了幾年的 復了 又在常 Economic Policy),或簡稱 N. E. ,工廠的 態之下耕耘 艱辛奮鬥。在一九二六或一九二七年間 產量又和以前 ,收穫又和平時 般,商店的架上又豐滿 一般豐盛 ۲. • 9 毀壞 , 因 丙 地 的 陳 戰 鐵 刻 路 及 橋 大 商 梁 戰 밂 恢 的

婦們 再 也不必為了麵包 • 菜蔬 ` 鮮

肉 法排 w 了

牛 (日 活 是 國 家 ٥ 173 是 許 貧 困 東 颠 西 落 它 徐 的 3 I 濄 廠 份 微 露 能 8 Œ 業 3 5 與 渦 份 能 原 姶 ŔŶ 緋 糆 方 注 · 3 具 , 船 楩 λ R 保 持

П 在 渆 相 五 全 國 地 除 年 微 半的人 水 9 弱 民 準 結 的 果 時 需 ٠.٥ 鼓風爐生 只 間 要 有 能 平 來 及 荺 11: 多 到 才 5. 產 英美 能 數 的 分 目 Ŀ 鐵 的 配 量 四 到 亦 分之 9 是 雙新 以每 微 是 平 不 個 強 其 鞋 入 徼 製 ٥ 0 來 所謂 假 浩 的 說 使 0 的 冥 你 齾 的 人及英國 重 卽 如 再 I . 使 N 業 4 I 的 國 厰 製 八分分 造 的 年内 生 皮 出 之 產 靴 來 鋼 生 5 的 3 產 傤 毎 電力 的 個 此 機 棉 男 械 站 À 等 織 和 所 品 • 批 女人 生 量 英 之 國 Œ 5 電 蘇 用 • 彩 全 Ξ 量 腳 和 \$ 亦

亦

户

約

相

當

十二分之

...

果

在

較

大

城市

的

外

綠

9

迶

的

地

方

3

在

鄉

朴

的

木

舍 略

裏

,

中

5 惟

光

明

的 結

I

具

٠ ح

就是

糖歲着黯

淡

多烟 亦很

的 少有

油

燈 電

0

漫漫冬夜

衣 支 服 廠 7,72 架 和 的 多 極 機 ·11 的 ; 朋 器 大 物 煤 顕 ·量 礦 推 的 Q 的 但 動 和 5 是 克 水 不 金 泥 建 息 屬 服 造 清增 國家 礦 , 完 天 苗 成 量 建 ; 貧 蓬 的 多 加 困 量 倍 和 周 I 厰 的 落 的 電 地 皮 和 力 後 基; 電 革 站 的 五 廠 惟 的 各 站 數 3: ----方法 種 紡 目 9 國家 不 織 5 供應電· 同 敝 3 就 的 首 • 先 織 是 金 建造 剧 布 應 方 有 厰 給 9 製造工 多 等 街 更 多 量 市 3 使 的 的 . 入 家 廠 鋼 I 的 鐵 民 庭 厰 いう従深 機 可 5 • 辮 器 建 從 築 店 公 舖 廳 邃 更 新 多 裏 和 陰 的 購 I 寒 重 厰 臌 的 進 的 更 地 , 多 棟 使 下 ŔÍ

年 內 戰 還 沒 有 完 쏲 結 東 的 辟 9 列 運 就 E 召 集 T 批 I 程 師 起 全 俄 羅 斯 的

公司

5

造

紡

織

鞋

機

器

和

雷

站

的

樞

和

水

翰

3

可

以

满

裁貨

物

駛

行

在

蘇

聯

數

哩

大

ji'j

新

式

車

頭

, 造

和

航

行 的

內

河

與

海 新

洋 建

的

新 力

定

汽

船 電

0

九

t

年

在 內 劃 戰 , 後 這 混 是 亂 個 的 局 鈩 面 大 下 的 I 1 ٨ 作 民 5 計 疲 憊 劃 • 在 建 未 築 來 材 的 料 + 及  $\overline{H}$ 設 年 備 中 絕 . 5 端 促 成 的 缺 全 阈 Z 電 下 귨 9 建 站 立 的 起 網 來 狀 了 化

電 建 層 方面 量 37. 層 這 的 是 瓤 電 百 鈩 遠 9 電力 七 力 的 不 站 十 情 館 站 Ŧī. 形 實 ٥ 都 大 萬 行 3 基 츒 的 而 的 量 γ'n 羅 有 計 像第 建 劃 无 力 築 特 地 5 在 聶 推 並 (Kilowatts) | 隣近煤炭 伯 1 進 河與伏爾 列寧 I , 終至 遗 出 被 產 總電 加 成 稱 的 泂 績 爲 上 地 遠 量 個 方 都 超 的 出 築 不 . 9 5 藉 了 7 切 着 水 變 좖 實 燃 際 壩 Tri 割 料 的 的 為 5 提 夢 產 擁 鶴 生 高 的 想 有 電 家 足 近 o 力 以 於 事 o 推 79 實 但 0 在 F 是 動 百 這 水  $\mathcal{E}$ 3 + + 九 計 輸 萬  $\mathcal{F}$ 劃 的 基 終 八 水 年 o 後 於 壓 羅 年 許 克 多 瓦 , 0 5 在 特 原

電 種 氣· 料 Т 程 造 新 方 發 全 Î 式 面 \_\_\_ 電 T. 涆 九二八 陳 放 厰 業 的 量 3 還 就 在 T 젰 5 0 這 廠 在 建 鳈 同 己 個 沙建 年 金 超 時 酒 立 I 屬 計 出 句, 5 店 造 全沙 橊 廠 割 括 ` 皇時 尤其 造 國 新 架 的 了 穖 쥧 任 鐵 整 Ŀ 開 代 器 特 路 個 供 務 λ Ŀ 别 與 的 始 的二 5 供 着 渞 另 I 民 9 給新 倍半 從國 購 重 路 業 個野心 Æ ; 買 ` 開 運 外 立 的 Q  $\neg$ 十年 輸 的 重 採 轍 貨 I 品 Ž I 新 和 的 水輪 業 礦 農 計 後 厰 1 • 業 割 0 0 5 Ŀ 開 總 爲 5 ٥ • 着 耐 發 電 括 : 始 它 做 力變 電 價 地 製 以 的 前 量 付 說 造 目 第 較 遣 壓 : 新 國 的 ----筆費 器 就 家 是 屆 \_\_ 式 九 是 的 從 : 五 • 用 科 未 年 將 全 鼓 三年 計 壆 有 所 風 阈 9 俄 儀 劃 有 領 爐 的 超出 羅 器 汽 士 म 和 o 鋉 這 斯 和 利 車 E 機 次 用 廣  $\Box$ 鎐 • 計 十倍 緻 器 飛 設 B'i 爐 勞 ۶ 機 着 劃 和 T 廖 具 力 豎 電 不 o ъ 與 橡 僷 場 立 9 力 而 建 新 皮 站 包 的 括 元 孌 和

묘

某

至

有

咝

食

糧

都

得

鹼

出

國

外

作

爲

付

僋

5

Mi

不

能

計

較事

宫

Ŀ

這

西

在

國

内

是

大

0

中

抽 o

鋼、 水泥 9 蘇聯 鋁和 多了 À 四 的 第 造 倍 工業亦已非常地現代化並且 屆五年 像 5 皮 石 油、鐵、紙張多丁三倍 計劃後是第二屆 都已經開始了。譬如 的 一發展得 Ŧī. 年 0 計 5 摩托車,到一九三十十年前全國只能中 十分新 很 割 快了 0 型的 和和 在 工業 九 九三七 生 三年舊 產 一千輛 像摩托 末 第 被 車 屆 的 I 摩托 業來 , Ŧi. 曳 车 引 車 比 計 機 劃 9 煤 而 完 ١ 現今的 派 满 機 鋼 的 鰺

蘇聯

I

一業毎

年

可以生產二十萬輛不同式樣的摩托

九三八

年り

蘇聯

躍

而為

全世

界曳引

很

的

鄉

村

3

或

者

甚

至

三是空

曠

的

原野

妮

ſ

多相 T 機與憑車的 電氣 於從 化 ,假使沒有這次戰爭的 |倫 最 敦到 大生產者 愛丁堡旅程 10新的 鐵道建 的 六倍呢 爆發 呢の新的或与以下: 築了起來 9 新 的 城市亦都 • ---些原 有 林立了起來 底 的 鉪了 9 電 變軌 氣 鐵 道 5 其 在以 可增至二千哩長 他 前 另外 9 這 部分又 些 城 市 3 差不 採用

炸和 站 0 毁 這第三屆 第二 滅十二年來 屆 的 £ 計 年 計劃 蘇維埃人民歷盡干辛萬苦以犧牲換來的許 劃實行剛 之後 滿三年,希特勒在一九四一年六月開 5 叉開始了第三屆 的五 年計 多新 5 繼 的城 始了 續完成前 市 攻 蟿 兩屆 5 納粹 所 開 入 立 I 始 厰 刻 的 和 開 建 電力 始 設

糧 有 愛與 現 代 新 化 原 的 料 耕 種 9 源源 方法 的 ・工業亦 流 進 來 不 9 但 能發展和 是從舊 有 近 小農的 代 化 # H 新的 地 裏 城 诙 市 和工 進 耕 一廠需 種 方法 要由 5 地上 是 不 產 可

更

3

的

沒

狻

カ

能 生

出

亦 快

廣闊 洪 在 或 }聖 的 0 是 經 在 田 二九二八 地 聯 中 合 所 F 讀 來 收 稚 到 回 的 年 活 機 的 , 勤 是 手 , ŧ 不容易 棒。 要 有 尤其 的 ----在 半以 原 是 應 這 因 麼 Ŀ 用 就 觗 的 的 在 有 5 塊 播 於 亢 大 薍 種 農 的 方 田 有 農 法 在 的 場 包 湿 面 活數 畝 是 才 籕 可 很 靠 太 千 供 小 着 小 應英 的 手 並 畝 做 田 城 且 市 的 地 5 他 三分之 Ã 大 上 八農場裏 , 约 密如 大量 主 人 過 , 蛛 以 尤多 機器 剩 F 絲 机的食糧 的 扭 的 可 H 打 泥 以 塍 XI] 於 很 間 舊 É 法 7 定 這 由 114 的 ---的 種 個 用

和 词 由 ĿĹ 於 經 遠 穧 超 出 思 想 當 地 相 農 關 連 民 的 自 逫 己 有 所 另外的 需 用 而 點 得 的 卽 是 惟 有在 鄉 村 裏 小 的 私 Ã 的 財 產

o

5

9

5

口

速發 地 ٠, 庭 耕 築 犂 聯 體 生産 政 , 牛馬 農 府 肼 場 朋 來 的 膫 , ì 組 欲 1 織 促 割 可 造 大 進 0 耕 成 的集體農場 極方法的一種有效又快的變動 個社 5 會 集體 主義 3 共同合力的去經營 化 農場的成功對於計劃裏 的 國 家  $\overline{\phantom{a}}$ 這是 蘇維 3 ٥ 因此 埃政 莫過 英 在五 於 他 府 部 誘 所 年計 分 導 早 的 農 計 割裏就 成 民 劃 功 們 而 供 互 願 早定出 獻 相 保 集 成 於 很 集 結 的 體 ĵ 起  $\smile$ 所 ٥

共 緇 叄 同 這 分 加 種 功 配 巡 5 7 尤其 革 因 合 無 ø 穖 力 是 異 劎 年 丽 於 些巨 得 整 內 3 的 個 收穫 富 鄉 大 的 村 半 9 地 生 丽 部 主 活 份 不 威 基 的土地都是各人自 到 礎 他 上 們 會 欬 I耕 自 受更 革命 組 織 成 收 天 的 了集體 的 的 鏺 損 動 0 但 失 5 慶場 是 因 3 在 因 此 層 爲 Ŧ 推 層 集 代替了舊 進 的 體 是 艱 農 不 \* 場 很 的 中 的 順 私人 場 , 利 政 昌 的 府 的 是 0 的 共 許 悟. 3 同 劃 綖

拒

**到第二屆五年** 計劃屆 滿 的 時 候 3 十分之九以上 的 農民 都 巴 經 加 Ä 7 集體 Q.

場血 **伏爾加河畔史達林格勒城北** 亦必須供應給鄉村裏成千的 部分),那麼,假使新 戦的地方シ。早在第一 但是,正因為農業得供 的 集體 屆五 的一個,在一九四二年九月保衛史達林格勒英勇戰爭裏,發生了一 曳引機和收穫機 農場制度却實勝過於舊制 應給城市和工業上大量 一年計劃滿期時,就已有十五萬輛可 o因此政 的 . 食 府建造了許多新式曳引機的製造工廠へ 並 物 且可以取得 和 食料へ如 利用的曳引機 大量的 果 爲了 完成計 收穫 , 足夠 5 工業 劃 中 在這擁 方面

工

有近乎一個大洲 十五萬

的土地上耕

種了

0

五年後,第二屆五年計劃完成時,曳引機的數目更約增

到

輛

## 界六章 蘇聯的經濟地理

它北面氣候反 零度以 在七月裏 在夏天 圣年有五 的 厚厚 Q 乎 碧 而 我 半個 在 下, 熱帶 卽 9 們 好的雪毯 使 個 的 刨 北緯更北的 在 在 的使是在 平均温 江. 歐洲 第 月 Đ 甚 南 तत 的 河 的 章裏 の方 温 溮 都 至 平均温度在冰點以下,只有五月到八月份的氣候和倫敦一般温暖へ或略高於倫 及三分之一的亞洲的 都深深地冰凍了,渡起關的温度接近華氏六十度,略略在北方的白海沿岸和科拉生 | 在| 歌 俄 一暖在冬季仍能開放 水 裏海濱的 都會完全冰凍起 談 倫敦卻是接近四十度的 頓河和伏爾加河 過 部分的氣候 阿斯特拉罕城 些蘇 聯 間的大 亦比 的 9路路 來 領 的 厂厂 域 面 , 北在她西面 阿康哲爾海港在冬天的幾月裏商業就得停頓 半島的地方亦都很温暖 穑 爾曼斯克 的大河得靠着雲車和 9 品低過於 (Astrakhan), 一月裏的平均温度亦在華氏二十度 人草原上 因此 和 ö 人 有 П 推 偷敦而已。 的國家適然 着 9 3 不同 在十一月至二月的天氣裏, (Murmansk) o 種 的氣 民 族 深同 但在冬天,全國温度平均都 仮 沝 • 橇 氣 ,阿康哲爾 :從極北的 的:夏日炎炎 候及經濟資源 了。在北 中部俄羅斯 方的 寒帶 (Archangel) 地方 的莫斯 地面 , 冬日 地 至 0 中亞 蘇 方 Ŀ 聯 9 5 亦蓋 呼 紭 科 只 城 有 氣 約 亞 凾 沙箍 成 在 Q 3

聯

歐俄

部分大部分的土地是在中歐平原上的

,

這塊平

原

直伸

展到

波蘭

和

徳國

,

由

**≡** 0.

黑龍江 麓之 爾提什支流(Litysh) 是 北 約 這 年 वि 鼿 入冰凍的大洋 東包 山 , 東部,最後 因提契爾卡河(Indigirka)、科利 (Lena, R.), 發源 • 發源於西北 一龍宣 西和 形成 脈 流或向東 歐洲 長約一千英里 塊 括 光平原 這支 Ĵ 告中 整 西 注 部份最重要和最著的河流 歐俄 南 個 八黑海 山 籪 部 俶 經阿斯特拉罕城畔注入裏海 ,其中位處最 北 叉有 與 羅斯 流 摵 上 3 部 的 縱 是 但 西 的 伯利 匯合而成;其次是葉尼塞河(Yenisei R.)。發源於蒙古邊境 亩 是 油 ŔĠ , ,形成了蘇聯與滿洲的天然國境 ,大多數發源與 **横着許多大** 於貝加爾湖 河 並非 中亞 中 礦 流 列寧格勒之南的凡爾台矮山羣中 (Valdai Hills),分流於 亞 部 5 九已完結 上的天然 政府 細 西面的, 3 有第尼斯 被 亞 河 銮 當 過 (Lake Baikal) 附近 分界 Ш 局 恹 馬河 的 一卻不是注入海洋而是流入內海的,這就是伏爾加河 , 是鄂畢 蘇聯 這些大 中分 Œ 關 , 忒河 一在努 它繼續從 加河 o (Kolyma R.) 新 Ш 和中國或蒙古交界處的 析 o 走向 區 力地 河都成了工 直 (Dniester 其 盛 至 他 開 產 烏 歐洲 烏 西 伯利亞 一碳產 拉山 發 拉 R.),發源於阿 . Β.) • 0 東北角雅庫克和 9 . 5 Ш 部分的河流可以依它 東伸進 想造 U 商業上重要的 5 麓 阿納提爾河 像 Ħ 中流金礦著稱 o 成蘇聯的 鳥 煤 發源於喀爾巴阡山 支 西伯 拉 ď 鐵山 Щ ø 爾 脈 利 是 3 (Anadyr 泰山 第 鎳 水 碧 ,然後穿流 朱克契人 個 道 , 3 0 一巴庫 直塞 鉻 不 南 向 0 7 亞洲 和 由 毛 流 ਸ ਂ 東 蜿蜒在蒙古 銅 或 流 發 的 O 大平原 英斯科: 源於天 等 H 祀 居 入 的 渦 部 0 支 有第 住 太 Ш 森 份 9 流 並 平 林 的 的 脈 5 iffi

ih

勒伊

地 河

注

流

都

翸 且 由

在 在 北

Ш

境[鳥

北

Ξ,

;

伯

加以 强

(Volga 的東北

地 洋

,

的

,

南

Ħ

え

第六章

深端的

1.5

游地

斑

蘇

B.),發源於莫斯科的緊西端 ;有頓河 (Don R.)和它的支流順內次河(Donetz R.)。

Ξ

加河 的 河都是比較短的 (Onega),總維 那河(Dvina) 和培綽拉河(Pechora) o o Mi 且整個的說來也是比較不著稱的:有伏爾科河(Volkhov R.),機

北至南可以粗略地分成許多地帶

。 在極北部

,從白海

向

東包

括

西伯

利

的

具,在夏天靠着河 不定期的游牧民族雷蒙斯人(Lapps)外,群有其他生物的(至少在物,土地永遠是冰凍的,深達數尺。只有冰河礁岩和薄薄的蘚苔和良 g. 都是北極地方的凍凝地帶,叫做 Tundra 的,在那裏全年的任何季 蘇聯地方由 流 ٠ 其他的歲月着靠着冰橇。更遠的南邊才有馴鹿 薄薄的藓苔和良好的 近期 O 一節裏都! 近 杉柏 前 年來政府 )。惟一 很 ,除了北 少有生長 對於北 的旅 極 極的 的 熊

農業已做了許多鼓勵的試驗 行着科學化的探險工作,為的是明瞭這塊直到今日還是荒漠被人 即是在這些凍凝的地區上播種着 忽略的 [穀物 5 地方 設 立了許多 的 資源 北 和 地 極 理 站 o 9 全進

國幾乎有五分之一的土 地是 在以 前 稱為 農業境界線」之北的 ,到現 在這條線已移 9 數萬人口 到 很 遠的 北

邊了。開始有了礦業的雛型

(Igarka)(約二萬人)

是位在

北極國內七十哩

的

地方的。在那裏,有特別

準備 ĒÍ

好

的 的 開發煤和燐灰石

· 有了電力站和魚罐

廠

城

市

9

0 ,在只有二個多月短促的夏天裏生長着洋芋、白菜和蘿 在那塊播 種的土地上,碎石是早經清除了 ,此沿衛排箭了,土髮的毀蝕性 ٦ g · 小麥加大麥 , 和餇 也 用 養 化 桩

並且播種的是那些早熟的種型 9 日光的 .缺乏亦因北極地方晚上有如白目的 陽光局

餇 種 植 且 他 在 們 物 的游牧 夏天 的 牛 的 類 的 六個月內有一大塊地方 捕 魚狩鹿民族 ,現在亦第一次學會了播 ッ夕陽是永不 西沈的 種 茶蔬和 ٥ 卽 使 草科,並且以播種 過去依靠鹿 肉鮮 魚 鱼的草料 生存

化成池 光潤木傑的橋梁 的記 數年 沼。汽車、貨車、卡車、水車和一種在車輪中用鈎裝載木料的 上駛着 …… 地面下有五呎至八呎的深度是永遠凍結的 載 前 伊加 個英國的游歷家對北極地 一般,終年大部分嵌在厚冰裏,直待在全年九十天不斷陽光的炎熱夏天裏 卡的 街 道 ,或是說城中所有的 方一個新興的城市 切吧 9 都是 。在第 葉尼 用木材 塞河 小 次有人 建築 車,機機 П Ŀ 的 的 伊加 類居 . 3 軌 並 且事實 軌地 住 卡 的 城 冬天裏 沿 冰 £

, 面提高十时左右,使空氣在地下可以自由地流通着。在伊加卡城大部分的房子都築成 解 當丘大的磚爐裏熊熊地生着火,伊加卡居民取得温暖的時候 但是 J 杜頭 公共建築 (在木屋裏) 沈陷了,牆壁彎曲了。現在采取了一種 、戲院和俱樂部、影戲院 H. P. Smolka: Forty 、救火站、稅關建築和市廳卻都 against (the 不同的 古老的 方法 冰塊 是近代建築學上 才 5 開始 房屋 的 在 地面 基

塊 冰 凍 地 帶 的 南 邊 逐渐接近了第二個 地帶 厚密的森林 9 多數是松杉林 和 的

0

試驗

成功品。」へ参見

Thousand

Arctic

列寧格勒 北 行 5 經過卡利里亞 ,東向走入西伯利亞,穿越那些向 北 流入北冰洋 的大河

蘇聯的經濟地理

下了 。在 9 ٥ 哩上 都 冬天裏 卡 包 姰 0 括 在那 里 在 滿載 亞 Ŋ 的 要 5 在冰 寬 森 5 伐木和 林 度相 裏 橋上順音舞軌運 う散 當於從英格傷 製木業是主 佈着 大 量 要的 的 到最近的 的 湖泊 怕 T 部 業 到 3 港 蘇 9 记或車: 格 鋸 蓮河把它們連 木 蘭 機 的 站 由 山 烫 捆 處 3 成 有 移 涯 捕 到 H 他 獈 在 者 處 某些 水道 , 3 木 地 専 爲獵 材 方 就 的 取 隋 寬 野 着 度

繏

的 流 超

更 水

了利用 在已經 與白海 運河 的 (Sta.lin 的交通 量 森 開 探的 電 林 裏瀑 礦 0 Cannal),貫通了 本地 布 物 的 帶寫於礦產, 水力造成的水力站,供應着本區裏鋸木廠、賽璐珞廠 有線、 鐵礬土(鍊鋁原料) (俄內 特別 加湖 是科拉 (Lake 半島 Onega) 有 、銅和 (隔開拜 與 白海 磷灰石へ 倫海 間 (Barents 的 作為農業肥料) 水 質通的 蓮 5 、紙廠 Sea.) 並且 管如 **構通了** 與白海 和工 和鐵 礦 波 5 者」;現 苗 史達林 事 羅 的 0

森 大 林 地 帶以 五 0 南 是

第三

一種的

大平原帶

原

3

西

南

細緻 河之間 積。 廣 5 天 它 土 多 的 泥 的 地是 o 黄 的 原 這 士 岩 起 非 類黑土在世 地帶 开 是 常 肥 ġ 很 (有趣 ٥. 或是叫做冰土。一日冰解氣候比較乾燥時, 沃 這類 的 的 , 界上任何沙 本帶 黄土的成分很細 9 在大冰川 包 括着著稱 漢地帶 時代 o 這是一片曠陽和 9 5 的黑土帶, 的邊緣上都可以找到 冰川流 含着石灰質 入平原上來。 滿地 3 麥田 略微起 全體的 這羣物質就 9 經 9 由 伏 結 但是蘇聯 過 烏 的 克蘭 構 長 都 期 野 是很 藉 伸 的 着 卻 展 其 年 軟 風 月 占 中 滑 力 횵 有 |頓 在 散 趣 產 河 了 生 相 佈 與 最 似 Ţ 大 伏 9 的 的 夫 的 觸 量 加 部 面

不

同

於

由風

力侵蝕而

生的亞熱帶沙漠裏的粗

砂

· 大平

原的

北部

亦

即是接近森

林

地

的

分之十 方 3 並 5 Ħ. , 雨 即成 包 量 含百 爲 加 一分之十的物化 所 9 稱 的 黑土 亦 增 。所以 加 土而成的,兩且是非凡的肥料 , 並 H 9 黑土就是一種黃土,從古時的 造成了黑色含有腐敗 有機 Q 物 償 的 冰川 土 壤 形成, 9 占 有 黄 土 着風 成 分的 力散

下流 土(富於 5 地 緻 過大平 向 帶 裏海 氮素 的 東 半部 原 的 (地帯 , 北 和裏海沿 在 部 俄羅斯的 再向東走,氣候益發比較乾燥,冬夏間温 和 東 北 岸大 部 歷史上會因大旱釀成過歡收與飢荒的地方 走 八的鹽池 5 在那 裏,黑土地帶即 極少生長物的 進 半沙漠性的土地了(雖則近年來已在 入 介吉爾 渡的 差異 吉 斯 平原 o 亦益發的 當你 穿 過伏 有着 顯 著 很 諁 多 加 河 的 並 H 砂

T

o

努力施

肥

和

改進

前

嘗試 部

中し

ø

う在極

南

ラ是山

脈盤綜的

地

帶

,有肥沃的

河谷,山

麓

下的

窪地

和沙地。

園

繞

, 最後

且 海 因 岸 爲 特別 這 個 原因 是在克里米半島 ラ黒海 海岸有時是被稱為「俄羅斯的類」中島上,鄉村和氣候都利法意商 地,沃河 頸鏈」的。黑海 裏海之間有 部或地 中海北 岸的 各國 (Amu Daria) 很 高 相 加 頮 索 似 的。並是海 Ш 5 在惠

此海 (Samarkand)··是充滿過古老碑墓和稗史 今日重义復生和現近化的城市。 之東鹹海之東商是一片沙 相 有古老的城市像基發 9 画北 流入內 海 || || || || || || || (Khiva.) 再向東至大河的發源處是帕米爾與天山 e ٦ 西 沿着這些肥沃地方即是由這 布哈拉 爾達里埃(Sya Daria) 和阿穆達里埃 的城 市,亦是以往美麗而 (Bokhara) 塔什干 二條主要河 又繁榮的 (Tashkent) Щ 脈 墟 谷所造成 市 分析而 和撒 IJ 後 的 成 倾 肥沃 馬 圯 爾

章

旅聯的紅灣地理

形成了蘇聯與蒙古的天然疆界 北 境與 西藏 境内的 喜馬拉 雅 Ò 山 脈 ,天山山脈東北有阿爾泰山,支脈伸入蒙古和蒙古 北 境 . 3

在,還是蘇聯全國工業的中心,特別 約有十分之九的煤來自此地,離此不遠又有大量高質鐵苗的礦藏 (Donetz R.) 流域 般地重要 上世紀 裏 ,大多數國家的大工業中心都是建築在有煤可得的地方的 9 ,叫做順巴斯(Donhas)的,有時被指爲「 是金屬工業的中心 已。蘇聯最富的煤區在烏克蘭 0 **機羅斯的** 0 因此 南 9 . 5 煤湿 這個地方在過 威爾士」。沙皇時 是和 (r) 破 頓 石之於工 內次河 去和

爾斯克 且有 在今日差不多有了百萬的住民。此外,估計與順巴斯儲藏一般豐富,但在現在還不能得到的 式的鼓風爐與鐵工廠、化工廠都先後在阿爾泰山與鄂畢河間的一羣城市中成立起來:諾佛 六倍,並且是世界上富藏的一個。現今已不僅是產煤的 流域(Kusnetsk Basin 或名 自然還有數處地方地下都埋藏着大量的煤藏和其他的礦屬, 些在十或十五年前還不會發現呢 (Novosibirsk)、列寧斯克(Leninsk)、凱末路夫(Komerovo)和史達林斯克(Stalinsk)。 Kusbas),距烏拉山東 其中最主要的當屬新發展 一千餘哩 區域 o煤田的儲量旅估計 ,亦是蘇聯工業的重 大部分都沒有好好的 的 西伯 利亞的 古斯 約 要中心了。 有頓巴 內斯克 開 發 斯 西 3 比 河 的

是葉尼塞河北端的通古斯流域 (Tungus Basin)。

(Karaganda),重要的新產銅區域孔拉特(Kountad)的附近,遠東領土內黑龍江

其他重要的煤田區,有略薩克斯坦草原的

卡 5 二六

平洋沿岸 山 極 畔 的 , 北端培綽拉河的 哈巴羅 一斯克城 甫喀 (Khabarovsk) 凍凝地帶 。黑龍江流域發現了鐵礦 (以及勒那河流域),近年來在太 (Irkutsk) 的附近 和考木索米兒斯克 ,勒那河產金地域東北 (Komsomolsk)城,亦多林立起了 的雅庫次克 (Yakutsk) ş

鐵工廠。

果。 有時 始了大規模的新式灌溉工程,由人造的水道引水入地,潤匀枯乾的沙地,開闢種棉 (Stalinabad) 和阿斯卡伯特 (Askhabad) 城,新式和現代式的紡織工廠都建立起來了 卻是異常缺少 稱為 產量較以前增多了三倍,同時在棉田附近 俄國 的 各 是一 「俄羅斯之曼敵斯特」 河流域都 向以它的棉田和紡織工業著稱的,中亞細亞 , 雨 是棉花 量 十分稀少, 的 ŧ 一要産地 種棉人得依賴着河塞的水和山坡的溶雪。以後在五年計 襄的紡織廠中去織紡。但是在出產棉花最多的中亞細亞 9 然後運至二千哩外的莫斯科城和伊凡諾夫城 多塔什干 ` 范加納 (Ferghana)、史達林納 -以前是沙皇時代的士耳其 (lyanoyo 新 0 斯坦省 割 地 5 伯 Q

薩港 數十萬住民的大城市 大城市的所在地 (Odessa)、巴庫 煤吸引着工業之發展 和 莫期科 (今日的京城) 0 舊俄時代 但是大多數的其他城市都是很小和中等的省市中心,很少有幾個大 油 城 5 1 同樣人民亦因工業之發展而集中一處,因之有繁盛的工業中心 頓河 上之羅斯托夫 ,都是最大的城市。卡科夫(Kharkov)、基輔 人口集中在西方,聖彼得堡へ今之列寧格勒 (Rostov)、 塔什干、土耳其斯 坦的 (Kiev) 城 市 舊日的京 與得 亦就

蘇聯的經済地

猷

十萬的 卡拉加 由於閃 方的 林立 村去 有九 在這 可以容納 像烏拉山畔的曼尼托戈斯克城(Magnitogorsk),居民已超出二十萬人,或如基爾吉斯 興建了三、 亞 變成 Ŀ 中心, 一的航 在 個 次 (至少是 利 近 2幾年來 人 達城 鑿 T 西 妣 大 劒 組織 行 Ŧ П 市 戰 蘇聯軍火生產 伯 萬以上的 ·而在十五年前還不到七千的。近幾年來 (Karagarda)。甚至今日英國護航艦隊下 四 前 因為這就 利 9 9 的 極工業 居民在 就占全 開 而在十五年前還不到七千的 `` 亞 9 的 0 五層 和中亞 今日 闢 最足以動 功績 一條新 百萬與 国總 是政府當局打 的建築物 遷 人 ٩ 細亞 ,使新 口 移到 的 大 中心 0 部 人 Ħ'j 人聽聞與 西北 但是所有的 此 的 五 П 分 的)來和 的集體 ,這些地方在以前都只是小鄉 新 的 的 9 十萬之間 並且促 五 居 通 工業中心 一分之 道 破 民 威 到 城 173 農場的鄉 , 進了新 新 0但 \_ 由大西洋渡過 興 क्त 西方戰區憂的 是 和鄉 集中在 城 Ø 趣 近幾年來 莫斯科 這種 是, 市 的 村間 村裏亦可得 的 探 並 最值 歐洲 險工 不 派 現象在戰 機 區別的 和 都 舊式工 得注 鑑的 白 列 作 是巨大或工業 5 • 的 勒格 有 坦克 海 部 9 摩爾曼斯克港 時 目 分 莫過於蘇聯飛行員飛行 到一些城 部分政策 • ----一廠相 是特別 百多個 村甚至還是空曠的 的 bi 卡拉 • . 5 特 槍 5 城 卻 競 酸工 海 的 别 次的城 市生 新城市建立起來了, ٥ 重 是 是 面 (Kara Sea) 許多城 一廠的 近 鳥 要 積 年來東 活 的 都 क्त 市建立起來了,每一個 (Murmansk),亦超出 儘可能地 的安樂 發 增 , 3 使烏拉山 展 有許多是 市 加 7 原野呢 是完全 (其中 方城 居 7 民 分 北 ٥ 市 龙 經 佈 極 新 草 有 過白个海 和 Ï 在 0 和 的 3 爲

原 嚳 建

Ŀ 如 的

的

3 3

的

事

遺了

٥

九三九年

,

蘇聯

飛行員契卡洛

夫

(Chkalov) 創出了驚聞

的不停

北

方冰

業到 農

地

激 此 稠

增 外尚

J

西

些角利

飛 由 莫斯科 5 打 經 破 丁以前 過 北 極 的 到 蒦 金 Щ o一個月後 民立刻開始注意 ッ米契爾・格洛 到了如何 奠夫 開 (Michael Gromov)接 關一 條經 過北極間蘇美最短 續 契

篡下的四人科學 路線的 極站,這四位隊員又一來在這裏支開了帳篷 夫地 (Franz 條定期客運航 探險隊坐着飛機到北 Josef Land)最 線 紀錄。蘇聯人 Q 即在契卡洛夫和 北部的半島 極去り由魯道夫地 1,安裝好了科學器具,由五月至翌年的二月不斷的 格洛莫夫飛行後的同 , 距離北極六百哩,在八年前那裏第 (Rudolf Land) 出發採險 年裏・由 珀 珀寧 ,這是夫朗茲 (Papanin) 次設立了北

作着測深和科學觀察,並且用無線電和外界保持着聯絡,同時他們站足的冰塊亦漸漸向南飄向

蘭(Greenland)的方向去

o

金號 (Chelyuskin) 的去探險 向關格爾島去,帶着無線電報務員和食物 曾渡過整個冰雪冬天的航程 行後四十天內 (Wrangel Island)外線北極洋 雅科夫號 在冰中困住了一個月,最 在這次探險的五年前,由鄂圖斯米特教授 9 (Sibiriakov),在六十天內完成了由白海至白令海峽的西北 契里: 斯 金號 即 0 次年,斯米特数授重又乘着一艘鋼鐵 一後,在十一月初終於達到了白合海峽,一離太平洋就有二百哩遙,但是那裏冰的 Ŀ ,在八月裏離開了摩爾曼斯克港,他首先的 的科學基地上的人員,九月中旬,由 , 帶回了需要救助的科學探險隊 (Otto Schmidt) ,但是那裏冰的壓力極大 李領 製里斯 製造的尋常貨輪叫做契里斯 下的 離着大海只有二三哩了。 探險隊 員。 通道 金 任務在援 號上有 由摩 , O 使 這 坐 是第 契里 爾曼斯克歐 救蘭 着碎冰船 隻 一班金號 2飛機飛 格 爾島 次不 西

蘇聯的經濟地理

狻 的 突然 里 採 3 險 派 斯金 樅 豚 在 號 和 員 H 碎  $\overline{\phantom{a}}$ 的 , 冰 包 向 地 船 括 北 在 克 -望 回 拉 個 去 的 新號 女 T 榯 入 ٥ 侫 和 翌年二月裏 (Krassin) 9 契里 兩個兒童 斯金 從加 9 號 冰 üï 上把 的 們 遇 壓 的 J 他們 力 貯 不 愈變 瘷 幸 数 物 3 人 了起 )不得 愈 天 |平 , 洋 來 船 5 不 中 沒 抛 隻 有爽 棄 有 陣 船 破 暴 失 隻 碎 風 的 神 9 條性命 危 走 險 7 Ö, 冰 9 去 塊 現 百 0 .5 代 連 一個月 最 同 個

Ħ/J

件

探

險

就

如

此

地

結·

束

T

0

碎冰 站 海 参崴 在 , 夏天可 約 這條 船 有 港 175 經 保 五 西 順 夏 河 渦 持 百 北 個 航 運到 着 通道 白 令 經 的 行 過卡 職 盪 111 海 9 峽 員 這 需 冰 拉. 洋 還 對 盾 o 有了 海 仍 它 上 達 是沒 抵棄 是 的 勒 那 連鎖 未來 地 尼 理 有 泂 塞 多加 其 和 的 的 圶 他 計 因 河 軍 퀢 出 提 研 • 路 鄂 基 究 絜 ¢ 们 畢 地 但 和 爾 o, 克服 卡 河 5 是 現今在 保 和 河 持着 遇到 倍 П 綽 , 兩洋 的 拉 北 部島 艱 載 洄 П 間 難 木材 的 嶼 的 9 航 與 北 才 路 北 極 可 ` ; 極 航 使 皮 同 站 路 裝 毛 間 載 辟 Ŀ 和 在 的 亦 大 礦 交通 另 已設 量 物 貨品 m 謚  $\mathbf{J}$ 歸 。在夏天 的 了三十六 5 , 這 船 尋 隻從 延東 常

切行 我 農民 庫等都是 《們留到後 息 部 O 心事於某一 得 動必須向 خ. 司 I 求取 一業的 收 為私 假 所 入 使 有 61 ` 在國家: 項工 使命 他 收 5 人 面 的 土 人民 再談它。 入 不 所 們 地 0 但專實 作而 任 制 船 船 9 5 8 不能 部長 命的 的掌 因 在 度和 私有資本(譬如·工業、銀行、鐵道 戲 11得的價報 不 路 從盈利 一握中的 必 團體完全負責。這類國家 但是 違 Ŀ 其 都 須是人民委員會的委員 反國 國 是 他 家 至 各 9 ・並且 所有 有時卻 **,** 這 家 國 5 、利息或租金的方式中へ除了因儲蓄或 像服 所 是 一階級 截 的 頒 主要工業 務於 由特定的國家團體任命一 有 亦財 關 租 產 不 辦 的 耕 賃 同 公廳 像 出 的 人民就不 種 小漢 和 的 9 Ë 、工廠或農場上 ,這個人民委員會相 團體尋常是委員會(部) 大 的 法 展 令 工 工 的 所 再存在 下好好 殿 厰 鐵 有 的股票)或土 給 路 ъ 的 銀行 各 工 和 地 7 人 公 些薪 耕 的 路 • I 一。在城 業全 惟 蠘 種 合 地 給 道 着 作 5 是 當 歸 可 團 的 那 而 3 5 人民就是國 亩 以 經 船 體 市 摵 不國 中的 裏 臁 政 理 隻 1 是 有 9 府 來 9 取 3 地 或 可 並 毎 的 管 航 分 儲 ---以 **&** 不 0 1 個 割 個 缝 蓄 能 內 理 線 關 屬 由 |公債 閣 於 於 有 的 由 図 5 , 'n ----收 方 私 負 後 造 這 些 某 家 0 入 有 者 船 法 顺 有 **---**個 全 點 的 得 專 的 厰 地 私 9 財 人即的 産 • 3

四

乎全是出

於工資或

薪

給

的

方

太

中

的

像

個

I

厰

中

的

T

人

5

辦

公廳

的

書

記

•

敾

師

•

或 是 定著作家 難則 著 作 家 是 可 按 照 本 審 的 數 m 償 其 版 稅 5 術 家 III

們 是 的 也 作 品 有 部分工人是在自營的 0 戰事爆發的時候, 爆發 國家 小 的 一所 生産 雇 用 合 的 作 I 人 社 和 公 俄名 務 員 的 總 數 按 約 其性 達  $\equiv$ Ŧ 質 萬 卽 L 人 生 0 產 I

0 律集  $\smile$ 裏工 體 作 化 **戊木業** 的 ,而每戶所須之消費物均仍 ٥ **替如** 許多 手工業是如 此 歸 推進 私 有 的 9 , 傪 此即 修 鞋上蘇 **職聯現今普遍實行** 一製鞋業 行 ` Z 運 PP 動 特 用 個 具 尤 集 ¥ 體 雕

和

木

器

業

,

伐

製衣業

•

陶瓷業等

0

這類

合作

組

織

都

是

應

大

衆需

要藝

循

物

H

有

勝

家 招 特殊物品之下發展 或 ` 9 湖泊 負 雕 有 刻家就自動合夥 旁總數超過 連 繁 3 輔 足起來的 助 縢 7 組 買 ----Ŧ 新 . o 成 我們 這 式 9 漁具 他們 類性 可以 和 有 質的 自 代 趣 己 漁 售 各 的 民 圍 耐: 船 們 體 合作图 收 隻 或 和 穫 不 的 漁 任 網 體 適 務 的 於 نو 在 o這些為自己工作的 各別地方的組 個例 大 Î **上殿中用** 子, 這類 大量 織 團 3 體 #= 小合作 在 産 蘇 方法 證 聯 圑 在 沿 斯 體 莫 岸 逄 斯 生态 同 • 河的. 循 劣 時 科

和 的 較 和 作 大 出 I 售 時 腋 的 團 他 這 國 贈 0 些合: 們 此 有 T 的 外 0 作 深 3 Ï 連 海 入 捕 極 5 是 魚 北 用 艦 部 各 踩 的 别 相 狩 的 並 獵 I 者 而 具 立 和 在 捕 3 有 自己的 耀 者 自 Ë 9 亦 家中 都的 枋 碼 頭 IE 傚 作 着 ۵ 的 漁 冰凍設備、冰廠 民 5 僅 與 城 由 र्गा 他 們 襄 的 所 屬 手 • Ì 蠳 的 合 業 桶 作 廠 者 組 沚 3 裏 和 起 處 双 得 置 同

得 的 生 的 產 進 款 但 , 他 在 闸 大 多 所 數 得 的 的 這筆 情形之下 金錢 5 他們 協 地 心合力 說 3 在 並 不 集 營 是 的 I 資 廠 裏 m I 是 作 種 2 合作 分取 社 他 的 們

體

生産

所

售

自

由

的 比 Q 他 例 今大 而 百 定 是 部 萬 5 分 因 的 農 I Z 合 業 在 A 亦 分 性 I 質上 八 都屬 根 其 據着 就 取 . H 像他 o 王們 相 (1) 人 自 豆工 所 的 得 合 的作 作 原 I 所 得 資 **B**T 組 一般可 織 起 0 , 現 但 Ţ 今至 因 3 爲 一國約 這 種 有這 -類尋 常是按 性 質 的 着各 合 作 祉 人 I. 農

自農操 產 或 配 民 生 肉 收 出 例 I 大 《益完全 將 Ţ 類 作 衆 全 外 國 土地 • 的 作 म 們 5 亦都像 म 7 但 的 以 多得 辦 是 根 9 部 • 9 各家 土地 這些 牲畜 數 份 摅 目 是 各 我 耕種 工作 們所 面 舊 和 相 由 人 、對農 穦 式  $\mathcal{I}$ 當 局 具 地 的 的 所 部 H 談 () ) ) ) () ) 少的 白農 百 有 收 埸 到 的 穫 I 的 分 0 之 雖 分派 作 合 딞 0 小 直到 作 湿 起 塊農 所 的 而 13 3 售 的 手 組 第 E 舊 田 得 İ 物 I 品 作 一藝人 存 織 和 的 0 合作 眉五 款 H 出 在 部 底生 售 項 年 圍 生 份 的 9 0 理 計劃 多寡 體 但 產 是 活 回 品 農 着 是 顧 3 共同 數 時 而定 ٥ 揚 九二〇 生産 自 期 以 來 所 比 後 卽 5 5 有和 集體 在 有負 的 是 較 Ŀ 蘇 车 實 分 ģp 農場 物 是 共 維 任 取 胼 所 很 同 埃 的 因 謂 3 河大量 少, 勞作 掌 大 和 共 的 若干穀 政 技 同 部 並 的 份 15 集 Q 地 囶 Ħ. + 的 力 體 的 現 他 增 年 耕 物 T 而 農 今私 加 內 作 得 們 作 揚 ъ 4 比 Ż 的 7 9 5 175 乳 無 收 人 集 5 5 的 自 體 場 是 • 需 益 並 農場 全由 亦 農 0 H

揚

細

分

令的 **严理事務** 管制 第七章 毎 0 但 车 經濟制度 它 是在這些範 須繳 、納定量 圍 的 之 農 內 産 9 他 品 給政 們 經 府 由選出的 收買 的 農場 機 關 管 3 由 理 委員會 政 府 和 僧 收 揚 買 員 閒 9 相 辟 價 時 會 格 是 議 的 商

體

農

場

是

不

能

任

意

作

爲

的

3

須

在

一特定

的

法令之下

註

册

如

英

國

的

聯

誼

祉

興

大

學

皆

狽

变

只

定

森

並 攤 完納 指定 疵 且 ġ 或 像家庭 同 Ŕ 時在 商 這 5 0 店 筆定 亦 金 中 可 O 一錢和農 量 以藉 因此 的 食 的 此 Ê 物 農 , 控制農 產 假 9 產 品上 或 使 5. 即是 將 外 個農場 9 場生長 5 揚員間 超出 部分 代 替 在 的 亍 的 的 穀 可以 工作 鄰 部 租 近 分 種 金 分到 成績 的 即 與 城 賦 可 ٥ 自 這部 很 優 त्ता 稅 大 由 良 र्गा 的 f/s 揚 地 份 完 9 納 出 繳 利 得 中 到豐 出 售 納 忿 9 並 售 딞 Q Ò 譬如 收 是 且 9 甚 來 由 3 至 它就可以任意 供 於 3 農場 爲 應 現 着這 个完 城 可. 市 種 以 和 納 目 I ----部 處 的 敝 產 置這些貨品 分 品 可以自己成立 用 亩 的 都 接 經 3 農 分 政 場 派 府

或 š 着家 叓 他 由 員 集體 的 他 但 庭裏 所得 賃曳引機和 站 間 自 是 學術 集 農場本身則不僅包括總辦公廳和 有 (Machine Tractor Stations) 體 需 地 0 惠分到 農民 會、討論會、音樂會、 要耕種菜蔬花木的 在這些集體農場的村落裏 其 並 他機器給周圍的農場 不整日地 塊大 的 . 9 在 二噉左右 5 各場員 集體農場 歌舞會等 租賃機器 9 一般倉 土地 並 的 5 各家 可有乳 並 土 可代 的 5 地 E 並且 操 都 工作 耐 5 一交活動 寫 作 有 牛 並 還有幼 服 自己 且 的 5 ----務 這 頭 有 0 是 各 的 5 O 3 國家 房屋 豬一 m 在 雅 部分 場 收還 播 園 員 隻 耕 有 曳 種 ` 3 一部份 引 兒 花園 和 種 和 權 蚕 小 機 收 的 分 鷄 割到 割 學 庫 和 跱 穀類 的 梭、房 等 間 的 李 屋 9 • Ò 作 節 俱 四 並 這 媲 種 物 樂 週 且 塘 3 3 小 農 的 各 部 可 小 的 報 坳 揚 或 小 以 地 膰 皆 म 塊 Ė 地 有 戲 由 天 由 的 Q

園

9

**水去集體** 湯的

農場之外,

**尚有許多國營農場,普通** 

的

面

積

都

是大過於

集體

農場

的

5

經

理由

專

政

府機關任定,工作著亦像工

一廠塞

phy

工人一

般都

有工資。

國營農

蕁

常

萁

他

ĽЙ

場不同 但是他們的數目,和在整個鄉村間的重要性,在現在還是不能和集體農場相比擬至今日已成了模範或實驗農場,它們的任務即是給其他的農場示範和介紹近代化 農民們的,但那些在新式方法下耕種的大田地不再分與農民,而劃成國營農場。其中大多數的了,而用在工廠裏、集體農場、工會、和蘇維埃的紀念席上了。在革命的初期,大地產是分給了,而用在工廠裏、集體農場、工會、和蘇維埃的紀念席上了。在革命的初期,大地產是分給 場。在黑海沿岸山坡上肥沃的平地上,有國營的釀酒農場,其中一個,包括以前沙皇時 了,而用在工廠裏、集體農場、工會、和蘇維埃的紀念席上了。在革命的初期,大地產是分給萄園,繼續生產像法國和萊茵河流域所產的醇美甜酒和香檳,現今卻不再供給沙皇宮庭宴會用 負 有更多的 特別的耕種 任務 : 營如 9 有許多國營牲畜 農場 棉 農場相比擬的 • 甜菜糖 的耕種 ,它約占全 或 方法, 乳酪 代 的

耕地面積的八分之一,有三四百萬的雇員

ø

四正

## 計劃 和 實施法

定在該 任命來實行 不同 ·論它的生產品是皮靴。像俱《汽車或電的工廠,使它逐漸擴展和近代化《當》 天 超 ` 、各部工業應分得原料的數量へ 的生產計劃 I 出 F 作時 店 種 法令 的 所的 個 情 中供人民購買的完成品亦無 o 這計劃: 形下完成計劃生產所必需 間 工業受着 的 新 我 範圍 式工 們 . 來談談 的經濟計劃的 的 廠和應建 ),並且各公司都在所有主求盈利的 \_\_\_ 個經濟計劃的管制 蘇聯 隨時可因不盡職守遭遇免職的 築的地點?在其 國營農 依工業性質而定, 不 的 業 此 和 個工 樣 論い不得自由選定價格 了為着國家而經營着,工廠或 I 一業是 外 他 3 心的國家 厰 這就是所謂的 5 少或是 它又定 如 何 像棉花或皮革或 裏 管 處分 二組 期望 9各商 出應建何種新 廽 的 工廠 0 社會主義化 F ? 他們 而推 業 加 出售 , 公 何 、獲得最 完 司 的 進 來 10.規格 成 Ï 鋼鐵),這些數量 各部 責任 可以 独 的 一廠和 底計 工業界: 7 定 0 計 某廠 Ï 高 卽 任意 但 劃經 四早經 劃 分 業 在 的 在 效 Ŀ 派 使 的 滅 > 經 的 何 I 率 用 經 聯 政 生産 廠或 制 種 誛 理 *5* 事 的 ٥ 是 度 府 機 這 低 業 以國營農 器 量 切 量 是 是 由 规 國家 是適 定 後 給 經 的

原估

切 3 個 原

适 倔 計 割 的 機關 跳叫做國 家設計委員會 (State Planning Committee)],或間稱之

plan o 這是 人民委員會會議 各部工業和各業 但這個計劃並 顧 中去 的 政 府計 I. 不是靜坐在莫斯科城高樓裏的少數專家所憑空隱斷出來 二考核 廠裏都設有分會。當計劃 劃 ,以後 專 件 的 經濟學家與工程 一經探定,就成了工業上主腦人必當遵守和全力實行 這有關各人的熱烈討論,各部工業並得提供各I機裏的少數專家所憑空隱斷出來。以後印成命 最後由總會擬定之後,即呈繳最高政府 師所共同組成的 大機構,各共 和 國 的 機 令 劃 o

**命全國人民實行的。計劃擬定之先,** 

曾經

自

草擬

,

席上 Gosplan 由其併集各項計劃,作綜合比較的研究 ,求互相適合的條件 劃,都是深深地基於真實事實和可能性的 的計 劃和中亞 新屋和電力站的計劃 :劃,這些議草先在各部工業包括各業的工廠中加以討論,展開於工廠 --- 是他個人的,而不是其他人學手通過的 · 這些不同的議劃隨同它的 ,解釋計劃的目的了,隨後即可提出批判 、建議和修正原草 《苍這種方法下產生 細亞 與高加索棉田所能期 ,是否與可利用的磚、水泥 **深望收穫的數量是否相互配合等情形。經過這樣愼密的** ,並且每個工人都能感覺到這亦是他個人 和鋼鐵的供應互相配合,各紡 o 譬如 第工 修正 八特 織 9 廠 中的 和評 莂 所創 生 計 出 紡 築 送交 的 會

普遍工作大網 所談過蘇聯 情豐麻實施品 , 在各層 的 幾屆 五年計劃內 五年計劃 , 就在這種方法下產生 更有細密詳藍的每年計劃 的 o 計劃裏列 3 並 出 且 一胡常 Ti 伞 遼 Ŋ I

後議定的

計

劃送

呈

政府

核定

0

能. 迎合 鑫 季節 短 圳 的 的 需 計 戛 劃作 為長 因 為 心地種 的 劃 情 的 **锐和** 先鋒 其 9 並 他 H 的影響往往 可以 寒於 是不 Ŀ 載或 能 夠預 Ŀ 季 所發 先 猜 測 生 的 或 適 事 應於 匫 m 未 加 來悠 修

E

3

年 月 的

3

一七年底首應完 玉 年 計劃究竟 成 包括些什麼?我們 **下列的** 專 項 3 建築數條新 可以 引下 鐵 面 第二 道 5 總長 屆 五 約 车 漥 計 七千 劃 的 哩 實 例 就 來 原 看 有 0 該 鐵 計 道 芝 割 大 規 部 定 實 在

五十 四座西門子鍊鋼 毛 織 氣 廠, 萬 化 輛 十二所 完成 四 倍 十五 爐 大 的 的 和 農 所 **宏場曳引** 新 絲 百〇七 由機器完成的 織 的 廠 E 車 天 座展鐵 十五 · 建 的 雷 一所大的 一、築二十 力 厰 站 ,規定一九三七年的 No 增關 . 5 使全 棉 ----織廠和 所新皮 哪一百七十八座煤礦· 心廠和十八所織造廠。 國 的 革廠 發 電 量 3 生產臨 每年 超 田 生 產 倍; , 0 利 應二倍华於 四 一萬萬雙新 用機器改 十五座 增 加 摩 鼓 托 善起挖工 鞋 車 風 九三二年 爐 ラナニ 鹼 凡 5 倍 莋 百六 所 9 5 大

人驚奇的 發生 然 卻 的 • 實際實現出 是 5. 第二屆 他們 五 的 年

I

作是不能

壶

如

理

一想的

ラ環境

可能發生變

化

5

錯

失和

不能

先見的

困

簗

的

\_\_\_

的

分之九的

煤塊開挖

是

泥 在計 割 生產 的 預定野 事 項 莳 心 計 設計 的 割 已較 工作完成 委員 第 一届 似的程度 1亦同時 進 步多 칽 9 了 割 並 好 且. ŶII 工作時的 何 完成了已定的 來 雇 英勇精 用 人民 神更 o 目 標 預 先 遠 0 決定 較錯失和 但 上在幾屆 好 在 失敗 未 計 劃 來 建 生 中

業工 接任命 術人員 自 古萬 廠 膏 第 然啦 並 緰 3 Þ 0 貨行及 中由 都 各部工業 蘇 謌 不 **F** 已入 盾五 就 的 和 和 聯 阴 5 • 一年計劃的 是說 技工 木具 工會會員選舉工 各 該 理 工 在所 技工 人考察 業 年計 V 9 及 但 或 Æ 9 可 有 Đ , 理 和 各廠 以自 2的國家中,一切亦都人民是被「計劃」好的 使新 在 各工 但 確 工人是否服 劃 此外還注意 罐頭食物工人的 主要特色之一即是在進行大建築計劃時解決了大量工人的職 入會是 屬 任命 新 一廠的 的 失 建築 由 建 職 前 管理委員會簽訂 選 的 二脉委員 擇職 絕 時 須 ÷ Ī. 對 經 從 腦 程 廠可以充滿 , 到工作進行場 志 得 過他 該 對於 業 L 項命分 願 壅 雇 和 增加數目是比 得 們 用數 調 ,負有視 的 其 所 廠 並 .0 其 换 和 一合同,規定工資的 政府 平時 商 百萬的 去留 中所發生的 這 0.同時 5.工管亦可 工 所附近 同的 作 且像平時軍隊中士兵們一般地聽 批健全的分子。 一職定計 權 察工作情況 不 (除去某些特例之外)。十餘年來事浮於人 o I 一較略微遲緩的。計劃中的一部分包 。工人可以 额外工大後,立刻失業的問題就不 同 有無房屋、商店 的 一會會員 劃的機 一切應負全 爲着勝利就得接受各項的命令 和工作的一般計 營如 皆有 在工 左右 支付法和 關 和 一會中秤 某項 經 責 工會共同定 ,第二届五年計劃 理的任命權 ・當他 和俱樂部的 有關 特 權 擊 某經 割 I 一預布 3. 的 厰 出 雖 動調節的 權 經 工 則 理 設 .5 業 營的 一資的 雖則 利 + 條命 立 9 9 分之九 括訓 與 再 並 中 ٥. 。 在戰 但是以 某些事項 雖則 標 H Ť 合 存 ĖIJ o F 一會無 進 假 後 在

了。

自 平

但在

時の

Ŀ

J

5

Ü

Ŀ

答

使

他 權 並 力

站和

鍅

道

用若干工人,

若干工人應從事於生產

,

早早的

使 商店

可以

有物

品供應

何 練

括

訓練 級技

高

是 A

六

Ĵ

計劉和貨施

盔

黀 巛 其 推 船 障 Ó 創 家 選 I 9 辦 屬可 作的 這在 -保險 工人生 享免費醫 半資或全 委員會」管理 年 起 所 活 和 5 療疾病 資 Ē 幼 I 會 的 是 雅 デ 人 極 叉 園 的 本 盎 經 5 一項支付事項八,六十歲以 權 重 辦 利 要 社 的 會保險事業, 3 和每 9 和 這 年南 ,款項是由全體 上工人的養老 肇支付包括國疾 店等的 個 道筆支 月全薪 的 金 付 工業界 假 3 病 這 相 和津贴死 期 或 當 此 o 意·嚴 組 外災 工會 和 織 大 政 , 在 亡 本 府 害 可 現 者家庭 身亦爲會員 捐 今 的 VI. 助 使 大 I V. 的 I 中 0 5 人 此 的 因 多 建 外 倚 意 得 大 有靜 賴 外 廠 9 各 人 和 層 逖 工人 息 0 疾 e 肚

中工 身已 W 進 的 和 遇到 犠牲 0 9 作 遭 這 但 養 次戰 Ü 相 9 這 院 5 ----蘇 卣 泖 種 滅 似 0 自有主 待 霽 辜 的 的 是 聯 情 完 懤 着 E H 半的 成了 形 形 無 經 T 告 和 會 F 9 篤 緊急 負 責任 和工 詠 9 的 (資的 組 泖 艱 了 一廠委員 組 迫 我 種 難 9 他們 們莫斯科、列寧格勒 底 切的 努力 觀念。華時而到, 繼 二人 **添生產** 生産 會與其他各國 軍 尚須改進工廠的 〈領導 一火品 軍 的 着 0 火和 實 包良工廠 但是這 例 出 0 克 我 的工會一樣 小心地| 種 的 們 經營法, • 史達林 精神 偉大精 組 쬻 到 並 乛 照 織「急先 格勒和 和養成 不 静 顧 男 , 大部分 是 着 子 特 我 和 機 别 們 其 器 二人 鋒 婦 在戰 女 他 的 」。定出 聽 3 盡 在 城 間 到 I 了工 時 可 對 作 市 硇 於 F 中 能 是 火 儮 有 人 整 İ 地 腏 T. 良 的 幾 廞 努 作 # 顧 晝夜 着 I , 裏 力 和 3 戰 作 某 工 I I 工 前 的 底 至 A 作 廠 人 工 標 蘇 留 葬 的 所 的

忍

狀

所

各 病 會

責 求

墳 任

其

他

的

T.

廠

o

有

聯

個

I

廠

的

I

Λ

舸

他

廠整起

生產競

筝

的

挑

戰

牌

來

刨

肵

稱

(i)

社

準聯

9

即

在 麻

臌 本

弾 農場 ,工廠或會社裏的壁報上,滿載着建議、批評和刊出優勝者的紀錄,對於人民的影響大有 因爲各業 化 的 相 \_ ø 競 的結果 這 類 競爭在各業中成 9 可以對大衆的 了普遍的特色,助 供獻益大;又鼓 脚了尋常人 進了協心合作的發展 民 水做領 和 袖 的 好 志 的 願 9 配 在爷

的

٥

仿傚 的英雄」由幾萬人達到數十萬人,並且這些先鋒都用着自己發明的新方法忙碌地 的新方法。不久史塔選諾夫底摹仿者不僅就有少數人或數百人了。他們所稱的「 , 創出了一種較好的挖媒方法,結果在一下間大大地增加了挖煤的數量,立刻各業中都湧 , 一九三五年,頓巴斯煤田上的一 創出同樣地改進 ——機器和運用上的改善,工作方法的改進或是採用二三人一 個礦 I 9叫做亞力克塞·史塔漢諾夫(Alexei Stakhanov) 「史塔漢 訓 練 其 一端大 組 他 的 I

將款借給政 ,分配給他們 3. 集體農場或手工業、漁民、獵民者的合作社亦經由將物品售給政府或工廠中的 3 他 從蘇聯 可以將它消耗在商店裏或是放入儲蓄銀行直待需要時再提出來 府 般普通人說 9 的 每年收取定量的息金 社員 ,或存入一個集體儲蓄帳戶,作爲將來之用,或是用這筆款子購進 5 金錢之與他們和世界上任何一處情形 ,像英國人民購買儲蓄或存入郵政儲蓄 是一樣的 ,或是 0 購 出銀行裏 買 他 由 店 張 I 舖 政 般 得 獲 府 0 來 債 同

八章

物品

嶽

锦 現 曲 國 金 進 則 , , 家 銀行 物 的 本 專 經 品 : 爲 項 λ 營 僅 亦 Éli , 民 根 銀 各 5 同 存 並 旅 行 自 其 由 取 Ħ. 他 卽 提 他 在 款 的句 而 所 貨 銀 設 做 付 項 鍡 値 給 行 行 立 的 ---登 帳 A 樣 I 一作幾 簿 入 民 包 全國 貨 借 的 括 , 子完全 方 發行 方上 有 工 在 0 資 支行及代 計-一塡上一 所以銀行 ٥ 割 屋 是蘇 但 夏 取 是 決 0 筆款 理聯 他 政 於 府 處 政 亦 們 毎 數 府 像 數 4 機 年 各 關 干 其 , **'5**. 國 所 部門 他 以 所 家 • 估 後 I 國 銀 놝 O 家 當 行 業 支 閒 出 的 該 中 界 厰 個 銀 都 , 3 177 廣泛 行 出 國營 有 售完 帳 樣地 的 農 和 F 成品 符記 場 , 存 並 篫 或 在 給 H 彼 帳 约 當 商 此 付 業 某 集 3 間 ٥ 國 但 機 體 是 是它 家 廠 關 永 儲 或 由 不 們 商 支 蓄 他 的 版制

統

店

切

5

Peark's, 其 店 劃 是 社 中 去 分 各 0 配 倜 當各 5 部分 近幾 儏 膧 方法 在 英國 Eastman's 普 厰 不 是極 年來 : 誦 依 同 半成 的 煕 計 的 合 物品 小 劃 計 5 作 的 城 品 ፑ 割 等 İ 商 क्त 社 或 肵 Q 得 在 中 其 作 店 # V 現 或/2 有 僅 大 有 他 的 的 今 生産 些 僅 多 I 國 數 業 都 情 出 家 些是 負 售 的 應 機 品 形 某 商 用 關 有 F , 尋常 供 天 項 店 的 , 5 應 I 的 物 都 物 丽 整 業 品 由 ᇤ 不 ÉII 百 ,像英國 國家或 界 貨 是 個 就 概送 送 商 鄉 自 \_\_\_ 身 進 個 店 村 創 城 交 閬 9 别 私 3 伍 於 市 人 曪 辮 的 蘇 N'I 買 置 店 厰 有 商 關 在 公 維 去 商 便 店 利 數 司 埃 業 該 9 3 供 組供 的 層 所 組 業 展 樓 經 織 消 織生 工 鼈 高 營 的 費 產 和 特 者 品 3 的 的 0 各 别 於 並 H 房 的 處 别 商 是 且 售 屋 的 置 商 品品 內 商 道 的 近 其 乎 4 業 個 店 貿 , 3 所 產 機 就 易 並 (Sainsbury 機 機 品 且 關 分 關 有 分 的 0 經 派 就 媾 消 H 辦 到 開 鄉 H 各 這 7 始 計

,za . 0

和

集

供

應

的

物

品

是

由

E

們

組

織

成

## 九章 政治 制 度

俄羅斯共和國 以後增加 共 和國 、土耳科曼(Turkmen)、和達吉克(Tadjik)。 們 一下南高. E 一知道 個 , ò 蘇聯是 到現在 加 稍後,在以前稱為土耳其斯坦的地方叉產生了三個共和國 索聯邦,包括高加索山 仍是最大的 由 一十六個共和 個 國 **職監組** 9 因為俄羅斯 南方居住的民族;一個烏克蘭蘇維埃 成的 の開 本部人口即占了蘇聯全 始 的 時候只有機羅斯蘇維埃聯 A | 鳥茲貝克 共和國和一個白 口 總 數 的 邦 一半。 社  $(U_{z-}$ 

被逐出

蘇維埃領

土

後

共和 二個月,召集了全蘇維埃聯邦大會,採取了蘇維埃社 5 • 族聯邦 過去間 係之進展和 國的聯邦,並且在來年一九二三年的法令中就明 5 月,召集了全蘇維埃聯邦大會,採取了蘇維埃社會主義共和國一九二二年十二月,當最後的侵略者——遠東西伯利亞的日人-蘇維 蘇維埃共和國生存的初期 , 是由於密切合作和互助的 埃聯 純是 他們就是基於盟約的關 邦歡迎 國際地位之需要,使他們全日併成 個志 願間 未來成立的配會主義共和 的 聯 郭 9 係保持經常間 禁止 可能的 民族壓迫 的友助 國自動地 令地 個統 5 規定了 但仍是各別 加入全聯 9 各加盟共和 的國家 關 · 下面是聯邦 係聯合起來 邦 聯 了…… 存立着: 邦 國有自 的名稱 這個 的 而 成立 由 擁 0 採取 0 逐盟 有 由 這 一時發 李 於 盟 是 等權 的 他 約 許 們 的 表 多 性 利 相 的 個 匫 的 别 互

0 遺

斯

科

聯

是

邦 邦 政府有特定的合法職能,除去這些職責之外,各共和政府,在某些方面是和美利堅合衆國相似的(雖則 國 有 有 數 處 處 理 重 其 他 m 宜 彼

Ш

此

的

空軍 o 政 但 府 事 偃 項 所屬之各 使 某 ъ 鐵 共 道 和 人民委員會 河流運輸、 國 所 通過的法律和聯邦法律抵觸時,前者就必須取消之 (相當於英國的各部)。其他事宜 郵電 、 和較大的工廠均受聯邦政府的管理 ,像教育、社會 ,操之於 心界凡 有 福 聯邦 利 關 事 交 業 或中 • 🐒 3

叫做

民軍

<u>ں</u>

地方小

的地

方經

游

が概由

各共

和

國

自

管

廽

5

理。 國內 並且 所定的政策 各共和 商 是 業 經由各共 • 大綱 農業 國在 和國 自 • 财 (人民委員會的官方名稱是 己境內舉辦事業均可 政 政 府中的 ¥ 司法行政和輕 規模工業的行政、和所稱 人民委員會 工業等 有決定權。但 而不由 「全職邦人民委員會」權,但同時常受制於中 9 ,均由各共和國及聯邦政府所管理的。 中央 邦 0 凡屬 或 政 好府之人 政府 中間 聯 的 邦 並 民 性 共 委 晳 衍 和 員 人 的 國 民 會 事 一姿員 項 民 共 同 會

所成 國 的 開 Autonomous Republics) J 南高. 始 的 時候 加索聯邦分裂成了三個共 £ 9 只有四個共 和 7 國 9 文集 和 現今已有十六個 國 个中最 :喬治亞(Georgia)、 大的: 是 栰 大 八的聯盟: 羅斯和烏克蘭,其次 亞美尼亞 共和 國和二十二 (Armenia) 是白 個 俄 小 的 羅 和 旃 [10] 自 0 則

•

會」,

用

來區別各

非聯邦的

入

民委員會)

Q

٥

疆 奥斯梯人(Ossetus) (Azerbaijan),以及高 和達奇 加索 斯坦地 Ш 地 居 方的民族 民 組 成 的 小自治 o 豆 様 共和國 9 中亞 細 ,像和 35 亦 成立 商 方 了五個 低 地 種 共 族 和 習 國 價 都 1-1-不 相

的 ١,-聯邦 、共和國 貝 • 則 是在一九四〇年西方境界上的幾個:卡里 一吉克 ` 喀薩克和吉 爾吉 : 3 都 是這地區上各級不同的 路·芬蘭、愛沙尼亞 民 族 組 織 成的 (Estonian) • 最 後加

維亞 (Latvian) . 立陶宛 (Lithuanian)和摩爾達文 (Moldavian)共和國

治省 |太|庫民|次 並且各有 有自己的習俗和任用自族的官吏。當某處少數民族不足組成自治省時 族 的 ວຸ 成立 っ 東北 在這些共 他 地方蘇維埃的成立。總起來說,在蘇聯各地方,這類性質的「 小的 ,即在使這些小部分的民族可以在學校裏 極 「自治共 端地 和國內又有二十個左右的 方 和 上原始的朱克契人 國 有克 里米亞 伏 「自治省」和 (Chukots) 科阿爾泰 一個加上 的韃靼、布利亞 **、戲院和公共場** 「民族州」。 山麓畔的俄陸茨人 (Oirots)。 ,他們可以組織民族州 所裏通用自族的 像 ·蒙古利 民族蘇維埃」已達製 Biro-Bijan 亞 摩 言語 地方的 爾芬 和 9 自

J

[獨]雅

٥

祉 時別 會 ----, 九一八年內 鬭 各公共機關 俄羅斯 的聯 委員會起草的 爭 的 邦所 劇 烈時期 共和 、戰爆發的時候公佈實施了。其中有 訂 的 職權 的 國 憲法 : 。一九三六年。第二 成 因之,有時卽稱乙爲史達林憲法 和 立 小其他類 的 ,內容上有些重要 時候 似 ,立刻定出了憲法或 的事項。 屆五年計劃的 以後,其他各共和國亦通過了相 的 ----些特點反映着過去蘇維埃共 「基本法令」 末年,頒布了新憲法 ,新的憲法和 3 裏面 九一八年或是一九二三 同性質 ,由史達林指導 規 定蘇 和 國艱 的 維 憲 埃 八苦 水存 法 的 0 選

籕.

九三六年的憲法開始即宣稱「 「蘇聯之經濟基礎、為社會主義經濟制度與生產工具及生產資料社會主義公有制 蘇維埃社會主義共和國 聯 邦爲工農之社 會主 義國

六

場公有制之形式へ集體農場財産 人勞動之個體農民及手工業者 第四條)。「蘇聯社會主義公有制,有國家公有制之形式(全民財産),亦有合作社 經濟制度 ,爲在蘇聯全國經濟中占統治地位之經濟形式,但同時,由自力經營而毫不剝削 (小私有財産,亦為法律所容許」(第九條)。和「公民對其 ,合作祉財産 。)」(第五條)。同時憲法上亦有規定「社 /勞動 會主 收 他

蘇聯公民,不分民族及人種,一律平等(第一百二十三條);「一切公民皆有舉行宗教儀 公民住 仰之自由 公民有勞動權」,「公民年老有享物質保證權」和「公民有受教育權」。公民的 公有財 則有 在憲法的後面幾章裡 , 有一章是規定「公民之基本權利及義務」的 日宅之不可侵犯及通信之祕密 下列各條之規定:「遵守法律,遵守勞動紀律,誠懇履行社會服務,愛惜和鞏固 產 , 並 有保衛 百二十四條 加 國之天職」(第一三〇——一三三條)。 );「言論自由」和「集會自由」(第一百二十五條 5 概由法律保護之」(第一百二十八條 ,該章起首各條即 )。「公民 權利 しう以及 中 式與 尚有 的

於新憲法中規定「公民皆有舉行宗教儀式及信仰之自由」一條,我們還應當略微加以說

個人財產之繼承權

,概由法律保護之」(第十條)。

入及儲蓄,住宅及家庭副業、家用器具及日常用具、消費品及享樂品之個人財産所有權以及其

舉辦 時,由俄羅斯教會分析出的兩派主教向全國基督剎斯? (Patriarch Sergius) 領導下的二十六個神甫和 明 教堂和教會組織是並不壓制的,希特勒侵略蘇聯的幾天後,一九四一年六月二十五日 的 教或回教的 訓 財產收歸 5 5 9八千所常使用 の由俄羅斯教會分析出 小小的 練願 教會傳來 它很像其 市 的司法行政 並且教會可以有推進 麼 )的公民 聯 I 爲 9 共產黨的 **海神甫的** 蘇聯政府是 國 業 。各宗教團體之信仰權在一九三六年憲法中重又加以確定了。我們不難從報上 的 有 他各國內的天主教會 , o 用秘密投票方式每兩 0 ,和窮苦家庭中兒童的給養。鄉村蘇維埃則主持管理當地市場 主持學校 以後,各學校中停止宗 蘇維 小的数堂 主義 怎麼組 埃政府成立後 是反宗教 色的權利 , 猶太数堂和 的兩派主教向全國基督教徒呼籲支持政府。現今蘇聯全國約有三萬教 、醫院或診療 織 和選舉的,各城市 它們不准設立兒 ,宗數團 的 ,但是並不傳自 年選出當地勞動者代表蘇維埃(或會議) ,首先的行 回教堂 M 激課程 在 體有使用教堂 沙皇 房屋之建 Q 元重學校 一,兒童 一時代的 動即實行政教分離 一羅馬教會而是在紀元後初世紀內 一萬二千個教徒共同在教堂中祈禱勝利 和 鄉村 設 俄羅斯正宗 事 的權利,不管它是正数 的 的宗教教育只許在家 宜 (有時城市中的某 Ò , 可是 , 宗教的信 道 路 教會是 **へ動搖教會實力** 橋樑的養護 ·官 方贊助 中数 5 地 、基督教 3 主 區 仰是受法律保護 5 督導當 當地 持當 授 由 F o

5 由塞奇

證明

溜太

月同

各数會可

居士坦 和

將

全

的

國

o

五

0各共和

國 地 人民法 事宜 英國

農場

地

9

中採伐木料

工作

。詞樣地,各大的地方像省和州裏亦各有其選出的蘇維埃

制度

珳

權

機

會 , ~ 猶 最 如 内 蘇 閣 維 的 埃 9 藲 組 四 年 織 改選 5 包括委員會中各部的 次 ,伽定有關該 共 和 部 長 訶 法律 響如 9 和 農業 選 躯 該 1 Ħ 財 治 浜 ۲.

民族 族州 國 省選舉代表 成 > λ 教育 百人 民 不 0 Ó |委員 問 毎 一盟員: 其 爲 3 ٠, 入 選 地  $\mathcal{T}_{L}$ 騚 聯 口之多寡均有選舉權, 驱 邦 方 A 邦 則以 共 蘇 T 來 ý 毎 說 和 維 國 四 埃 5 午為 蘇維 民族州選舉代表一人。 選 0 \* 5 學代 th 一届了一 埃社 鮢 表二十五人 勝 公 會 R ŧ 選出 爲民 按 義 選 共 代 族蘇 5 果區 和 每一自治共 表總數超 國 兩院有同 維 分 聯 埃 别 邦 選 3 的 各盟員 出 奉之 最 高立 等提出法律之權 和 五 國選舉代 Ħ 9 七十人 共和 法機 每三 國 十 關 表十一 萬人 9 爲 • 代表 自治 蘇 9 聯 П 人 着約 但法 共 選 和 高 9 舉 此外 蘇 律 有 國 成 兲 表 維 ` 自 Ţ + 埃 9 得 毎 個 治 ۸. 5 經 不 省 由 政 5 自治 過 间 兩 5 民

制各項法令 M. Stalin) 緞任 舉 和 托 編輯 十 夫氏(M. 聯 Ħ. 最 黨的 細 Λ 高 目 的 蘇 0 莫洛 Molotov ŧ 維 5 沚 埃召 紙工 席 督 圑 托 作 責 和 集 會議 同 人民 夫 其 執 許 是 膊 、委員會 帝俄 行 次數 兼 年 任 0.人民委員會選 茒 阱 較 交 1 代聖彼得堡 或 於 部 英 部長 內 國 图 國 大學的 出主席 會 七年的革命爆發 (在兩院的 5 (至少是低於平時英國 至一九四 一個學生 一人,相同於他國 聯席會議上) 一年五月莫氏 ,在京城裏 莫洛托夫 的) 的 3 卸職 秘密 內閣 職 3 掌 毎 地 總 年 3 爲 由 理 13] 事 布 史 , 阆 蓬 省 務 兩 希 林 任 5 氏

報

7

多

3

疽

至

九

o

是

他

的

化

名

他

的

同

意

0

天(M. |俄 5 境之後 在 這 Kalinin)民 次戰 克 , 史氏叉出任新 火接 近 (Scriabin) 出任新成立的國防委員會的主席,一人假境時,史氏途被推為人民委員會 由 L農民 出身 , 以後是工廠的工人,一躍而為蘇聯國防委員會的主席,擔任執行戰爭上遂被推為人民委員會的主席或即國家 林 **上**産 į į 聯最 的:-----高 切國任 務 蘇 重 務 維 埃 理 而 的 + 有 重 3 希 權 席 實 團 特 Q. 的 的 加 勒

主列

o

史蓬

5

是由 法規 當時 麦 代 席一等 間接法」 表 即蘇聯全 , 方法 選 定選舉採 > 的 的「任務」,即像 以前公開選舉場所裏 選舉權 是者 虃 財産 須時時向大 法 直 ,就像最 接 直 |收入的生存 公 **与限於「** 國的 選舉 接 循 取 選 的 秘 翌 1 出 密 Ŧ 會報告一切 , 並且大會可以隨意將他即像英國的工會分會裏有時委定的代表物所裏的選舉方法是用舉手表決的,先 權 年,一九三 的 投 高 席 生產者 [蘇維埃] 京法後 者、 利 0 Q 新憲法中 o 私 끯 一的 9 (這項包括) 七 二种前 選舉 最 高 年 並 蘇維 規定 9 , 事 不直 和 實 ·一凡年滿十八歲之蘇聯一切公民 沙皇的營吏均無選舉與被選權。自 括在私人農場裏耕作的自農);凡 直接出諸於選舉者,而是由其下的 : 埃沙 E 在 二班舉腳衙門 的,先提 他召回俊头也、表才能参加重要的人 Ë 但有是一 張 被 選 人 ç Ç 省蘇 的蘇維 的 民 自從 几 會議 以 最高 っ皆有普 --表 名單 繼 決 雇 0 機一網經 和討 九 用埃 埃 约 他中 放 逓 當 論 代 選 的 A 413 年 選 以 出 選 選 新. 謀的 7.3 的 被

取代

O

憲 利

的

面

5

選

躯

À

僅

須

加

以

---

可

或

<u>\_</u>j 否

۶

14

些名

單

是經

選

釆

委員

會

在各

政治制度 個

黨無 選 派 在 會 的 地 ٠, 方 蘇 占 出 聯 的 埃 那 候 中 蘇 選 維 5 A 亦 埃 \* 有 12 拏 表 公 分 ٨ 開 之二 藪 討 的 論 的 五 遏 代 分 後 表 冽 出 \_\_\_ 5 來 百 占 的 民 9 族 蘇 r<del>|</del>r 維 H 埃的 中人 + 代 名 萬 很 表 多 Æ 數 不 屬 的 於  $\equiv$ 共 SIE 產 黨 之 至 0 M 四 县

T 聯 的 作 民 Ŀ 共 म 選  $\smile$ 以 品 產 出 . 5 聯 震滅 格 憲 恣 共 3 法 E 加 毎 產 和 應 E 發 溢 隔 認 亦 表 維 思 數的 Ü 對 想 爲 年 地 朋 任 ,位 业 悬 交 公職。 的 何 領 攀人 規定 黨 開 從 員 3 率 地 實行 Ó 民 其 的 這 褒 面 9 爲 接受 貶 是 圣 講 -黨 勞 意 和 都 天 見 黨 I 是 閣 衆 人 特 Q 員 儬 人 共 的出 民 國家 人民委託 Z 產 的 <u>ب</u> 先 黨 檢 0 中 鋒 是 本 舉 蘇 身 管理生活 3 <u>\_\_</u> 個 代聯 漌 的 + 普 萬 表 境 動、 組 通参 着 內 織 5 上之特 勞工 惟或民的 預 是 主 八 選 組 有 檢 化 舉 有 織 組 討 5 之 的 織 官 責 各 是 政 任 領 的 黨 吏 黨 員 都 和 導 政 姜 中 黨 的 不 是 同務 心 成 由 自 , 黨 的 績 從 並 和 員 的 O O 耳: 但 革 從 行 作是. 命 爲 蘇的 ,

些 通 息 着 以 公蘇 趣 越 及 聯 方 Ö 民 報 政 對 Ŀ 材 的 百萬 治 料 紙 叄 政 Ŀ 預 治 , 的 理 人 討 很 討 政 制 少像 論 治 或 9 論 度 約 都 專 有 2 违 這些 吏 £ 很 務 兩 六 尖 國 活 大 O 事 + 報 躍 刻 報 特 賃 戶 的 温 9 紙 紙 皷 9 卽 都 程 L Ŀ 有 勵 愛 很 度 為 內 內 載 普 廠 公 ٥ ---Λ 的 逼 新 民 以 自 和 開 通 軟 Ŀ 性 公 由 熱 紙 亦較 民 寫 新 烈 他 的 作 聞· 地 較 風通 被 社 訊 英 之 9 • 美機美 建議 亦沒 勞 美 員 都 I ¥ 公 有 和 有 紙 9, 3 提訴不以與其國 報 集農 民 不 告 同 對 政 I • . 5 儘量 某些 治問 壁 廠 滿 婦女 ; 報和 各 報 和 披 題 鄉 村 的 報 紙 男 露 有 認 子 有 嚴 濃 H 爲 厚 行 發 特 • 重 幼 5 牛 約 可 的的 增 年 臧 興 I À 趣 事 農 加 齊 銷 和 和 中 項 浦 9 老 9 訊。路 햋 員的年

第九章 政治制度

問題 出來 埃政治生活上自動的民主精神,這種「 而是各人應親自參預 ,或是出任工廠委員會和保險委員會中五百餘萬委員中之一員 但 工作情況和其他類似事宜;或是集體歷揚管理委員會或鄉村蘇維埃數百萬會員中的一 是 每一公民在 事務 政治 Ē ,不是一切都靜聽官吏和職業政治家掌管的 一的義 務並 不 親自參預事務」可能是在全廠工人討論工作計劃 僅是在選舉時的投票,或是能 ,監督廠方履行工會提出的 0 理解地討論當前的 這是我們 不能 忽 時表現 閲 略

襄助經營農場和鄉村的事務。

Æ

,

報道地方消

息和

I

一廠各問

題

的

討

0

## 第 教

學校 況 教育制度先進國 亦只能收容八百萬的男女學生,換句話說,只有四分之一的兒童才能入 止 出城 **末葉女皇凱** 此 一五五 市 m 至三十 巴 图 外 的 塞 , 學校稀 年前 一個, 琳 大帝 的 有數個著名大學,許多有名望的學者 帝俄時 少,大部分的工農甚至不能受到充分寫 (Empress 代 9 除去 Catharine the Great) 統 少數幸運兒外,数育是 9 治 他們的一般羅斯 和讀 異 常 的 落 一教育 著作 時 後 的 9 是開 俄國 學,當時 0 ٥ 革 專 名 命 實 E 於 是 時 E 的 期 # 推 遠 一数育狀 的 進 4 9 全國 凾 0 仴

9

o

家裏 定 大學的 数育應予普及與義務 ۶. 政府立 9 総維埃政 常 設 得 方法 備 的 怒 即在 一重艱 3 0 為着 Q 府 並 且 城市 發展教育原 執 、苦與 一窓が 改 政 進 Ü 和 一数學法 〈遲緩的 後 渦 鄉 化 村裏開 o在連 3 不是 鄫 的 錯 9 階 宣 年內戰 就 在 始 失 段 布 得 建 迅 H 夜之間 速發展 有許 9 築 來 同 和 大 3 胼 屋 破 H 的 一校舎 改 還 壞 教育為政 中の政 蹴可 實 得 淮 驗 訓 Ŕij 5 設立 就 練 慦 9 其 大量 的 府 府 老 Ħ 9 成 並 重要國策 師 年人 · 所資。 不僅得 有些 不 能 篒 、讀寫班 是 做 建築 出若 之一。 失敗 編即 大量 的 大 何成 9 量 舞劃 初 9 有 書 梭 續 頒 工農 籍 舍 法 來 合中有 和 5 在 成 成 升 但 這 功 立 入 的 壓 奮 高 當 校 缩 等學 M 傺 必 的 戰 卽

國 校 規

紐 棚 Ŀ 俩 粤 9 課 的 不 校 能 兒 是 , 下 要 寫 孟 午 蘦 和 這 ٥ 二或 大 的 教 城 成 4 師 市 的  $\mathcal{I}$ 车 時 裏 V. 數 年 华 的 由 目 的 大 至 五. 增 淮 多 七 分 加 程 數 之 時 7 裏 四 W 壆 四 易 校 降 倍 数 IJ 因 爲 育 5 此不 他  $\mathcal{F}_{i}$ Ŀ 中 分之一 組 等 得 上 課 不 不 o 學 校 採 9 論 則增 小 取 地 兩 和 加了十餘 方 的 班 量 的 伽 數 ŕ 日雖則 校 9 方 舍和 毎晨 面 倍 0 設 八 約 備 已 全 都 增加 國 發 都 低 十 包 生 於 括 Ţ 英 倍 漈 時 極 半 國 滨 3 或 但 的 的 的 標 還 135 揻 肼 涎 是 洲 由 9 不 部 o 但一般分

3

一的 現

能

供

廳 鄉

的

情 幾

形

下 都

, 有

飛速

地

生 校

長

7 校

 $\sim$ 

直

至 設

這 備

次

大 在

戰 建

才告 樂材

中 料

邋 

٥

今

毎

村

乎

座學

9

舍和

亦

同

時

亦

是

I

厰

和

住

宅

所

大

量

園 系 民 刨 斋 , 統 言 首 認 有 卽 有 語 + 同 地 爲 可 勝 迫 Ŧī 爲 爲 和 議 在 八 由 學 所 方 由 成 家 人 廠 前 在 的 地共 庭 此 9 腶 方 遫 居 在 項 # 十五 顧 爲 育 民 或 • 過 着工人 入 學 (Pre-School 和 稈 去 幼 歲 這 國 同 是 + 稚 男 的 3 ----女兒 子弟 的學校 而 年 內 語 闌 種 # 言 H 使 不 鄉 斋 而 5 Education), 俄羅 村 學 設 婦女 立 , 習 由 或 立 , 幼稚園 特別 城 斯 得 的 如 共 讀 -1: 男 क्त 子 和 和 车 是 中 至大學 寫 學校 同 有 的 國 這有設 六量 毎和 的 亭 烏克 Ĭ 0 3 男女 居民 學 這 作 女 供 立 I 學 闌 制 的 家 亦 共 分 階段 事 的 長 校 都 實 初 廠 是 必 和 自 和 須 國 等 是 願 闻 惠 o 用 強 趣 強 城 自 校 o 利 八 迫 前 這 用族 迫 市 同 完 教育 和 性 裏 而 語 班 成 的 T 白 設 雷 的 十二歲 菜 数 畫 数 四 9 : 的 0 年 1 養 Æ 假 I 舉 , 初 J. 在 兒 作 包 的 使 等 七 潼 括 權 城 拙 的 利 到 的 凡 -11 托 利 市 歲 七 育 所 高 親 兒 和 O 入 有 等 凡 蘇 副 所 5 學 兒 巌 妣 和 聯 裏 的 3 們 幼 数 的 以 的 雅

但至今除烏 學 Z 外 3 叉 有 + 年 樫 校 9 收 容 七 厳 至 + 占 滅 的 學生 9 政 府 切智 蓝 町 能 地 及

還 在 于 待將來 中等教育 , 9 七八歲 努 力的 前 3 完成十年學校 直 事情 達 克 十七八 蘭 。在 和例 的年 寧格勒以外, 現今祇有在七年教育末期 松教育-齡 ——因之此項比例數途遠高於英國 。但在像莫斯科 學 校 的 數 的 日 那樣城 中獲得優等 還 遠 不 が市中の 足使 成績 数育至 ,半數以上的學生, o 一普及 和 學童 才 強 可 迫 都 艦 的 經 續 程 另外 度

方 ,約半年至 業 ` 來的技能 面 經濟學和 的 五歲 技 蘇維校的 配(譬如 I Q 第二外國 年的時間 初等學校教師 男女學生可進專科 一語言 ,訓練的目的 9 學生經期末考試及格方可得到文憑 、工頭或工業中的各部經 學校或工廠藝徒訓 是使學生成爲工廠或礦中的 練 學校 理 ,前者多 9 ° I 技工、或運輸服 實用課程 廠藝徒學 為三四年制 以外 ·校學年 肯 務 授 , 機關 與 訓 八普通料 時 練某 間 8

工作 车 了 , 達 0 一為二年 十六或 在 且 德 Ã 至 十七歲 一少務服 侵 制 略 的 戰 工 四年,這項 的 前 青年 校 5 , 由 中。學生選定以後·專爲年達十五歲的 於 軍 措 火 置 專 業裏 卽 替代 需 , 必須 的 了軍事服役 要 大量 青年 強 m 的 迫入 設 熟 練技工和 , 3 學, 一為半年制 在被的 訓 練期滿  $\mathcal{I}$ 學生 頭 ÚΫ , 3 成績 鐵 兩 膳宿 路 種 及 - 職 新 格即 業學 型的 都 曲 政 由 校 學 府発 政府 校開 9 專 委派 為訓

最 後 即 進 入 大學 教育的階段 5 凡已完 成十年教育和在核中期末考試成績願佳或 参加

大學

别 ス 必 學 學生 考 在 角 及 入 普 通都 格 試 是 5 中達 各 都 可入 宿在特定 到某 校 項 o 極 的 戰 高 寄 爭 前 的 舍 標 # Ŋ 進 的 3 全 0 9 蘇 由 國 聯 國 大 家 的 學 供應 生 大 學 的 極 膳 數 万 食 目 數 和 較 和 其 三十 莫斯科 他 用  $\mathcal{H}$ 品 前 國 o 家 但 超 大學 現 出 在 般 如 欲 地 ¢ 免 包 括 着

課程 師 聯 多 , 在各級 的 醫師或科學家 的 卽 不 9 等都 大多數 機會。蘇聯各大學或大學學院內的學生約有五分之四是出身於工農之家 興 卽 同 在培 人某項職 的 很重 科 別路 養高 育中 有才智的 頿 業 級 和 的 9 3 9 工程 大多數 亦不問其為俄羅斯人、 İ ٥ 科學常識和本國的 但 男女青年,不問其家長的收入和 一業有關的 一是數學 師 都 和 專 是 家 專 和俄羅斯文學亦是各級學校中必修的課程;第二外國 : 譬如 科 • 工業家 的 師範 組織 政治經濟常識へ這兒我們可稱之爲「公民學」 韃靼人 、或科 學院 5 稱 • 爲 學機 工學院 舉 、烏茲貝克人或蒙古利亞 院 職業 關 5 實 和 Þ 農學 壆 際 5 農民 術 L 子院或鐵 機 卽 是只 • 關 工人 的 有 敾 路 運輸 `` 師 碳工 灭 和研 科 HO 3 鏧 的 院 大 0 都 D 窕 工程 有 學 員 0 卒 這 o 5 或 些學 等 師 今日 所 3. 喜好英 像 升、教 授 的 院 肼 的

文、德文 月 成立 ì 藝術 短 維 的 短 和 特 5 的 埃 音別 亦在第四 假 學 核 樂 藝術 期 的 5 • 學年約 和 和 和一些工藝學及軍事課程 六七八 音樂的 年就開始 有三十八至四十星期 月間漫長 團 體 1 一〇十年學校的課程 , 則有歷史、高等數學、物理、化、0 藝術和音樂也同樣地被發授着,並且在課餘外還有專 的暑假。数室中 O 3 由 ル 的 月 課程 至 32 车六月 常籍 一、高等數 質用 的 的 初 数 旬 粉來 9 中 相 間 貫通 有 Ť 語 9 爲 遊 月 學

绑

十

教育

歷 和

博

學識 運 的 用 論 作 和實 的 槪 雙 和 和 實際 手 念 程 利 序 , 智才可完 用 0 他 竹 影 , 生 們 統 芹 一性是 產 亦 爽 成工 的 模 接 物品 受腦 型 作和改良 由 ,及 各別 及其 力 的 在 應 訓 用 翼 練 用 途 0 近 在 合 和 Ö 爾 他 他 三 m 裏 廠學校和 們 們 爲 作 間 所屬 數 的。 有 小 I 棩 專門 毎 旬 業 的 箴 會 中 一個企圖 İ 學 言 習 作機裏 : I 器 j 須 理 3 倚 論 的 學生不僅同 並 賴腦 和 原 H 實際 理 使 刀 舉 'n 元和手力 原 生 時被教習 M 儘 料 爲 的 的 蓮 朋 <u>\_\_</u> 用 完 瞭 成 和 如 G  $\Gamma$ 何 並 緻 科 佃 學 靈 且 情 是 活 連 遠 地 種

教育 固 的 等 在 影 不 響 , 同 但 的 但 在 肼 一数室 近 間 继 内 中又恢 年 9 來 蘇 維 復 大 埃學 原 部 有的 分 校 的 當 方法 普通数學法了 局 試 都 驗 廢 着許多新 棄 不 · 用了 式 的 , 雖 数 育法 [1] 由 数 學 道 法 爾 受試 頓 計 驗 劃 的 • 教訓 所 謂 留 的 下了 技 遊 很

٥

景 壯 先 勈 麗 43 和 H > 奕棋 的 Ø 有 劇 似 蘇 先 羌 維 的 院 在 夏介 鋒 室和各種的 鈋 教室 埃 男女 館 園 醬 營; 和 如 #  **文學生的** 少 3 都 在莫斯 大城市 手共産 般地 是以前的 遊戲了繪畫室和雕刻室、歷史古物陳列室, 教育 學習去認 裏 聯 科 盟 .5 城 ÌE 宫殿和大厦改成了千餘男女兒童的 像莫斯 朗 不 , 識 是 有 同於英國的 バ 世 永 科 座 界 遠 隨 體 • 列寧格勒、 • 着學校的 育和運 由 男女 童子軍;鄉 兒 動 3 基輔 童 他們有許 都 共 是 村裏和 一受着 (Kiev)和 同 演 鼓 多課 出 俱樂部 裏面 勴 南方深藍 卡科 同 的 餘 掛 時 的 0 有特 • 活 滿 夫 還 色黑海 音以 裏 動 蹇 (Kharkov), 面 助 别 5 M 有跳 着 設 熱望着從 的 íÌ 舞 37 服 附 舞 的 班 管 兒 近 複節 這 111 珋 鴌 ١ 圖 方 些 和 有

十九世紀法國作家)、狄更斯(Dickons 十九世紀英國小說家)和史污特(Sir Walter Scott 十 London 十九——二十世紀美國故事作家 所作)和湯姆瑣耶(Tom Sawyer 美小說家馬克吐溫(Mark Twain)所作);契克何敦(Jack(Grimm's Faily Tales)和雷姆叔叔,湯姆叔叔的茅屋(十九世紀美女作家斯陀(Mrs. Stowe 學童不僅讀着俄羅斯作家像托爾斯泰、高爾基和契可夫所寫的故事,並且都很喜讀格林童話集 口。兒童的書籍每種印數達數千萬册感並且專由印刷兒童書籍的國家出版書屋籐行。俄羅斯信息。在有些先鋒館的花園裏,還有模型火車,接近海的地方,更有兒童們自己船艇的停泊 和地圖;製片場和模型飛機製造場;以及一個短波無線電台,可由此 ,著有野性的呼聲等)、朱利味恩 (Jules Verne 和其他各城的先鋒館互 艇的停泊海 ģij

八、十九世紀美國著作家)的作品。

的 年 事 計 物 劃 + 入 3 建 (把蘇聯 的 設新 ٥ 但 的 想 是 心成了一 城 , 這 त्ता 院 和 飛 個極度單調 ` 點是 機 電 厰 影 示 9 、音樂和 不會 確 乏味 實 有 的 空 9 的 像藝術工服來享 地 書籍 方 在 受藝術 \* 音樂 那 裏 和詩歌 う人們 ` 文學和劇 整 天忙 碌 地 研究

5

並

且

院

的

数目

大

八大增多

亍

,

遠

較帝

辟

代.

淺盛

起

狹

ö

以前

具有

大 o

城

क्त

Ħ

\_\_\_\_

小

部

分

的

小

在 謂

蘇 「生命

聯

常

科

學

和

推

上

還普逼地深入

民心

5

,在以前:

道

鑫

入

民

是

不會有機

會來享受的

世 珥 的科 工廠或工 界開 民 骼 是 **現在劇** 預 族 城 農 只 八爲少數 場或 定 名 享 3 以前 樂 的 3 一會預定 因 | | | | | | | | | 变 偏 入 僻 此 只 3 的 科 有 廣 工業 你 婚太劇院 的 可 興 劇 ·L 大 芃 # 以 院 的 0 趣 夏天 時常 座 心地 裏海 攀衆從來不能 9 丽 , 如今卻 的的 出的 看 是 • 三人 用完美: 喬治 辟 到在大劇院 歌劇 候 莫斯 俱 亞 有 樂部 的 和 四 插 • 字句使 |鞋 足其機 舞蹈 + 去 科 的 座 劇 中 循 廂 都 和 8 列寧格勒 成大衆 蒙古利亞 優過於歐洲 院 環 座 0 今日蘇 阿外 出 演 化 ٥ 5 在這 城市 懸着 了。 等劇 四聯 中其他 十.的 這兒劇! 著名的 奕 院 種 劇 小 大戰 办 用 院 0 較以 的 在 的 不 院裏 中 劇 城 河 同 塊金屬 寧格 語言演 市 9 院 前 中的 增 的 他 中 們 廂 的 勒 加 劇画 不 牌 座 演 出 了 • 莫斯科 Ŧī. 9 和 奏 的 至前 六 至 Ŀ 樓 戲 0 客 面 這些 倍 院 座 河 方 寫 小 9 9 ` 基 僅 城 着 由 表 供 不買以 工廠 輔 市 演 不和 .

演 Q I 癥 和 集 體 場 鄉 村 申 亦 各 有 劘 囱 和 俱 樂 部 的 織 9 由 大 劇 指 遒 問 及 助 5

派 遣 中 去 遨 入 最 著名 助 的 出 演 些劇 0 有些 院 城 3 像莫斯科劇院 क्त 中 , 工會有 以外 自 辨 , 的 還有 劇 院 其 9 他聞名 紅 軍 亦 的 有劇 劇 院 院 與 5 、各有其 除 ٥ 特 殊 的 演 蹇

俗 紀念建築莫斯科劇院的 維奇但青各音樂劇院。(The Stanislavsky and Nemirovitch-Danchenko Musical Theatres) 和 點 風格 即是蘇 o譬如 Kamorny and the Vakhtangov Theatres),革命劇院 聯各劇院普通各有附 ,在列寧格勒 兩人而起名,戰爭開始後即合併成一院) 9 有列寧格勒劇院;在莫斯科 記學校 5 訓 練該院 的 演員。 有小劇院 這亦就是各院間 3 。 蘇聯劇院和英國劇院 和史達尼斯拉 • 卡默尼 夫斯基 不同 ` 凡塔 風 格 及尼米 哥 的 不 决 闹 主

津 多 助 演 0 出 但 一的劇 是各院 本 都 對於演劇方法和人物及劇 是近代俄羅斯作家所 撰的,描寫近 目 的 選擇都 育充分 代蘇 維 族生 的 自 一活中各方 權 Q m 的 情 景 3 就

9

担同

肼

亦

是

能保持優良成績的方法

o其中最重要的是國家劇院

受教育

Ä

民委員

部

的

男子和 俄 沈 革 著地 和 收 I 内 媥 作 戰 到 女 他 時期後,多數劇本都是傾向描 和 Ī 國 5 作家的 學習 人類文化的偉 由奴隸一樣的梏姪中走進新的自由生活 , 解決創 作品 . y 大遺產 也都很知道新社 ,新的一代由此 学衆望的 會主義世界中遭遇的各項問 寫革命的事蹟一樣,其 入 民喜愛它們 可以發揚光 ,歡迎着 3 未來新 大起 中的題 題 因 0但 爲 來 他 是古 生活 旨大 0 們 譬如 感覺 一典派 中無 都 着從 是描 9 沙士 的 垠 這 作 的 寫 比 些古 品 李 新 脳 5 蘇 典的 不論 ; 維 的 同 埃

-1-

說

電影

音樂和書籍

نا· O

|殿劇家)、哥爾多呢 (Goldoni 十八世紀意大利喜劇家)、加爾德命(Calderon)、英國貝約翰 ,在莫斯科上演的次數可能超過於倫敦 (Ben Jonson) 和歇里屯(Sheridan)的喜劇,古希臘亞里斯多芬(Aristophanes) 和 ,同時劇院中亦上演着莫里哀 (Molière 十七世紀法 厄斯其泥

O'Neill)、 與凱賽(Seam O'Casey) 和蕭伯納 (Bernard Shaw) 的作品。 一九四一——二年的 (Victor Hugo 十九世紀法國詩人、戲劇家與小說家)的作品,或是近代劇曲家與奈爾 十八——十九世紀德國詩人與戲劇家)、 哥德(Goothe 十八——十九世紀德國作家)和雨果 (Aeschylus) 的劇本;塞文提斯(Cervantes 十六——十七世紀西班牙作家)、席勒 (Hugène (Schiller

亞、羅斯塔維利劇院中亦上演着莎翁的漢姆雷特(Hamlet)。 冬季,戰事接近莫斯利和列寧格勒的門戶時,伏加爾河上新國都古北雲夫城(Kuibyshev) 裏還 上演着蓝伯納氏的「屈身求愛」(She Stoopo to Conquer),同時在蒂弗列斯(Tiflis)的喬治

又根據托爾斯泰的「戰爭與和平」新作一關歌劇,青年作曲家蘇塔科維克(Shostalkovitch)由列 同時近代的蘇聯作曲家(普洛科維夫(Prokovjev)最近完成一曲,題名「一九四一」,並且另 斯基・科沙科夫 攀格勒圍困中脫出以後,寫了一首贊揚該城的「勝利交響曲」(Victory Symphony)。 ,特別是坦氏與德國的名音樂家巴哈(Bach),具多芬(Beethoven),都是大衆所熟悉的。 音樂方面,不論在劇院或音樂會上,俄羅斯的作曲家像莫索格斯基 (Rimsky-Korsokov),包羅定 (Borodin) 和坦察科夫斯基 (Tchaikovsky) 諸 (Moussorgsky),里姆

一九〇五年革命的「母親」(根據高爾基的「母親」改編而成),有和名片「十月」同樣為紀念一九iser, Potemhin)」和「十月(October)」,一為普特夫金、(Pudovkin),擅於導演古典作品,有描寫 科(Elstree)(按係美國電影製造中心)的出品的,大多數都是描寫革命事實的歷史影片。全國知的。在舊默片時代,俄羅斯最好的幾部影片在技藝上是毫無疑義地超出於好萊塢或愛爾斯曲漢或以前絕法各國從事攝取商業化的影片,因此質的方面僅博得少數人的節賞,而不為大衆所 男女 of an Empire)」,和維耳托夫(Vertov)的「列寧三郎鄉村生活, 全片充滿情韻和美麗 。 此外倘有愛姆萊耳 是一部描寫烏克蘭革命的影片,公演以後 是描寫蒙古利亞的一切的。其他著名的影片有特夫才各(Dovjenko)導演的「軍火廠(Arsenal)」, |夫金還導演了一部極饒趣味和充滿美麗畫面的影片,叫做「亞洲風雲 (Storm Over Asia)」, 七年蘇維埃革命十週紀念攝成的 an Empire) J 兩大導演名家·一為愛才斯登 人英雄 這些初期的影片,太多數都是擁擠的畫面和描寫偉大歷史事件中的華樂動作,而沒 的事蹟。有些影片以內,完全不用影星,僅由普通人民裝扮成工人農民或兵士,其 面 ,俄羅 ,和維耳托夫(Vertov) 的影片在 其 (Elisenstein),攝有名片「鐵甲艦普脫姆金 他 「聖彼得堡之末日(The 各國 ,英美電影界大為驚賞;「土地」一片描寫烏克蘭 研究電影人 的「列寧三曲(Three Songs of Lenin)」 的 (Ermler) 導演的「帝國演說 方面獲到 End of St. Petershurg)」。普特 極好的 譽,蘇聯 (Armoured Cru-並 0 不 人有各別 (Stump 像

2. 而是在戶外、街道和田野寨。有一些是就發生事件的實地拍

多數影片並不在攝影場拍攝

劇院、

電影

音樂和書籍

確(Odossa)港口 醬如 , 愛才斯登的名作「十月」 裏亦獨軍奪取各宮的 的碼頭。以後,影片的 題材漸漸傾 向到五 一年計劃 或或 內的 某些問題 鐵 甲艦普脱 ,像名片「土西 姆金 內敖

的名作「一般陣線 (General Line)」,是描寫以前成立集體農場所歷的 鐵路(Turksib)」(由杜林 (Turin) 導演),就是描寫 以後進入了罄片時代,但蘇聯專家在不久前才有了自用的聲片設備品,這種變動 一千里長的土西鐵路的 艱 苦。 修築情况,愛才斯登 對拍 攝影

方式上起了重要的變更,因之蘇聯的電影業在聲片的初期還不能成功地

地運用這

頹

新

式

的方

片的

是, 重個人的問題,特別是在蘇維埃生活中新環境內生長着的男子和婦女。以後影片的題材物個性和言語的應用上都是小分有趣的,由以往的擁擠畫面和偉大歷史事件的題材轉移 Thirteen) J ٥ 有少數幾部影片C像描寫內戰時代的一個游擊隊的首領 [Chapayev]的一部以及「十三(The 幾年來,只有很少幾部或是說沒有一部作品是可以和蘇維埃默片時代的傑作相 和「我們是從克朗斯塔得來的(We from Kronstadt)」一類名片),它們在描寫人 比的 到 叉 o 了

機羅斯人 **專項,這在充滿** 描寫俄羅斯過去 年末り 的 一年片,有「彼得大帝(Peter the Great)」,愛才斯登的「亞力山大・尼夫斯基(Alexander 民進 有許多部特出的影片在國內和國 多 上的 服裝展覽影片的「好萊塢」是從不會做到並 歷史上的人物, 供獻。這些影片拍攝的 使他 們 重 新生龍活虎地 外都 時候 開始受到極大的贊賞,其中最 5 都是異 出現在人民的 常謹愼地和眞實地 且 亦不曾有過該項 面前 3 記 攝出 著名 述 ŔĪ 鲎 企 他 圖 酥 們在 ŔÌ 關 的 的 於 ٥ 環 當 境 庤 和

Nevsky)」(得史達林獎狀 的 名片 和普特夫金的 蘇渥洛夫將軍(General Suvorov)」

部描 和馬克斯兄弟(按係美國滑稽影星)主演的影片同樣地很有趣的,片內有幾支很好的通俗歌曲 則只有少數的幾座)亦都公演蘇聯的一等音樂笑片,像「闘新娘(The Rich Bride)」,是一 是以前和愛才斯登 的小人國故事(Gulliver Travels) 改編的,全片由一個童星和偶物共同演出 的影片和 **宊變成歌星的故事;「光明的道路** 一個史塔漢諾夫的紡織女而成了名人。蘇聯電影廠亦拍攝了許多部教育影片:譬如 (Dunayevsky) 作的名曲;「音樂的故事(Musical Story)」一片描寫一個列寧格勒城的 場拍 僅 作 攝影師都穿上制服隨同紅軍出發前線拍攝戰事影片,許多人在工作時殉職了。在這些實地 寫蘇聯南部一 在蘇維埃影片中幽默和音樂亦並 可以看到動員 一种的 医里攝取 部兒童名片「新小人國遊記」,後者是由普杜斯科(Ptushko)根據斯尉夫特(Swift) 影片中,有數部重要的影片是最好的歷史片,其中一部是慶祝 「莫斯科外綠德人 的 個集體農場收產時的故事。 全片充满笑料和情律,還有幾支性納也夫斯基 一起工作的亞力山特洛夫 坦克大戰。一九四二年六月十三日,一百六十個攝影師插 八士兵槍砲 施行反攻和反攻克復鄉 八潰敗記 (The Bright Path)」一片是一個童話,描寫 不忽略的 (The Defeat of (Alexandrov) 導演的。最近英國的電影院裏(繼 ,一部早期的笑片「Fazz Comedy」有許多部分 村的釜面,並且還有實地參戰的一 the German's near Moscow) J 希特勒 身在東戰場 。戰爭開始以後 個農女成了 首次陸上慘 **,科學方面** 個坦克

汽車

開館

音樂和書籍

役、內 翻翻 了另 戰事紀錄 史 ——「一日的戰事 (One day of war) o

子。以前偉大的作家的著作亦是大衆所熟愛的。俄羅斯作家中,普希金 即行敷离册,有時甚至達數十萬册之多,每年各類書籍的總印數約超出五萬萬册,其中有一、奠期科的大使———曾指出蘇聯平時書籍的銷數大於沙皇時代銷數的七倍,嚴肅的文學作品每 萬種是很平常的),並且每種書的版次亦很驚人的。台維斯(Joseph Davies),一度為美國蘇 (Gogol)、托爾斯泰、高爾基等都特別著名的;歐洲的古典作家有但丁(Dante),巴爾扎克 是政治方面的書籍,大多數是學校和學院裏的教科書和指導工人方面的科學和工藝學類的小册 書籍方面 ,蘇聯的出版事業或較任何各國的發展都快,不獨一年的出版數量極大〈每年雲 (Pushkin)、哥戈爾

Twist) 即了三版,每版各三萬册,尼古拉斯尼克萊比(Nicholas Nickleby),總肉餘生遙舉行了綽塞逝世五百匹十進年近中會,一丁二月4 .... 記(A Tale of Two Cities)的節本售出了七萬五千册,匹克維克雜記 (Pickwick Papers) 印了 舉行了綽塞逝世五百四十週年追悼會。 一九二八年到一九三〇年間, 狄更斯的贼史 (Dickens)。 一九三九年,蘇聯舉行了莎士比亞誕辰三百七十五週年慶祝大會,一九四〇年又

(Balzae)和哥德(Goethe),英國的作家從綽塞 (Chaucer)、到菲爾丁 (Fielding) 和狄更斯

六版,兒童出版書屋簽行「冬貝和他的孩子 (Dombey and Son)」七萬五千册。最近狄更斯桑 樂新版發行時,二天內收到了二萬部的定單。

腳都是聞名的。在莫斯科有一座專蒐外國文學的國家公共圖書館,該館管理員會宣稱潑立斯爾 Men)的作者)、屈萊西 (Dreiser), 高爾斯華級 (Golsworthy), 和威爾斯 (Wells) 在縣 近代的英美作家史丹拜克(Steinbock 憤怒的葡萄(Grapes of Wrath)和人鼠之間 (Mics

Bennett) 諸氏誕辰的盛大展覽會。 蘇聯的青年作家,假使不閱讀過他們的作品,是不易橫加判斷的。詩人中最著稱的是以前

並且在一九四一年與一九四二年中,該圖書館中舉行了慶祝蕭伯納、威爾斯和貝納脱

(Arnold

(Priestley)、克洛甯 (Oronin)、茅根 (Somerset Maugham) 諸氏的作品極受讀者的歡迎。

 $Trousers) \rfloor$ 馬亞科夫斯基一身蓄願一朝他的羽筆會成弓箭,他的詩有一首名「褲中的霧」(The Cloud in 的馬亞科夫斯基(Mayakovsky),是未來主義派的詩人,用極淺俗街市俚語歌頭革命的成就 o 一首名「再會吧!中國(Hand off China)」,其他有一首是歌頌列寧的。詩人

生活三部曲的作家 (Hya Ehrenburg),近作「法國的陷落」得到史達林的獎狀(本書已有英譯本) 蘇聯小說家在英國聞名的有蘇洛霍夫(Sholokhov)——描寫革命時期頓河流域上哥薩克人 · 其他嶄露頭角的有抵爾斯泰 , 擅於著述歷史小說的作家 , 有愛倫堡氏 ,還有范提耶

巴斯德納克(Pasternak)則以注重保守形式和遠離現實的詩豪。

注意的作家有與勒沙(Olesha)、匹尼雅克 (Pilnyak) 和貝勃爾 (Babel) 諸氏 第十一章 明院、電影、音樂和智慧

(Fladeyev)、非丁 (Fedin)、字紅諾夫 (Leonov)、帖豆諾夫 (Tikhonov) 諸氏。比較不受太

Q

籽 親

活時,都是非常詳細和多方面的。 愛了,而由所謂的「社會現實主義」」 近幾年來,蘇聯文學過去的形式

所替代——不論在散文、詩歌裏,在描寫過去和現在的生和風格,瀰漫於作品中的革命題材,已逐漸失去人民底喜

七六

# 其他各國

內

四

3

各國處的 社 叉 9 民 隔離險 會制度,許多人談起 像 在 底 二九一 一百二十年 憶 的 9 . 5 免 他去們 裏 七 如他 戰 至少要在蘇聯四周樂起一道堅壁來,像他們過去確認多人談起使這塊「共產主義陰謀地」在歐洲存在的一年前的法國,遭受着各國的仇視,那些國家都是不是推翻了舊政權,由新的社會階級起而執政,建立 和 們 + 時常恐慄甚 個 外 國 軍隊 至 於相 俄 信 國 祉 這 領 類 + 事 -件作 會戰 重 和 万 Ŧ 發預 生一俄 的國 的 ٥ 滿於蘇 所實行 話 ----俄 内 ", 共產 種 羅 政 新斯 過的 聯 的就 都 主的 深 社 像 義就 思 會一 . 9 刻 使 和 想 七 地 蘇 有 和 經 FII 八 聯 你布到各 E 濟 九 在 建 制 年|俄 和 立 I. 其 的

多面

的

接

觸

Q

他

H ٥

起 位 · 友好誠意: 這 5 蘇聯 類 任 何 华 本 身亦 府從 抱有 的 誠 不 國 意 再 ,不問 家互 蘇聯 友好 發生 時時 腳領土上召回各國的好誠意的國家締結即 成 恐懼着 : 該 恣 至少要避免各 國 芨 的 5 因 政 九 治意 爲 ---這 ル 見、和 盟約與 入 種 的 年 友篮 國 軍 和 聯盟的攻撃二十九二〇年 除 社會 電電 Ł 後 的 · 9, 契合 蘇聯 經 彼 濟 此 就 飿 間。 事 政 可 度 因 件 府 友 龍山 Ü 的 Éŋ 重 給敵 異 的 演 明 9. 努|蘇 同 白 的 Λ ø 表 同時 重 上的 H 示 大 到 願 國 0, 策就 與 事實 的 來 5 蘇聯 反撃 任 5 何 上時 旇 各 政 , 時 H 0 府 從 那 國 在 希 些含 時 締 望 神結外変和 一九二〇年 時 和 破 有 希 M 望 立

第十二章

蘇聯和其他各國

M 國 家 的 行 動是 蘇聯 恐懼 不 過 的 0

一九二〇至一九三〇 )年間 蘇聯 最 懼 怕 的 敵 國 문 (英 兩國 3 因 此 妣 不參 וול 國 聯 3

協定 為國 聯 3 騰進 是完全由 一她們 英法 的 貲 品品 所 操 。在她們 縱 並 且 是她 的 र्गा 場上。 們 政 治 出 E 售 的 本 I 國 具 的小 . 0 但 是她 麥、木材 175 舊還 , z 石油 是 和這 和皮 此 毛, 國 家 並 繙 山丘換工 因 為她

當時的 Rapallo),一九二五年又 德國已是一個民主 共 和 和 1+ 耳其簽訂友 國家,土耳 土兩 其 好 亦是 中立 條約 個在凱 九二二年和德國簽訂則伯羅條約(Trenty (Treaty of Friendship and Noutrality) 不爾領導 下新的 前 進 的 國民政 府 3

長 着 的 國 民運動 亦 。以後蘇聯不僅努力地好的政策,藉此來打腳 給了許多實際 1 的 援 助 0

海參崴

新

東部

利

亞

上呢

o

力促進

近代化

和

擺

經

濟

獨立

的

辟

候

。在東方,

蘇聯和

中國

在一九二

四年

つ撃日本的な

勢力 國間

5

那時日本還仍在貪婪地

远注目在 重叉恢

地

推

潍

兩

的

友善

9. 並

且

對

於

争取

中国

外交關係

9

並且 西伯

一採取了友好的 脱外資奠定國家 使。

但是當

時她

最

接

近

的

國家

卻是

德

3

國

9 ·

ဋ္ဌ

天

立而 旧 自從 生 希特勒 開始執 政 後 |蘇聯立 一刻明白她底處境逐漸 危 險 了。希 特 勒 1 不 掩 遮 他

言滿足她 展 是不 的 0 野 **外總旧攜手** 心 掠 , 胼 首先攻擊 不 . , 東 日本在 方領 和 土 大湖洲 m 捷 克 不 斯 和 威脅英法和 華北開 同簽 拉 夫(Czechoslovakia) Ī 始 其 主 防共協定 上匪式的 殖 民 地 掠 的 (Anti-Comintern Pact) 奪 口號 m 0 蘇聯 T 終於 · 開始擔心意 · 誘取英法 · 伸入 蘇 着 間 維 東 汋 埃鳥 來對付蘇聯 西 友 好 克蘭 蛃 面 至少是 敵 9 A 的 5 뎨 夾攻 保 面 守 在揚

F

٥

情 形 之下,立 刻明 瞭這 是 個 時 間 Ŀ iń 競 爭,蘇聯必得建設 近代化 的 軍火工 業 ٠ غ 陸

大家 仍 須配 九三 還 備 希望着由 大量 四 年 一的近代化的 蘇聯 愛好和平的國 政 以府爲着 坦克 5 維 家聯合行動阻撓 才可抵 持和 215 雲軸心 文一 希特勒 企圖 的壓力。 和 德國 的 侵略。 同時她必須搶 成立 協定 戦事 或可 先完 在 避免 成她的 九三二年 , 和 準 平 亦能 備 李維 那時

5

度

0

,5

家 夫 埃政府向德國 (Litvinov)— 九三四年九日 大多是 蘇聯 提供 以兩項中 的隣國 蘇維 保證獨立的地方協定 埃 立條約 外交部 各別 ,一是共同保證波羅的海各國家的獨立(一九三三年三月), 長 締結 極度擁護日內瓦 但德國 互不侵犯條約 軍縮會議中裁軍的 .(Non-Aggression . Pact) 原 則 , 並且 .0 這 和 一次蘇維 十 個 國

,

都拒絕了。

5

定各國應在 助 條約 他 (Treaties 國受侵 月,蘇聯加入國 一路時各予援助,想藉此引起也國互訂保證條約 of Mutual Assistance),隨着又和捷克斯拉夫訂 一聯(適在德日 隨着又和捷克斯拉夫訂立同。退出後)。一九三五年五月 因因 此可以 項 條約。條聯首和 极據 {|國 條文 部( {盟 文中國 平納 規 2

勫 9 九三八年春 言在權 利 應 ,德軍進入與地 層德國 的 地 方 應該立刻由德軍 利 亞後多希特勒立即開 占領 o 假使 始在 希特勒繼續堅持 九月裏向捷克斯拉夫採取軍事行 他 併 乔 捷克斯

X.

節和

其他各國

**脉**,阻止希拉曼略者採

取共 特

的

行動

٥

當時蘇聯切盼英國和各國都華起締結這類條約

5

成立

所

謂

和

陣

山希

騚

ĤŤ 同

侵略

o

義務。就在這緊急萬分的關頭,張伯 在慕尼黑附近 討妥協辦法,幾天後他再伴同法國首相 5 戰爭似乎是不能再免了了 9 希特勒的 夏令避暑處)會晤希特勒 因 為法國和 偷 達拉第(M. Daladier)至貝克特斯蓋頓 前英國首里 蘇聯在條 約 ,簽訂了一項協定,希特勒要求 相 下遇捷克斯拉夫 飛至哥德斯堡(Godesberg)和 遭受攻擊時 (Berchtesgaden 有立 的 |希 領土全數 加 特勒商 援 助

民 一的情 在這 些談 絡 更 因 判 中八幾乎完全沒有理會到莫斯科的 下刻 的事實益加 怒火不 息 : 著名親德 存在,蘇聯政府對英法破壞 的外交部長 麗納 (M. Bonnet) 《信實債 主 持 怒 F 極 的法 7 3

助

免

3

捷克人所得的

回答卽是假使他們不接受本項協定,他們休想由倫敦或巴黎得到任何的接

國外交部 克 軍事援 德軍 在毫 甚至散出蘇聯 助 無 底 阳 遊 擋 備 的 5 情 亦已達到了高潮 蓄意陷害捷克斯拉夫 形 下開 進了在慕 的 階段 尼黑協定下所割讓 和無意履行它的義務的 0 的土地 故事來。事實上 *9* 和 平 是 這樣獲得 人人俄羅 了一 斯對

吞 是 了全捷 , 希特勒對 克 拉 這 次不 夫 的 流 國  $\mp$ Í 成功仍還不能 0 很 明 顯 的 9 慕尼黑協定並不能滿足 稱心滿意 ,六個月後 他又進軍首都 希特勒卻反促 布拉格 進了他的 (Prague) 3 O

但

是

一九三九年三月裏

一發生

的

事

俳

0

的 威脅 倫敦 い巴黎 ッ蘇聯要求對 和莫斯 科 間 立 刻進 行 Ť 数個 月 的 談 剕 5 代表英國 的 張 伯 倫保 韶 波蘭

波羅的海各 國 (立陶宛 > 拉脱 維 亞 ` 愛沙尼亞 )履行同樣的 保證 國 境 3 不 受攻 因為

中 切 的 聯 願 權戰 最 澈 利 肼 恐 欋 底 , 5 這些 應 明 的 瞭 採 是 要求 各國 取 德 統國 都 間 佔 毫無 的軍 桕 領 那 互 令 結 的 عطلا 果 行 ; 國 動 並 家 9 談 且 9 3 史 判 假 作 達 使 寫 直延長 德 林 偿 在三月裏即 軍 蘇 攻 的 **宁整個** 擊 踏 波蘭 脚 石 夏天 時 強 ٥ 調 3 此 蘇 地 0 外 蘇 聯 說 5 有卽 過 維 聯 埃 9 政 蘇 刻 叉 維 府 遣 提 送紅 在沒 埃政 出 府 有 軍 求 決不 捲 至 同 入 波 戰 醎 乘 火 國 和 火打流 1 播 .助特

的

0

條約就 向 地 的 蘇聯 說 9 來 9 不 隨 簽 提 這 論 抵 後 種懷 是否 發生 禦 訂 出 7 互 時 不 疑 9 7 o 可有 蘇維 蘇聯 侵犯 . 9 許 在 多 條約 當 足 叉 埃 窳 攻 時 政 資 得 時 還 府 談 在 了. , 不 料 蘇 僅 當 ----的 段 一時慢 維 祇 事 埃政 喘 是 件 莫斯 息 疑 9 英國 的 府 但 餘 是 立 科 地 刻 方 政 我 府 就接受了 們 , 面 可以 所 是否 在 這 獨 盡 有 有 本 速 下來 書 ŔŤ 和 地 蘇 裏 9 完 3 因 聯 不 於是這 成新 此 能 締 作詳 當 給 式 瓦 友 老人議 軍 月裏 好盟 細 火工 的 徳國 約 敍 一業或 論 迦 的 的 爲 誠 0 總 配 德 着 意 蘇 自 Ž 9 身 它 並 互 3 的 不 的 且 很 侵 利 公 朋 犯

겵

題

5

隨

墼

o

拉

維

亞

江 (使解

陆

接

孃 心

的 到

5

勤

脱事

和·脅

的

聯 的

益發關

她

的

西

境

邊

防

3

這

條

邊

境

是

和

幾

個監

微

小

的

共

和

國

愛

尼

容易 1

曼 十 納 哩

9

會變 匪 程 成 陣 德 線(Mannerheim 國 在 侵 長蘇 慈聯和 距 的 離 OK. 共 礟 樑 宛 他各國 的 ø line) 還 射 程 有 之內, 9 顯 而 易見是為 遊 德國 最 H 威 一芬蘭 關心 在 那 為對蘇作 最 裏 的 高 是 在 硃 司 戦建 · 令當局 一芬蘭 地 進 造 拊 行 清它的 邊界 的 在 邊 0 芬蘭 Ŀ Ë 陰 建築 軍 離着 謀 事 最高 刻 T 因 寧 此 格勒 餱 這些 司 令 強 當局 有力 只 國 有 家 和 的 很

保

有

銮 切 的 連 繫 . 5 並 且 現 在 很 捌 顯 地 可 以 看 出 德 國 曾 有 計 割 遣 送 H 厥 至芬闌 . 攻 墾 擨 聯 ø

早 地 占領 下立 一陶宛 和 拉 脫 維 亞 (1) 計 劃

當波蘭 在 九三九年九月崩潰 的 時候 O ,全國有完全被 德國 占 :領 H 危 機 時 9 蘇 維 埃軍

隊

T

並

且

里亞 軍 向 o 到現在 **公**關 斯塔 直 ` 達部 拉 租 方質 脫 很容易 維亞格河 借 波羅的 , П 蘇聯在 的 、立陶宛簽訂互助條約,准許蘇聯駐軍接管通達 知道 某 称 Bug) 些海軍基地 是由於外國的 通達列寧格勒 一九三九一 和三河(R. San),占領了波蘭 0 -四〇年間的冬季建議修正列等格勒以北 次年夏天,新選舉法舉行以 勢力 的海灣進口的 . 才促成芬蘭政府的拒絕。結果蘇聯途 漢哥 海岬 的 東 部 绕 列 • 0 十月 寧 9 格勒 道 三個 和 十 和 共 蘭 和 蘇 月惠 芬蘭 拒絕 和 聯 阈 液 了的 ٤n 軍 蘇 得不 國境 蘇 根 聯 'n 聯 '利1 ス 攗 的,了地愛建雄鄉沙 和 一本

關宣 九四〇年三月 戰·這次戰事 ,雙方簽訂 一直延續了三月 和 平條 口安全 除約結束 ٥ 蘇聯軍隊突破曼納漢姆阿線 的 了戰事,條文中保證芬閱獨立 水・並且 占領了維壓(Viborg)。 9 但 列 等格勒以北 的

頦

5

欲

0

,

公開

地

表

公示它的

不

滿

- 9

立

一刻在四

月裏

和

巨哥斯

拉夫(Yugoslavia)的

新

政

府

縮

結

友

好

餱

約

, 希和

聯制 提出 援 重 許 多 加 展 || | | | | | | | 約時 入 修 在 Ē 當前 5 , 並且 蘇 滿 足了蘇聯 維 認 為蘇德 許 埃 政 多 府 A 通海 却 民 協定多少可以代 公然 都認 10為英法階 拒 絕 Ţ 9 表兩 望 並 p. 寥 且 一當德國 加 國 間的永 反蘇 的 在 戰 遠盟 一九四一 事 約 ٥ 但 9 年春開 因 是 在 此 ---在 始北 蘇 四多 戦中の 岜 车 秋 爾 倫敦 斡 5 辟 當

抵 總希 0 同 時 5 蘇 維 埃 政 府 爲 使她 的 東境安全計 , 和日本簽訂了中立條約 ,一方面

順日本阻撓的壓力)仍舊繼續將軍需品供應給中國。

民 何與 九四 負 特勒所稱的 o 希特勒 向蘇聯連 但 是就 年七月三日史達林 着神 後 希特勒對俄 か。在 秘 Ė 在 義作戰 希 的 綿 反共 九 特 儊 千哩 ŔÍ 勒 俞 129 式的十字軍」的遠征 即飛玉英國,從德方的 侵略 的 的 開 一年六月二十二日的後半夜,希時勒沒有經過 國境進 人民 始 在 不 屦 雷是 远國 史上 廣播裏說 攻了 ,從德方的談話中,承認了蘇斯是攜着英德 .侵 家 大 規模 路 5 。 戰事發生的數星期前 ,赫斯 都 我們 : 「我們 進 可獲得我們的援助…… 5 的 政的游暮,暖伯偷作了一次著名的 將蘇聯驅逐出歐洲門外,奴役或 預 寫 兆 4年取國家自由2九0』數星期後 的戰爭 我們將盡量地 3 英國 (Hess) 預先的警告和 和歐洲 和蘇 聯的 和平和 廣播 消滅 民 援 族 盟 助 於及美國 | 他說|| | | | | 前簽 共產 搬 Œ 國 同 id. 式 合作 勸 宜 訂 和 鶏 无 戰 ľ 嫬  $(Y_i)$ 

参加

代的

Ė

自

由

的

門

爭溶成一

婚了

3

這是

切

争求自由

反政奴

役

人

民

的

希

"特勒軍

麽

的

聯合陣

線

0

獨

ø

饷

一的

任計

在開 英國 戰 前 後 大 酮 於 數軍 蘇 個 腳 月事 紅 軍 所得 和 英勇苦戰 海 到 交 軍 的 蘇 實力 的 精聯 神軍 H'T 必力 資 能的 科 孤報 是 奚 獨,道 地,是 抵出 稀 且·禦 於 小 來趣 的 5 估反的的 盾 政德 o 軍自 然 九 四 • 9 驅包 在 英 年夏 括 希國 蘇 特有 勒少德 的數戰 附人 起 腈.相 9 意信

\*

利

•

羅馬尼亞

和

拉

的

軍

隊

並

緻

涿

去

٥

軍 年 個 斯 襄 事 化 韴 曳 考察 步 但是 團 9 引車和德國的 軍亦保 ŔŤ 隊 9 配備着 高 蘇 5 有數 一參觀在 維タテハ 埃軍 軍 持 坦 礮 + **坦克專家古德** ,較歐洲 萬餘 一輛最新式的重 最 着 基輔的 新 除 都 極 式 在 優 輛 的 良 的武器:自動 具情實況 特 不 紅軍演 設 各 的 同 琳將 國 水 型 的 平演習時,團三 的 选式 軍 事 軍 高 湿斯 9 : 軍(General Guderian) 車的紅 射原因 壆 是 校 步 不夫 槍 裏 的是 得 射程更遠 受過 軍 長 由 、 而 發表 第 知 3 在摩托化 等有 意 大 槍 5 見時就 別達五 的 開 戰 5 3. 才幹的 卽 擊戰 也 五破十世 連 竹 時從 瑞典所 最 邌 說 說 + 的事 新 嚒 中 : 紅紅 餘 克 = 車 走 噸 計 丰 9 蘇 2: 將 創 指 的 擁 軍 0 的 揮隊 我 的 有 的 步 紅 坦克 斋 布 的 高 們 槍 軍 芬酸 和 o 踞 萬 推 和 約 内輛坦克 心占着世 着 溯日 有 九三六 (Bofors) 歐洲 到酸一回 o四 ----界的 九三 的 這 () 訓 ` 年 首 + 是 首位 座 五 五 -;-, 5 支重 萬 亦 涨 车 O. 法图 不聯口 輛 Ð 在軍人俄的 同

٥

官

近

丰

理

慾

的

9

八 k F

略 隸 軍 觗 出 屬 伸 • 是 和 於 科 郡 的 新 在 西 是 大 支出 外 班 的 元 戰 九 帥 -牙 極 略 的 邊 共 (Marshal 快 問 蹬 境 和 地 題 與 狮 政 來旧本 辟 激 廚 1二〇年 增 本 3 方 Timoshenko). 7 蘇 付 的 面 聯 德 戰 9 下內戰中: 役 他 毎國 們 的 年 3 K 在 閃 都 電戰 國 及 E ŔÍ 防計劃 頟 宿 ---九四 術 略 將 Ó 在 了 , 上 ○年德國的軍事行動裏獲得了 希 近代 有 戰 些 勒 在 事 執 建造坦克和心 及 政 新 九 前 式武 的 天 德 器 國 機 的 工廠以 教 訓 軍 年 9 西 及 後 極 他 班 們 增 籫 矛 梭 9 希 進 貴 從 反 中 特 法 紅 约 西 勒 軍 ř. 班 西 的向 驗

康

8

ø

5

规 明是 新方式意 史 模 易 者 都 地 科 爲 , 疆 伊謨 的德 展 聯 挺 開 幾作 蓮. 淮 是 里 維 的 育 克 空軍 種、戰 降 時 和 武 陸 德 斯 卻的 以 5. 完蘇 外 國 金 俯 傘 5 衝轟炸機(Stormovil 類 俯 部 從 9 還 衝 是 飛 除 多 飛 蘇 方 胖 機 痲 機 0 祉 炸 維 面 辟 發 都 機(Bionmovik dive-Bomber),維埃設計家的成績,並且恰在一都創出極好的成績。其中一些機不平時蘇聯亦是高氣層和北冰洋 揮機了所 機 說 用 都 極大的不同的 長 是 處 距 離 於 羅炸機 效。果一 装 先 甲 鋒 九四 蘇 極 的 厚 出 地 聯交 並 位 年十一 敵 且 一些機型 的 軍 配 A 備 洋 她 除 蘇 九 陣 月德 去 着 後 Ŀ 首 強し徳 四 是 飛 先 和 9 行 國 戰 創 包 地 大 全 括 年 由 装 火 起 面 的 由 H 夏在 美國 從 方 Ī 垐 Ė 始 師 的 ÉII 濉 中 的 軍隊 哩 圍 大 開 製 機 š 鹼 外 送軍 (Panzer Division) 曔 始 造 參 型 保 # 加 的 出 坤 5 飛 基 持密切連絡 蛻 欧 的 面 加 地 速極 應 和 化 班 3. Щ 戰 其 牙 装 m 襲 中 联 備 大 ò 出 它 5 府 蓍 9 以 操 但 軍 及 9 的 稱 縱 的 和 大

柏 . 0

及 德 艇 挪 往 源 軍 加 挪 索 維 地威 的 將 的 準 區 威 ·埃 備 沿 袮 海 物 O 受戰事 岸 品 海 軍 外 運 9 在 蘇 炸 到摩爾曼斯。和阿 7 的 這 極大的 娶了. 維埃 次 冽 德國戰 的 鏣 潛水 格 打 3 蘇維 盤 勒 門艦悌皮斯號(Tirpitz),當後者 艇 戰 0 和 北 埃 中 康哲爾 小 部 海 和 無險屢阻撓了德國接近英美 軍 黑 酸海 矗 (Archangel) 海港 o 一 面 羅 的 馬 防 尼亞 鐭 È 沿黑海 都 虀 T 岸的 極 IE 大 九四 際爾曼 君士坦 運輸 的 在弋駛向 任 通 務 二年,一 斯克 塔港 航 9 北企圖 簲 的 水道 德 (Murmansk) 艘蘇維 (Constanza) 軍 不能 截 . 使 住 |英美 埃的 美 登 陸 國 潛 P 潍 的 8

艦 0

些還 量 兩 八千 潛 個 百 包 蘇 十八 至二 括着 巡 欧 水 維 噸裝 埃 洋 艇 百艘 近 海 北 的 时 布 壓 亩 有 代 軍 和 艦 廵 七 化 在 戰 尧 9 包 时的 快 戰 踩 魚 括大型 IJ İ 戰艦 Ĥ 艦 艇 經 艦 外 的 0 9 曼拉號 中型艦 其 恰在 大 和 ð 人酸的 | 耐潛水巡洋 Ħ 重巡洋艦 有太 戰 有 幾 隻 四 事 (Marat) 和巴黎工會號 平洋 艘在 艘巡洋艦 爆 0 發 此 的 之前, 數量 艦 外 艦 希 踩 特 5 和排水量二百噸速率每 尚有四 勒 الله الله Ŀ 5 ٥ 蘇聯 是相 集中 侵 但 略 山十 是蘇維埃海軍的 在海 開始 當薄弱的 溡 還 艘 麥 在船 驅 Ï (Paris Commune) 威 逐 港 塢 個 艦 5 鏤 龎 和 惠 口 敷雷 • 大 小時十或十二海里裝 建 潛水潛是 造 帕 般的估計約 九三 中。 造 艇以 船 除 計 及排水三十至六十 Œ 相 劃 IJ 去波 年 當地 及新 開 有八 9 始的 羅 包括 堅強 的 或 近 有機 辟 建 完 ÷ 液 造 艦 成 艘 的排 若干 關 隊 3 約 啦 逭

槍

¥

艘 水 艇 3 到 九 九 年 5 捬 軍 Ŀ 將 庫 内次 左夫 (Kuznetzov) 報告 5 E 是 有 百 艘以 Ŀ

的 除 Ţ O 艦 除 並 各 有 附 屬 其 下 的 航 厺 船 隊 0

工農政府 成為 在 英勇 至少三分之二的 特 地 誸 느 個勇敢的 的 維 保衛海軍的 海 埃 O 軍學 海 我立誓用我的勇氣 員 海員都 校 的 • 廉潔 財産 內學業的 訓 練 和我 的 曾受畢中等教育的 水準 ` 很高 的祖國 服從的 \$ 同 ` 時在 , 不僅 技能 5 和盡職的戰鬥員 船 誓死盡忠於我們的人民 軍官們得入海軍學院受訓 L 3 的 忠實保 5 訓 每個 練 亦盡可能地 不衛祖國 入伍的海員必須作以下的 0 我立誓一身當不息地 ,不惜犧牲鱼奸和 和戰 9 我們的 事 9 並 的 且 情 蘇維埃祖 犯 通階級 逼 盲 生命事 汖 眞 誓 進 o 國 海 開 的 取 軍 <del>-</del> 戰 海 5 軍 和 的 我 員 前 《藍立醫 事 我 亦 知 的 們 的 뺿 數 必 聯的

0

跇 機 注 , 官長 野心 H 械 意 平 在 蘇 員 式 的 訓 和 聯 , o 並 事 緀 士 的 實 可. 兵聞絕對 研究 軍 亦不 3 稱江 而 隊 兄 3 和 在 和 裏 養成 道 德 討 3 不 自 部 國 論 分的 智識 由 僅 入 棚 的 5 相 和 們 對於武器的 像蘇聯 政治教養是包 同 的 可 作 親 戰 的 訓 繚 , 的 本身各 但 目 5 使他們明其 在職 的 使用和 從不會自認是優於其 • 民族 括國 務上 戰 軍略的 爭 際 間 ,紀律是異常嚴格 的 主義 的 所以然並 起因 關 係 的 和 思 o 他們 同 想 他 П 練非 時 的 崑 何 與 時應 常重視 各人應熟 3 族 (盟國 刨 的 的 是全人 自動 9 9 作 並 並 5 戰 愛 Ħ 地 H 並 HI 他 類 亦沒 團 極 且 原 力避免 底 不 結 一政治数 則 分 祖 有 起 國 種 Đ 征 來 德國 族 服 , o 育 和 蘇 # 操 棚 亦 顔 國 維 的 是 6 彻 般

+ 三章 箕

绑

斑 聯

槪

觀

遼弱者,違反了人類的友愛,他們的暴行破壞了人類的和善。衛祖國流盡最後的一滴鮮血。現在他們對納粹德國的仇恨已到最高多了,因為納粹人是跋扈的

几

### 第 四 德 戰 爭 同 盟

雄主 不河 事 能得到 的 3 和 初旬 退 但 游 義 鳥 很 (Kiev) 看 擊隊 下的 紅 Ē 拉 朋 結 軍 勒 絲 顯 , 5 山 希特 毫的 民 却 原 東 朿 的 3 般普 定 和 能 Ť. 騷擾敵人陣後 和卡科夫(Kharkov),但大學進 , 0 · 總軍完全 勒首先遭 領土受到嚴 藉 腨 抵 但 . 禦了德國 息 至少 助 **通八民、** 切都 閃 -5 征 他 婴 那些冬月裏 們 不會意想 遇慘敗, 的 不 農民 盏 的 力 可以安適 5 重 破 量 的 閃 意 壊 料 ` 損 電 在 教師 (鐵道 紅軍在莫斯 失 戰 約 到 . 地居 九 5 會 9 略 n# 2 德軍 有 紅 四 在 ` • , 運輸 軍在 使 朔 住 戰 紅軍士兵在以 風暴 在 事 會 德 年 莫斯科 莫斯科 國包 狀 車 科 犯列寧格勒 猱 夏 入鳥 學 便 況 9 前熟霉的 下在俄羅 國 可 克蘭 有三 和 役 和 征 勝 冽 前 服 和英斯 一十度下 寧格 撤 反 滅紅 蘇 利 9. 聯 之後 政將德軍壓敗潰 渡 斯 的 訯 勒 度 辞 過 倉 軍 3 和部 第五 庫 科 像 的 過 的 ġ 3 蘇維 身亦 冰霜 繼續 整 和 的 計 IJ. 福河 多 叄 隊 割 戰事却毫無進展了。 前 6分離的 認總 完全失敗了。 埃軍 的 反 在 9 有 攻 波 9 他 退 說 隊 部 前 9 使 便 們 Dneiper) 和 , 0 面 0 在敵 會退入 同時, 德 紅 想 法 國 到 軍 軍 當 在 的 後 在 入 個 冬 伏 冬天 後 쓽 俄 情 9 面 <u>+</u> 佔 方拜 拿 游 李 网 軍 形

組英

被

領

難接近了 」(見一九四二年十月十九日倫敦泰晤士報 Hi.

不斷

的

襲擊

9

東方的

大德意

志

黿

繸

乎完全騷亂崩

潰

Î

ō

修軍

本

承認

9

另

塞

加

弯

怹

涨

773

爭 和

英遊

间

3 英國 會 九 在 四 Di 歐 缍 開 奢 闢 9 着心 第二 戰 點 場 轉 移 的 問 到 題 3 是否 德 軍 軍 會 一因冬季 在 東 方開 進 軍 始 所 新 受 的 到的 攻勢 損害和 5 或 是 艱 德 難 重 9 攻 將 勢 春 季 動 2 的

由 攻勢展至 侧 9 德軍皆志 德 翼攻堅保 軍 一夏季 邃 另 文配 繿 先 0 漠斯 要作 佃 備 在 科的 致蘇聯 大軍全 初 夏 紅 紅 力 軍 軍 死 東向 却 另 命 的 先 一發制 攻勢 作 ---支由 最 人在卡科 • 後 的 北 進 政高 進包圍夷斯 博 加索區 夫 0 附 近展開 科 3 奪取 9 將紅軍 攻 勢 油 田;向東渡 3 切 擾動德軍 爲二段。當 頓河至伏 的 進

重力

5

鐗

爐

數

萬

金

屬

5

重

叉

T

Ŧ

7,5

的一般

時

西

線

繼

無

爾

加

河 顯

備

0

很

9.期

才告淪 侧 過順 垃 由於塞伐斯托波兒城 (Maikop) 翼 北 破 軍 內次河 壞 在以 破 ,却被紅軍擊退的撤至伏洛 德 陷敵 軍攻勢 壞 制 潮 前 的 發 來 和順 的 號 手 城 動 榕 的 郊 反 世 稱 Ò 朝尼 伏爾加 邊 攻 克 河 泂 奪 9 岸 3 9 (Grozny) 深 到立 將 上美 援 (Sevostopol)的 , 藉助於 德 電 河 入 八富饒的 麗 Ŀ 足 軍 和 的城市, 口、隐軍亦同樣地上,德軍亦同樣地 地 鏗 軍 兩油 的庫拜 後 银 火 尼茲城 冒 9 將德軍 着空中 田 英勇抵抗失敗了 如今是滿 (Kuban)麥田 雖則 地 (Voronezh) 炉生產的 地被 的 涿 包 德軍 街 瓑 圍 摼 日丸 阻於史達 的 二十五 趕了 尙 渡越廣闊 礫 未 和 **医英夷** 0 出 + 北 ٠ 5 百 克里 萬 塞城 分接近 去 林 高 格 噸 德 的 加 直待德 地連 紅 軍 伏 勒 米 索 的 後者 軍 爾 亞 9 (Stalingrad) 名 5 被稱 *i*iii 的 直 這 戰三月: 阿;十一 次的 達高 軍 戰 Q 爲 用 车 但是向 反攻 重 加 3 紅軍士 德軍 砸 索 推 鋼 月 雅擊 Ш 鐡 進 英 杪 北 城 的 隘 兵從 勇保 進攻 和 數 原 9 9 满 泛 年前 紅 北 地 奠 邊 距 行 ĤΊ 衞 城 呷 烟 程 曼 莢 在 戰 面 塵 科 勇 表 城 H 下

5

0

5

的

南

躍

3

更 大 3 .目. 造 Ţ 絕 大 ĦΊ 勝 利 5 得 特 别. 威 餹 同 國 方 面 的 努力 的 因 為 蘇 腦 的 反 攻 恰 和 |竣

在 那 北 非 肿 像 反 攻 百 Λ 德 般 意 作 的 戰 戰 的 事 蘇 同 聯 肼 士 發 兵 動 在 ٥ 九 四 车 和 四 年 Ù 續 聚 退 了 德 軍 5 因 爲 他 們 知 道

反

對

根

奴役

加

國

+

地

的

敵

À

mi

作

戰

的

9

軍

暴

行自

中

世

紀戦事

IJ

後

倘

無

其

75

5

特

軍

ጉ

他

亚 野 ٥ 和 領 界上 逜 鲞 泱 勒 下 j 和 此 死 的 是應 城市 最 殘 德 七 卡 優 酷 國 手 士兵 該 秀 的 公 科 和 民 的 事 夫 郷 民 業 私 ..... 村 ٠, 族 城內 裏 人 O 但 的 ッ人民是 9 UC 是 暴 所 ,一萬四千個 路城(Tagaurog)裏 行, 有 德 軍 的 定被搶了 並 敵 的暴行却 不是 À 都 足偶然的 被被 看 公民被屠殺 做不 是有 德 拷 濄 計 打 5 的 ,三千個公民 任何 興 7 劃 動 的 了,克奇城(Kerch) 9 戰 被 自 物 殺 幼 爭裏 樣 接 了;男子 **必受認誤** 都 丽 不能免 分成 E 這 思 4 次戰 百一 的 媥 想 裏 孕 女 3 因 百 事 育 和 3 爲 的德 只 兒 而 是系 出 戰 被 軍 齑 的 爭 自 受 司 統 動 着 希 本 令 5 他 身 步 鞭 消 滅 就 槍 天 韃 勒 們 戰 自 是 射 内 'n 死 刀

部

5

世

最

高

民

懲

處

的

٥

俄 分

羅

斯

民

所 曲

受

的 界

镴 Ŀ

性

和

災

難 族

不 來

是 홳

我 行

們

大

部

分

À

能

想

像

出

的

٥

在

邱

吉爾

稱

道

--

依

羅

斯

的

刻

的光

能

0

的

凮

友誼 有 英 Ľ. 3 的 首 作 和一蘇 45 在 戰 美 及 認 第 5 恢 其 艦 年內 復 他 和 凍 同 瞭 饠 123 解 , 國 紅 和 9 受難 間 只 軍 有從 充 的 共 分 的 歐 彼 表 同 捌 行 此 現 出 動 間 O 過 同 5 的 盟 去 オ 膫 我 是 解 的 們 勝 精 中 對 利 9 神 於 7 ŔŶ 9 可 槌 蘇 關 我們 聯 鍵 彼 此 的 , 誤 亦 得 奪 解 是 重 到 勝 T 北 3 造 利 同 許 成了 之後 念 行 動 的 仐 教 和 9 訓 H 可 誠 我 以 墊 o 根 合 民 宱 族 撿 很 難 ĤÌ 閲 TF. 猫 碓 深 III.

鄉十

四意

绝蘇戰爭

和

英蘇

同

迫 -[[ 需 蘇 要 的 彼 此 鋜 間 的 認 識 和 諒 解 Ø. 瞭 解 \_--個 人 , 僅 得 從 相 F H 地 方 着 手, 並 H. 遗 須

此 的 間 铏 志 度 的 9 願 不 我 同 5 爲 們 0 俄 亦 他 羅 必 人 須 創 斯 造 同 人 樣 完 和 美 認 我 們 識 的 世 涛 有 界 許 楚 的 0 多 共 但 o 是 同 的 5 我 地 們 方 間 亦 有 Ė 若干 義 威 不 • 謙 同 靐 和 5 感 特 • ব্যিয় 别 默 是 兩 感 國 3 以 的 ·及 皎 見 圍 和 結 沚 和 捨 鄶

盟 權 同 加 約 行 國 利 , 共 閬 }洋 有 和 動 憲章 m 戰 保 同 效 簽字 腈 後 持 友 好 間 和 重 內 平電 解 關 建 條文內 十年 係 和 反抗 平 切 更 ,在莫洛 加 9 、鞏固 使全 包 侵 括 略 世 戰 1 1\_ 界 時 托 0 O 各 中保 餱 夫 兩 一九四 國 文中 訪 國 入 問 政 民 英 府 倫 叉 年五 り都能 說 美 敦 彼 • 此 的 月二十 -給 腃 安居樂 戰 予 候 事 ġ 六 終 由 <del>-</del>--日 業 結 切 莫 氏 | 英 Z 種 無 後 類 所恐懼 之援 艾登 協 5 定 兩 擴 助 外 國 戰 政 與 相 爲 事之 支持 作 府  $\overline{\phantom{a}}$ 首 戰 當 重 用 -相 同 現 各 和 团 盟 戰 ō 吉 及 種 合作 方 後 爾 次年 法 亦 出 之 采 Ħ 3 W 後 使 庶 助

西

的一

政

策

0

憲章

證

兩 团

國 吉

質 爾

重 和

各 |羅

民 斯

族 福

自 總

由 統

選 在

舉 大

其

賴 洋

Ü

生 途

存

Ż Ŀ

政府 會議

形

北 訂

Z

西

中

渐

簽

的

蘓

維

埃

政

府

極

表

辦

贄

九四

年八

月

悪

取國 賏 亦 於 嚴 其 在 至 密 相 華 與 \_\_\_ 丽 盛 九 國 友 之侵 順 四 好 奥 乏 羅 年 合 略 開 斯 作 奥 福 闢 破 3 歐洲 壞 總 共 統 同 和 有 第 從 平行為無 事 戰場 次重 歐 洲 要的 之迫 安全 重 行 葆 會 切 發 障與 生之 見 任 務 . 5 結果 經 可 .3 能 兩 濟 簽訂 繁築 國 互之合作 政 . 3 ľ 府 的 兩 協定 巴 組 國 取 織政 得完 府 5 美國 **3** 官方 全 同 芝 允 意 諒 的 於 以 租 解 公 重 告另 借 建 方 和 0 案 同 增 李 肼 下 1

助

鯀

聯

和

戰

後

兩

國

政

府

根

據大

西洋憲

章之精

訷

取

得

相

٥

月

後

9

邱

爾

回

訪

的

條

共

姭 儏 同

德

3

斯科 3 在克列寧宫 (Krepnlin)中 林會談三 H 3 商 討 有 駲 戰 的

強友愛 軍亦駕着颶 是兩國間: 兩 的 個 普通 民 I 作 族 風 式機與蘇聯 , 入 間 冒着 民 炒 的 友誼 戦險 友誼 سکت 不僅在 的 5 5 飛機 將供應 從相 並 二駕齊飛 品 源 源 舍 解 中充 5 地 和 共享 進到 漏 滿 福 蘇聯 共享 灍 陽 光 腷 的 之 0 的 在另 摩爾曼斯克 下孳育而 桌 Ĩ 政 種 治 造方法上 家 出 和 的 們 阿 所 o 英國的 康哲 簽定 9 英國 爾 的 工會會員組 港 海 紙協定 П 員 ¢ 9 英國 Œ 盡 Ŀ 織 的 着 ş Ż 拇 M

**浅**蘇同盟貿易 峙 間 , 加 倍 地生產 坦 克 , 接濟北 非 的英軍或 東戰場 的 英國工 俄羅斯 X o

會員

會

ラ増進

兩國

間

會員

的

密

切

同樣

,

一廠中的

工人

9 不

惜

| 彎腰和|

延長

盟 這 3 3 就 我們 在這 蘇維 個 國 世 的 許多種 埃戰 界 人 定要努 民 5 國 區 護 裹 我 結 的 的 們 نسد 角 小方法篡我們 起 男女兒童 來 3 因 希 5 緊緊的 [為這] 望 ラ粉水 重 是 一次全 新戲 圑 援 助着 遠 結 笑 不 5 我們 蘇聯 再 民 3 我 有 族 們 戰 7 的 9 爭 能 願 的 戰 家園 的 我們 求 爭 存 9 ٥ 再受不 更能 並 為爭取人 9 了各人的 且 才 能 出 9 到 當那 建 予太 邏 設 類 規 些 我 自 炸 們 的 光 模 由 辟 朋 和 生 的 候 各 援 而 存

界同

的

曙光

的任

何

人

在

韶

和

艱

F

的

時

H

裹

5

逃

職

宁

9 鬆解

能

力

叉美 入 的 助

麗 住

H

顯

居 戰

美 溉

好 有 能

世界

5

你

我

都

夠

爭 的

0

全世

9

我

們

不 的

願

到

## 四文參讀書目

Sir Bernard Pares, Russia (Penguin Books).

P. A. Sloan, Russia in Peace and War (Pilot Paess, illustrated).

U. S. S. R., The Strength of our Ally (Lawrence & Wishart, figures, official

of World Affairs Series). quotations and pictures). J. H. Stembridge, An Atlas of the U. S. S. R. (Oxford University Press, Pamphlets

Series). Violet Conolly, Soviet Asia (Oxford University Press, Pamphlets of World Affairs

Major A. S. Hooper, The Soviet Fighting Forces (Muller).

Beatrice King, Education in the Soviet Union (Society for Cultural Relations with Deana Levin, Children in Soviet Russia (Faber).

M. H. Dobb, Soviet Economy and the War (Roultedge).

the U.S.S.R.).

中 華 民 國 Ξ + 四 年 四 發 譯原 即 發 月 U. S. R. R. (Her Life and Her People) 刷 行 述 著 渝版熟料紙 行 初 版 所 Λ 岩 者 厨 印刷地路外分加巡查 廐 定價國際壹元肆角 腐 Ŧ Maurice M 紛 觀 務 迎 印 刷印 雲自木 热 鬱 害 Dobb 册

-- 地

館

栎

廠館 五

